

# Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofredacteur: Norbert Hendrikse

UITGEVERDRUKKER: N.V. PAULUS DRUKKERIJ, WILLEMSTAD  
KANTOOR: CONSCIENSTIESTEEG 27-29 TELEFOON: 24360

KLACHTEN NA 17 UUR: TEL. 21361, GIRO: 440000

## TOCH GEEN VREDE DIT JAAR

*Kissinger naar Washington ontboden*

## Vietnam-overleg nog vast

WASHINGTON/PARIJS — Henry Kissinger is voor het weekeinde uit Parijs naar Washington teruggekeerd voor overleg met president Nixon over de volgende stappen in het Vietnamese vredesbeleid. Het ontbieden van Kissinger naar Washington wordt opgevat als een aanwijzing dat het vredesakkoord nog niet rond is. Gisteren had Kissinger in Parijs zijn negende ontmoeting met Le Duc Tho in de huidige gespreksronde. Technische experts zullen volgens een bekendmaking van het Witte Huis de onderhandelingen in de Franse hoofdstad voortzetten. Waarschijnlijk zijn er ook nog nieuwe besprekingen tussen Kissinger en Tho nodig.

van een juwelier in Neuilly. Kelners bezorgden in de middag manden met spijs en drank voor de lunch. Na afloop van de bijeenkomst nam Kissinger met een oosterse buiging en een handdruk afscheid van zijn Noordvietnamese gesprekspartner.

In Washington weigerde Nixons perschef Ziegler te zeggen of Kissinger en Le Duc Tho definitieve overeenstemming hebben bereikt over een bestand en een vredesregeling. Hij verklaarde dat zij door middel van boodschappen met elkaar in contact zullen blijven en in onderling overleg zullen bepalen of zij weer bijeenkomen voor verdere besprekingen.

Kissinger, die al zeven weken geleden verklaarde dat de vrede binnen handbereik was en dat er maar drie of vier dagen van overleg nodig zouden zijn, brengt in Washington president Nixon verslag uit. Ziegler verklaarde dat plaatsvervangend onderminister van Buitenlandse Zaken William Sullivan, de delegatieleider bij de Parijsse vredesbesprekingen, William Porter, en twee leden van de nationale veiligheidsraad in Parijs blijven om de besprekingen over „de details van de onderhandelingen” met Noordvietnamese technische experts voort te zetten. De woordvoerder was bijzonder terughoudend in zijn mededelingen. „Ik zal de onderhandelingen niet karakteriseren... Verdere inlichtingen zullen wij verstrekken zodra de tijd daar rijp voor is”, zo verklaarde hij. Op de vraag of op korte termijn een nieuw bezoek van Kissinger of diens assistent generaal Haig aan Saigon te verwachten valt, antwoordde Ziegler enkel: „Meer inlichtingen kan ik op dit moment niet geven”.

De Chinese premier Tsjoe En-lai beschuldigde Amerika en Zuid-Vietnam gisteren van pogingen de totstandkoming van vrede in Vietnam

op te houden. Aan een banket in Peking verklaarde hij dat China het Vietnamese volk zal blijven steunen als de Amerikanen de oorlog voortzetten. De Amerikaanse regering poogt volgens hem nog steeds belangrijke wijzigingen aan te brengen in het al overeengekomen akkoord, terwijl „het marionettenregime in Saigon voortdurend obstakels opwerpt om het te saboteren”.

## Mijnmaatschappij meldt over 1971 nieuw verlies

AMSTERDAM. — De vertraagde afzet, de havenstakingen in Amerika en de valutawijzigingen hebben er bij de nv. Mijnmaatschappij Curaçao toe geleid dat bij een ongeveer gelijke hoeveelheid gedolven fosfaathoudend materiaal, een verlies van f. 93.50 werd geleden in 1971. In 1970 werd nog een winst behaald van f. 403.100 (Alles in Ned. crt.).

In 1971 werd in totaal bijna 1,9 mln ton gedolven tegen iets meer dan 1,9 mln ton in 1970. De hoeveelheid verkoopbare fosfaat liep met ruim 6 pct. terug. De geringere productie kon worden verkregen voor ongeveer

dezelfde kosten als in 1970, zodat de kosten per geproduceerde ton verkoopbare fosfaat verder zijn toegenomen, aldus het jaarverslag. Aandeelhouders wordt voorgesteld het negatieve saldo over te brengen naar het volgende boekjaar, waardoor het verlies van f. 865.90 tot f. 959.500. Over 1970 werd, in verband met de geleidelijke afbouw van de mijnexploitatie, f. 350.000 onttrokken aan de investeringsreserve, waardoor aan certificaten f. 60,— kan worden uitgekeerd.

De raad van beheer heeft nog

pogingen ondernomen om geïnteresseerden te vinden die de Santa Barbara-estate zouden willen ondernemen en ontwikkelen. Dit heeft niet tot resultaat geleid. In een vergadering van certificaathouders van Trust Maatschappij Curaçao 1 en 2 zal worden voorgesteld een vertegenwoordiger aan te wijzen ter bespreking van de toekomst van de Mijnmaatschappij. De raad van beheer heeft contact met de Nederlandse Antilliaanse regering over de situatie na 30 april 1973, de datum waarop de driejarige overeenkomst met die regering zal zijn beëindigd. De onderhandelingen zijn nog niet beëindigd.

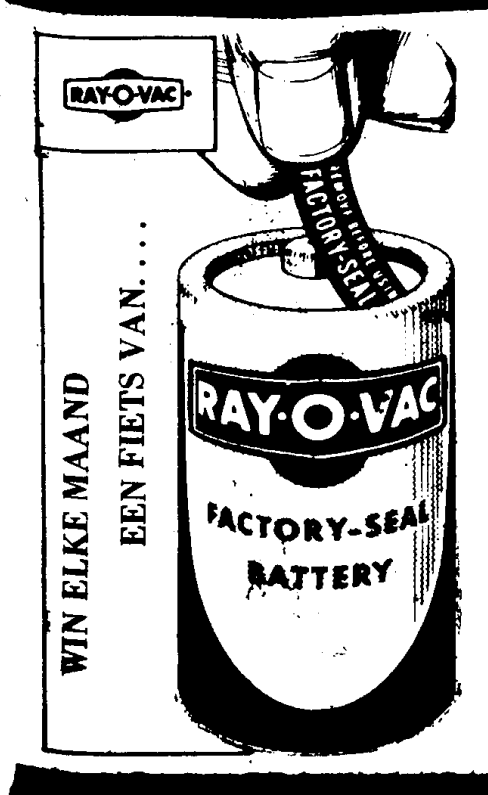
## „Modernisme” afgestraft

LISSABON. — Aartsbisschop Francisco Maria da Silva van het diocesis Braga in Portugal heeft straffen uitgedeeld aan vijf priesters die in het dagblad „A Capital” hadden gereageerd op een interview met de aartsbisschop, dat het blad enige tijd geleden had afgedrukt. Drie priesters zijn uit het ambt geschorst en hebben een schrijfsel voor een jaar gekregen, een priester mag een maand lang geen biecht horen en zijn parochie niet verlaten en de vijfde is in het openbaar berispt. De aartsbisschop had in het interview bepaalde priesters van „modernisme” beschuldigd. In hun antwoord beschuldigden de vijf priesters en twee leken de bisschop van het tegenhouden van gesprekken tussen de gelovigen en de kerkelijke hiërarchie. Ook schreven ze dat de christenen onwetend waren gehouden over de documenten van het tweede Vaticaanse concilie. De vijf priesters zijn tegen de beslissingen van de aartsbisschop in beroep gegaan en hebben een klacht wegens smaad tegen hem ingediend, aldus het blad A Capital.

## Jordanie hangt Palestijnen op

BEIROET — Volgens het Palestijnse persbureau WAFI in Beiroet zijn zaterdag in Jordanië drie Palestijnse verzetsstrijders opgehangen. De drie Palestijnen waren ervan beschuldigd dat ze vier Jordaanse soldaten hadden gedood en de zuster van Sjerif Zeid Ben Sjafer, de Jordaanse chef-staf, vermoord.

De drie terechtgestelde Palestijnen waren volgens WAFI 26, 21 en 24 jaar oud. De executie zou in de centrale gevangenis in Amman hebben plaatsgehad.



Regeringsambtenaren in Washington zeggen nu dat, afgezien van een eventuele onverwachte doorbraak in het overleg, een vredesregeling niet voor januari te verwachten valt. Volgens hen zijn Kissinger en Le Duc Tho nog op sommige knelpunten gestuit die echter geen belangrijke ideologische problemen betreffen. Een van de kwesties schijnt de nadere uitwerking van een bestandsregeling te betreffen — een moeilijke zaak gezien de vage frontlijnen — en het gezag dat de diverse partijen in de door hen beheerste gebieden kunnen uitoefenen.

President Thieu van Zuid-Vietnam zou overigens gezegd hebben dat de bijzonderheden al zijn geregeld en dat Saigon voor een voldoende feit is geplaatst. De Amerikanen zullen het bestandakkoord ondertekenen, of de Zuidvietnamese regering wil of niet, zo zei hij volgens een parlementslid dinsdag op een bijeenkomst in zijn paleis nadat hij in een toespraak tot het parlement een eigen plan voor een kerst- en nieuwjaarsbestand had ontvouwd.

Kissinger en Le Duc Tho hielden gisteren hun laatste vergadering van deze gespreksronde. Zij duurde ruim zes uur en werd gehouden in de villa

## Lichtflitsen op maan

HOUSTON. — Sinds de Apollo-17 rond de maan draait, zijn drie lichtflitsen waargenomen waar geen verklaring voor is.

Schmitt zag de eerste, bij de krater Grimaldi. Hij zag „een speldeprik” licht en vroeg of Houston schokgolven had geregistreerd. De seismometers slingerden toen echter heftig door de klap van de derde trap en om een kleinere schokgolf uit de curven de voorschijn te halen zou men een langdurig eliminatieproces met behulp van een computer moeten toepassen.

Nadat Schmitt en Cernan al op de maan geland waren zag Ronald Evans in de America ook twee lichtflitsen een bij de krater Copernicus en een bij de Mare Orientale.

Seismometers hebben in die gebieden niets ongewoons opgetekend. De geleerden sluiten mogelijke inslag van kleine meteorieten niet geheel uit, al zou het verschijnsel ook kunnen wijzen op het ontsnappen van gasen uit het inwendige van de maan.

Een derde, meer sceptische theorie is, dat het hier gaat om een optische illusie, veroorzaakt door zware deeltjes kosmische straling die het netvlies van de ruimtevaarder treffen.

Alle Apollo-ruimtevaarders hebben gemeld dat zij dergelijke lichtflitsen zien wanneer zij tijdens de vlucht hun ogen sluiten of wanneer het duister is in de cabine. Alleen Mattingly in de Apollo-16 had een flits op het maanoppervlak waargenomen.



\* Drie dagen nadat haar door een rechtbank een schadevergoeding van 500.000 dollar was toegewezen, is de kankerpatiënte LaVerne Simmons in San Francisco overleden. Mevrouw Simmons had de vordering ingediend tegen Dr. Gilbert Cochrane wegens onbekwaamheid. De arts zou in gebreke zijn gebleven een gezwel aan haar borst als kanker te herkennen.

DUBLIN — Mevr. Janet Sinclair en haar kinderen Carol (11) en Peter (3) zijn in Dublin terug na een gratis reis naar Lourdes, verzorgd door de Ierse luchtvaartmaatschappij Aer Lingus. Eerder was Carol van huis weggegaan, in Maidstone, Kent, en had een briefje voor haar moeder achtergelaten: „Als ik weg ga kunt u genoeg geld opzij leggen om Peter naar Lourdes te laten gaan”. Peter heeft een aandoening aan de ruggegraat.

## Allende enthousiast op Cuba ontvangen

*Aan gesprek met Nixon heeft hij geen behoefte*

VALLE DE PICARDURA. — President Salvador Allende van Chili heeft een Amerikaans persbericht ontkennd dat hij gevraagd zou hebben om een onderhoud met president Richard Nixon toen hij begin deze maand naar New York ging voor een bezoek aan de algemene vergadering van de Verenigde Naties. Dit bericht was afkomstig uit de Washington Post van de rubriekschrijver Jack Anderson. Deze vertelde dat Allende hierom gevraagd had bij de Amerikaanse ambassadeur in Chili voordat hij vertrok naar New York, Algerije, de Sovjet-Unie en Cuba.

Volgens Anderson zond de Chileense president na zijn vertrek uit Mexico een boodschap per radio aan het Witte Huis, maar dat door de Amerikaanse president deze „opzettelijk werd genegeerd”.

Op een persconferentie op Cuba stelde president Allende echter dat hij toen hij over de Verenigde Staten vloog zijn groeten aan het volk en de regering van de Verenigde Staten heeft gestuurd. „Dit is normaal en doet ieder staatshoofd, wanneer hij over een bepaald land vliegt. Ik heb president Nixon niets gevraagd”, aldus Allende.

Honderdduizend „Habaneros” hebben geluisterd naar toespraken van Fidel Castro en Salvador Allende op een solidariteitsbijeenkomst op de „Plaza de la revolucion” in Havana. Het gehele bezoek van Allende aan

Cuba wordt overigens gekenmerkt door het enthousiasme van de bevolking op alle plaatsen waar hij verschijnt. Chileense journalisten die de president vergezellen op zijn reis zeiden dat de ontvangst op Cuba het indrukwekkendst is van alle landen die zijn aangedaan. Allende heeft bezoeken gebracht aan Havana, Matanzas en Varadero Beach, waar hij in de „Japanse villa” besprekingen had met Fidel Castro.

Allende woonde evenals militairen uit Peru manoeuvres bij van de Cubaanse strijdkrachten in de Lescapone op ongeveer twintig kilometer van Camagüey. Men liet een luchtgevecht zien en de gevechtendheid van de soldaten tegen een mogelijke aanval met chemische wapens.

## Defect verholpen aan maanlander

HOUSTON. Aan boord van de maanlander „Challenger” bleek de zuurstofdruk in de cabine hoger te zijn dan normaal, namelijk een halve atmosfeer in plaats van een derde.

De druk wordt geregeld door twee kleppen. Blijkt een daarvan ontregeld te zijn dan kan die worden gesloten, zijn ze beide ontregeld dan wordt de zaak ernstiger.

Bij onderzoek bleek een der kleppen iets te lekken. De klep is dichtgedraaid, waar mee de moeilijkheid is opgelost.

De Challenger moet vanavond van de maan opstijgen om vast te koppelen aan het rondcirkelende moederschip America. Cernan en Schmitt zullen dan bij hun maanonderzoek meer dan 21 uur buiten de maanlander hebben doorgebracht.

## Commissie gevormd uit ABVO-dienstgroepen

## Uniformiteit bepleit bij uitkering-Petronia

WILLEMSTAD — Tijdens een vergadering van de dienstgroepen van de vakbond ABVO in het AVV-C gebouw is gisteravond een commissie gevormd, welke volgens plan vanmiddag om vijf uur met het ABVO-bestuur een onderhoud zal hebben. Onderwerp van gesprek is de uitkering-Petronia.

De door de dienstgroep Posterijen bijeengeroepen vergadering trok niet zoveel belangstelling als men had mogen verwachten. Toen er gestemd werd over twee voorstellen waren er achttien man aanwezig, iets eerder op de avond waren het er meer dan twintig. De vergadering was bijeengeroepen in verband met het nieuwe

Arubaanse ANAAB-akkoord, dat nu inhoudt, dat vóór Kerstmis de uitkering-Petronia mogelijk is via de plaatselijke banken.

Tijdens de vergadering van gisteravond werd duidelijk dat de aanwezigen dit ook gerealiseerd wilden zien voor Curacao. Men beriep zich daarbij op de uniformiteit, welke door de centrale regering, voor zover mogelijk, nagestreefd wordt. De heer Hellburg liet dan ook niet na herhaalde malen met nadruk te verklaren, dat het niet de bedoeling is onrust te verwekken onder de bevolking. De pers werd op het hart gedrukt een dergelijke onrustgedachte niet te verspreiden.

Na het nodige heen en weer gepraat kwamen er twee voorstellen in stemming: het ene hield in een telegram te sturen aan het ABVO-bestuur met de eis zo spoedig mogelijk voorlichting te verschaffen aan de leden met betrekking tot de uitkering-Petronia. Dit voorstel van de heer Ricoa sneuvelde met slechts vijf stemmen vóór. Wel werd aangenomen het voorstel een commissie te vormen om het bestuur van de vakbond deze kwestie te bespreken. Dit voorstel behaalde negen stemmen vóór. Zoals gezegd waren er op het ogenblik van de stemming achttien stemgerechtigden aanwezig. Voor het zover was, werd er gesproken over het gebrek aan

communicatie tussen ABVO-bestuur en leden, over de noodzaak om actie te ondernemen, over het voordeel van het instellen van een commissie boven het sturen van een telegram, omdat dit laatste zo lang duurt en over nog meer kwesties. Na de stemming werd duidelijk, dat het dagelijks bestuur van de ABVO zich op Bonaire bevond in verband met een urgente kwestie. Op het ogenblik dat dit bekend werd gingen er stemmen op om toch maar een telegram te sturen, in dit geval naar Bonaire. Uiteindelijk bleef het bij de instelling van de commissie, waarbij de heer Pinas, lid van de dienstgroep van de Luchtvaart en lid van het bestuur, bemiddeling toezegde om

voor vandaag vijf uur een bijeenkomst te beleggen tussen de commissie en het bestuur. Dezelfde heer Pinas had eerder verklaard, dat de bijeenkomst, zoals gisteravond belegd, niet illegaal was. Het werd dus toch een commissie, nadat herhaaldelijk gesteld was, dat het niet de bedoeling was onrust onder de bevolking te verwekken.

De commissie bestaat uit de heren F. Alberto, H. Ricoa, H. Louisa, Hellburg en Fonseca.

Vanmiddag zou deze commissie de wens van de gisteravond gehouden vergadering naar voren brengen om de uitkering-Petronia ook voor het overheidspersoneel op Curacao vóór Kerstmis te verwikelen. Als men

echter realiseert dat ondanks al het overwerk bij de betrokken afdeling om een en ander klaar te krijgen vóór januari 1973, maar dit onmogelijk blijft te zijn, dan lijkt het voorstel van de commissie niet zoveel kans te hebben.

BUENOS AIRES — De in Argentinië ontvoerde Britse zakenman Ronald Grove heeft zijn vrouw in een brief meegedeeld dat hij het goed maakt en met zijn ontvoerders kaartspeelt, zo is van wellichte zonde vernomen. De 64-jarige Grove werd zondag ontvoerd, vermoedelijk door leden van de marxistische stadsguerrillabeweging ERP.



# AGENDA CURACAO

DIENT EILANDSGENEESKUNDIGEN van 14 december 1972 van 18.00 uur tot 16 december 1972 om 06.00 uur.

STADS- EN 2de DISTRIKT OOST:  
dokter W.L. Lutchman, Spreekkamer  
Montagne, Montagne Rey 89, Tel.: 38821;  
STADS- EN 2de DISTRIKT WEST:  
dokter Ch.N. Schlebaum, Schonegevel-  
straat 2, Tel.: 81126;

IN HET 3de DISTRIKT: dokter I.R.A.  
Asjes, Dokterswoning Soto, Tel.: 88090.  
VERLOF BEGRAFENIS:

15 DEC.: dhr. E.R. van der Horst,  
Kanarieweg 3.

BOTICA'S (nachtdienst):

14 DEC.: OTRABANDA: Coromoto,  
tel.: 23241; PUNDA: Antillan, tel.:  
36298.

15 DEC.: OTRABANDA: Central, tel.:  
23281; PUNDA: Bolivar, tel.: 13929.

POMPSTATIONS

OPENINGSTIJDEN VAN 08.00-15.30:

Craz - De Ruyterkade; Frederik - Salina;  
Van der Dijk - Rio Canario; Canward -  
Gasparito; Isa - Plantersrust; Williams -  
Grand Central; Namias de Crasto - Hato.

DONDERDAG

BIOSCOPIEN

ROXY: 20.30 opr. Jewish music-  
theater. WEST-END: 19.00 en 21.00 The  
abdominal dr. Phibes. CINELANDIA:

19.00 en 21.00 The baby maker. DRIVE-  
IN: 19.00 en 21.00 Jeremiah Johnson.

CINE-RIO: 20.00 x - y - zee.

CINE-TRUCK:

Hedenavond te Terra Corra, vrijdag-  
avond te Porta Blanca/Habai en zater-  
dagsavond te Juan Domingo/Mgr. Verriet  
Inst.

DIVERSEN

RECEPTIE: 19.00-21.00 afscheid mr.  
Peter v.d. Water en kennismaking met dhr.  
H. Schmidt - Hagemeijer handelmij. -  
Flamboyant Sandhotel.

B'NAI B'RITH: 20.30 optreden one-  
man Jewish music-theater happening -  
Roxy theater.

S.W.R.C.: 21.00 dansavond met Melo-  
dias 57 en Sexteto di Oro.

ALLIANCE FRANCAISE: 20.30 le-  
zing - t.h.v. mevr. Gorsira, Andromedaweg  
4. SPREEKSTER: Florence de Montmag-  
ner; OND.: La vie estudiantil française.

SPORT

BOKSGALA: 20.00 tennisaan Mundo  
Nobo.

WIELERWEDSTR.: 20.00 int. - Rfsta-  
dion.

VRIJDAG

BIOSCOPIEN

ROXY: 19.00 The wild country; 21.00  
Come back Charleston Blue. WEST-END:

19.00 en 21.00 The assassin; 24.00 In the  
heat of the night. CINELANDIA: 19.00

New adventures of Tarzan; 21.00 Sugar  
Colt; 24.00 Roques Gallery. DRIVE-IN:

19.00 101 Dalmatians; 21.00 Operation  
heartbeat; 24.00 Ben ik dan abnormal.

CINE-RIO: 21.00 Only way out is dead.

DIVERSEN

CENTRO PRO ARTE: 20.30 voorstel-  
ling Snip en Snap revue.

TENTOONSTELLING

CURACAO'S MUSEUM:

10.00-12.00/15.00-17.00/18.00-22.00  
prentendruk 50x50 - Van Leeuwen-  
hoekstraat.

S.W.R.C.: 20.00 bingo di pascu.

SPORT

BRIDGECLUB COWSOV: 20.00 karst-  
drive - Societie Curacao, Julianaoplein 19.

ASIENTO: 10.00 sportdag softball.

DOMINO: 10.00-20.00 toernooi - Deli-  
cassens.

TENNIS: 10.00 open. tennisdag -  
R.C.C.-banen.

ZATERDAG

LUCHTPOSTSLUITING: 17.00 voor  
Europa en New York - hulppostkantoor  
Plesmanluchthaven. (Sluiting van aange-  
tekende stukken één uur vóór postslui-  
ting.)

GROT VAN HATO: 09.00-12.00 en  
15.00-18.00 open voor publiek.

CURACAOSE ZUURSTOFFABRIEK:

08.00-11.00 open voor het publiek voor  
het vullen van aqualongen.

JEUGDCENTRUM DIVI-DIVI:

10.00-12.00 dam/schaak/dominó - vanaf  
tien jaar; 14.00-17.00 Bandtraining -  
gevoerd door.

BAZAAR: 16.00-24.00 verkennergr.  
Don Bosco en Lod. Beltran - landhuis  
Steenen Koraal, Serpe Fortuna.

TOERISTENSCHEP: 08.00-19.00

Spirit of London - vert. SELMA.

TENTOONSTELLING

CURACAO'S MUSEUM: 10.00-12.00,  
15.00-17.00 en 18.00-22.00 prentendruk  
50x50 - Van Leeuwenhoekstraat.

SPORT

SCHAKEN: 14.30-17.30 jeugdschaken;  
16.00-18.00 cursus volwassenen - Stella  
Maris.

DOMINOCUS: 18.30 off. opening -  
V.K.C.-clubgebouw.

WIELERWEDSTRIJDEN: open. - van  
Grand Central nr Westpunt.

## PRIK

Het Godsbeeld van God in de  
hemel en in de mensen, maakt de  
mens rijker.

## BEURSBERICHTEN

NEW YORK. - De koersen zijn  
woensdag op de New York Stock  
Exchange omlaag gegaan in wat de  
traagste handel sinds eind november  
werd genoemd. De aandelen stonden  
onder druk van winstmeningen en  
verkoop om fiscale redenen (nor-  
maal tegen het einde van het jaar).  
Een analyst merkte op dat de  
koersdaling moet worden beschouwd  
als een voortzetting van de zwakke  
stemming van dinsdag. Andere des-  
kundigen zeiden dat de omzet  
verminderde doordat beleggers zich  
terugtrokken om te zien of de markt  
een nadere correctie zou vertonen na  
de ononderbroken koersstijging van  
acht weken die maandag tot een  
einde kwam.

## Onderhoud loodsen met gedeputeerde

WILLEMSTAD - Het bestuur van  
de Curacao Loodsenvereniging  
heeft gistermiddag op verzoek van  
het BC een onderhoud gehad met  
gedeputeerde A. A. Jonckheer die de  
portefeuille van Financiën waar-  
neemt. Tijdens dit gesprek dat in een

## Rapport over verdeling CVB-recette

WILLEMSTAD. - De commissie  
ad hoc, ingesteld in verband met het  
conflict tussen de hoofdklasseclubs  
van Curacao en de CVB heeft een  
rapport uitgebracht, waarin een  
voorstel wordt gedaan voor de  
verdeling van de recette. Het voorstel  
komt op het volgende neer: de recette  
onder de honderdduizend gulden gaat  
voor dertig procent naar de stichting  
Exploitatie sportterreinen (SES), voor  
veertig procent naar de hoofdklassen,  
voor tien procent naar de CBV, voor  
tien procent naar de lagere klassen,  
voor 7 1/2 procent naar de  
scheidsrechtersbonden en voor 2 1/2  
procent naar het ongevalfonds. De  
verdelingsleutel voor de recette-op-  
brengst boven de honderdduizend  
gulden ziet er als volgt uit: 25 procent  
naar SES, veertig procent naar de  
hoofdklassen, vijftien procent naar de  
CVB, 17 1/2 procent naar de lagere  
klassen en weer 2 1/2 procent naar het  
ongevalfonds. De commissie ad  
hoc heeft het rapport uitgebracht aan  
ged. E. Jesurun. Hij bestond uit  
accountants D. Bakhuys, C.G. Hartog  
en drs E. Wawoe. De Amigoe hoopt  
uitvoeriger op het rapport terug te  
komen.

zeer openhartige sfeer plaatsvond  
werd de loodsen uiteengezet dat het  
VBC moeilijk op hun eisen kan  
ingaan omdat dit een aantasting van de  
rechtspositie van de ambtenaren  
zou betekenen.

Andere verlangens van de loodsen,  
zoals b.v. heruitzending in het kader  
van de technische bijstand, moeten in  
Nederland worden geregeld en het  
BC moet wachten wat hierop het  
antwoord van Nederland zal zijn.  
Voor wat betreft de herwaardering  
van hun functie verzochten de  
loodsen contact op te nemen met de  
deskundige Van de Hout die dezer  
dagen op Curacao verbleef, maar  
achteraft bleek dat deze juist gisteren  
is vertrokken. Na zijn aankomst in  
Nederland zal hij worden benaderd.  
T.a.v. de opleiding werd afgespro-  
ken de mogelijkheden te bestuderen  
om gebruikmakend van de lokale  
HTS een opleiding van 4 tot 5 jaar in  
te stellen met medewerking van de  
loodsen. Hiermee werd door het  
bestuur van de loodsenvereniging  
volledig ingestemd.

Gedeputeerde Jonckheer merkte  
vanmorgen op dat er bij dit gesprek  
wederzijds begrip was voor elkaars  
problemen en dat het onderhoud  
zeer pretig was verlopen.

## Cali tegen Estudiantes

WILLEMSTAD - Deportivo Cali  
speelt zondagmiddag op het Mahuma-  
terrein een vriendschappelijke voet-  
balwedstrijd tegen Estudiantes di  
Mahuma. De ontmoeting begint om  
half vijf. Dep. Cali is zoals bekend het  
elftal met oud-internationals.

## Beurs van New York

ACF Industries Inc	49 3/4
Airco Inc	19 1/8
Allied Chemical	30 1/4
Aluminum Co of America	56 3/4
American Brands	42 1/2
American Can Co	31 1/2
American Cyanamid Co	32 1/2
American Electric Power	30 3/8
American Metal Climax	33 1/8
American Motors Corp	8 7/8
American Smelting and Refining	20 1/4
American Tel. and Tel. Corp	51 5/8
Amper Corp	6 1/2
Anacoda Company	20 1/8
Armco Steel Corp	24 1/8
Atlantic Richfield Co	77 1/2
Bendix Corp	50 3/4
Bethlehem Steel	30 1/8
Boeing Corp	26 1/4
Burlington Ind	36 3/4
Burroughs Corp	223 7/8
Canadian Pacific Ltd Corp	16 1/2
Celanese Corp	41 3/8
Chase Manhattan Corp	55 3/4
Chesapeake and Ohio Railway	48 3/8
Chrysler Corp	40 1/8
Cities Services Co	47 1/2
Colgate-Palmolive Co	94
Cole Industries Inc	21 3/8
Commonwealth Edison	37 1/4
Consolidated Edison of N. Y.	25
Continental Can Co	31 7/8
Continental Oil	40
CPC International	34 1/2
Curtiss-Wright Corp	36 1/2
Curtiss-Wright Corp	45 1/2
Dart Industries	50 1/2
Deere and Company	31 3/4
Dow Chemical	102 3/8
Dupont (El) De Nemour	175 3/4
Eastman Kodak Co	147
Eastern Airlines	25 1/2
First National City Corp	71 1/4
Ford Motors Corp	77 1/2
Fruehauf Corp	34
General Development Corp	14 1/8
General Electric Co	69 1/2
General Foods Corp	31
General Motors	82 1/4
General Public Utilities	22 5/8
General Tel and Electronics	31 5/8
Getty Oil	31 3/4
Gillette Co	62 3/4
Gimbel Brothers Inc	25 1/2
Goodrich (BF) Co	29 3/4
Goodyear Tire and Rubber	31 3/4
Gulf Oil Corp	26 3/4
Illinois Central Industries	28 1/4
Insulo Corp	14 3/4
Intern Business Machines	39 1/4
Intern Harvester	31 1/4
Intern Nickel of Canada	40 1/2
Intern Tel and Tel	59 3/4
Johns-Manville Corp	33 1/8
Jones and Laughlin Steel	19 7/8
Kennecott Copper Corp	23 1/4
Kraftco Corp	50

Ling-Temco-Vought	10 1/2
Litton Industries Inc	13 3/4
Lockheed Aircraft	9 1/2
Marcor Inc	28 3/8
Martin Marietta Corp	19 5/8
May Department Stores Co	52 1/4
McDonnell Douglas Corp	36 7/8
Mobil Oil Corp	72 7/8
Nabisco Inc	62
National Cash Register	31 1/2
National Distillers and Chem.	16 1/8
National Gypsum Co	17 3/8
National Steel Corp	44 5/8
NL (National Lead) Industries	17 3/8
North American Rockwell	32 5/8
Olin Corp	18 1/8
Pacific Gas and Electric	33 1/8
Penn Central Co	3 3/8
Pepsico Ind	88 3/8
Phelps Dodge	39 3/8
Philip Morris Inc	114 1/2
Phillips Petroleum	42 3/4
Procter and Gamble Co	108 1/2
RCA Corp	37 3/4
Republic Steel Corp	51 1/4
Reynolds (RJ) Industries	31 5/8
Royal Dutch Petroleum	41
Santa Fe Industries	33 5/8
Sears Roebuck and Co	116 1/2
Shell Oil Co	59 7/8
Southern Co	21
Southern Pacific Co	45 3/4
Southern Railway	50 3/8
Sperry Rand Corp	50 1/8
Standard Oil Co of California	81
Standard Oil Co (Indiana)	87 1/8
Standard Oil Co	71 3/4
Steering Drug	35 5/8
Studebaker-Worthington Inc	56 7/8
Sun Oil Company	45 1/2
Texas Inc Texas Gulf Sculpt	38 1/2
Texas Instruments Inc	172
Transamerica Corp	18 1/2
Unilever nv	48 3/4
Union Carbide Corp	51 1/2
Uniroyal Inc	15 5/8
United Aircraft Corp	48 1/4
United Brands	12
US Steel Corp	33 1/4
Western Union Corp	46 3/8
Westinghouse Electric Corp	45 1/4
Woolworth (FW)	32 5/8
American Stocks	27 1/4
Arkansas Louisiana Gas	21 3/4
Brascan	21 3/4

Add New York Stocks	45 3/8
Amerade	43 1/8
Brit Am Oil	67 3/8
Caterpillar	32 3/4
Columbia Gas	36 1/2
North Am Phil Corp	37 3/8
Ant. Veri	49 1/8
Aruba Electra	10 7/8
Twent Cent Fox	103.48
Dow Jones Index	1030.48

## Beurs van Amsterdam

7 pet Ned. 66	97.70
AKZO	72.80
Heineken bel en beh	314.90
Heineken's bier	331
Hoogovens	84
HVA	457
Philips	53.90
Unilever	143.50
KLM	124.10
KLM	124.10
KMSM	181
V. Ommeren	294.5
Scheepvaart Unie	142.50
ABN	334
Nat. Nederlanden	68.50
Ngoembezi	157
Alb. Heijn	72.50
AMRO bank	359
Bergoss	321
V. Berkel	144
Bols	460.50
Broedro Ver. Bedr.	88.50
Buchmann Tetterode	116
Bijenkorf Beh.	210
Cur. Handelsmij	167.50
Elsevier	616
Fokker	39.50
V. Gelder	—
Gist-Brocades	62.80
V.d. Grinten	210
Internatio-Muller	65.60
Kon. Ned. Papier	213
Naarden	57

OGEM	69.10
Pakhoed	137.50
Rijnshelde	232
E.M.S.	17.00
Scholten-Honig	81
V.M.F.	147
V. Ned. Uitgeversbedr.	162.50
Werelhaven	200
Wessanen	126
Ant. Brouwerij	240
Ant. Veri	250
Sur. Brouwerij	815
Converso	122
Goldmines	189
IKa Bel. Mij	76
Nefo	266.50
Robeco	177.50
Rolinco	136.50
Utilico	90.7
Ned. Ant. 7 3/4 '67	90.7
Ned. Ant. 6 1/2 '67	90.7
Ned. Ant. 5 '60	90.7
Ned. Ant. 4 1/2 '62	92.7
Ned. Ant. 4 1/2 '62	84
Unitas	82

ANP/INDICES	109.2
Inter Concerns	150.6
Industrie	136.6
Scheepvaart	127.5
Banken	135.8
Handel	130.1
Algemeen	130.1

# Heer Bom mel en het losgetrilde inzicht



7568 - Tussen de Gloombergen ligt een verlaten dal, waar vroeger zwarte  
Els, de kruidenzoekster gewoond schijnt te hebben. Een vervallen hut is het  
enige overblijfsel uit die tijd, maar omdat de plek niet deugt treft men er zelfs  
geen kraaien aan. Doch op een dag, niet lang geleden, kwam daar verandering  
in. De noordooster blies huilend tussen de bergen door, een dikke wolkenlaag  
verduisterde het werk - en slechts een vaaggele streep aan de kim gaf enige  
kleur aan het troosteloze landschap. De verlatenheid werd echter verbroken  
door dichte rookwolken, die uit de verzakte schoorsteen van het krot  
opstegen. Een oppervlakkige voorbanger zou kunnen menen, dat de een of  
andere trekker hier zijn toevlucht voor de novemberstorm gezocht had, maar  
een blik in het inwendige had hem al dra tot andere gedachten gebracht. De  
gedaante, die tussen de rook over het knappende vuur gebogen stond was

niemand minder dan de schilder Terpen Tijn, een kunstenaar van naam die  
wel andere dingen aan het hoofd had dan het weer. "Storm? M'n zolen!"  
sprak hij toen een windvlaag door de kieren floot en de keet deed schudden.  
„Het vuur trekt goed, en het is tijd om het potje eens van de vlammen te  
nemen voordat de eh... dinges er in slaat". Hij voegde de daad bij het  
woord, en met een teder gebaar bracht hij het walmende vaatwerk onder de  
neus. „Precies goed ingedikt", hernam hij terwijl een glimlach zijn verveerde  
trekken verzachtte. „Dit kan sterke trillingen verdragen. Rowanbes met  
heulsap is beter dan krakrak; net wat ik dacht. Ik zal het terpioen noemen.  
Een intens rood-gehalte, dat over eeuwen nog aan mijn naam zal doen  
denken. Maar de geur herinnert mij er aan, dat ik in geen dagen gegeten heb".



## DE ULDERMAN OPDRACHT



# Luister en kijk

CURUM: 17.00 peticones; 18.00 musica  
variá; 18.30 kinderprogr.; 18.45 aanvullende  
muz.; 19.00 nieuws; 19.10 aanvullende  
muz.; 19.15 discovaria; 20.00 rondo  
musical; 21.00 Hermanito discotheek;  
22.00 nieuws in het kort; 22.05 musical  
night cap; 23.55 dagsluiting (ds Boot);  
24.00 sluiting.

R.N.W.O. (6020 kHz): 17.30 opening,  
nieuwsrubriek; 17.48 op verzoek door  
Anneke Jacobs en Ruud van Hilten; 18.41  
sportpraatje door Peter van Brakel; 18.49  
hoofdpunten nieuws; 18.50 einde uitzen-  
ding; 20.30 spaans progr.; 21.50 einde  
uitzending.

(800 kHz): 19.00 spaans progr.; 19.35  
eng. progr.; 20.30 ned. nieuwsuitz.; 20.30  
einde uitzending.

VRIJDAG  
CURACAO  
08.00 opening; 08.05 Ant. muziek; 09.30  
muziek uit Ned.; 10.00 gev. muz.; 11.00  
half uurje met Voice of America; 11.30  
laatste Ant. hits; 12.00 nieuws pap.; 12.10  
lunch muz.; 12.30 nieuws Ned.; 12.45 de  
artist



„Toerist wordt slecht behandeld”

EL MUNDO: ENORM RASSENPROBLEEM

# Alarmierend artikel van Venezolaan over Curacao

WILLEMSTAD — „Er bestaat op Curacao een enorm rassenprobleem. Zelfs de blanke Curacaoënaars voelen zich op het eiland niet op hun gemak en geven er soms de voorkeur aan in hotels Engels of Spaans te spreken om een betere behandeling te krijgen. De kleurding op het eiland wil niets van de blanke weten”. Dit schrijft de Venezolaanse journalist Andres de Chene die zelf een aantal jaren op Curacao heeft gewoond in een artikel onder de kop „Alerta a Curacao” in het blad El Mundo. Volgens De Chene is het probleem in de afgelopen jaren na dertig mei ontstaan. „Er heerst sindsdien een gespannen sfeer die elke dag erger wordt. En dat op slechts 70 kilometer van onze kust waar er nooit raciale problemen geweest zijn. Het Curacao van vroeger was anders. Men had respect voor de oudere, voor de toerist en de bevolking toonde zich vriendelijker bij de ontvangst van buitenlanders. Nu is het gewoonweg verschrikkelijk. En dit ondervinden b.v. de duizenden Venezolanen die wekelijks fortuinen achterlaten in de casinos of in de winkels op Curacao. Zij worden slecht behandeld en zijn ongewenst. Curacao is veranderd, maar bij deze verandering voor een deel gerechtvaardigd voor het verkrijgen van een grotere onafhankelijkheid heeft men niet in de gaten dat men een grote stap achteruit heeft gemaakt.

## Respect is er niet meer

Het is waar dat er nu meer hotels en casinos zijn en dat de zaken misschien beter” verkopen maar de mensen — de belangrijkste factor in elke gemeenschap — hebben het respect verloren voor degenen die hun komen bezoeken en hun werk en welvaart komen geven. Zij hebben niet de minste opvoeding, noch sociaal noch economisch, bij de serviceverlening en doen voorkomen alsof zij niets te verkopen hebben maar weg te geven. Er zijn natuurlijk uitzonderingen maar duidelijk is toch merkbaar een minachting voor de blanke en voor degene die uit het buitenland komt om er zijn geld en arbeid te investeren.

Deze regels zijn bedoeld als waarschuwing, aldus besluit Andres de Chene zijn artikel... De toerist — de

An inch of pinch, please enjoy life with **HAIG** pinch

Gaat U vanavond uit?

Vraag dan naar.....

The 22 carat Scotch



Voor bestellingen:

Hector Henriquez B. Inc.

telefoon 35220

\*

Agente:

El Louvre S.A.

telefoon 12529

VAKMANSCHAP

=

MEESTERSCHAP

?

Venezolaan inclus — eist een goede

**Haig** Pinch: the best

behandeling. Er zijn andere gevallen bekend in de wereld waar men zich negatief opstelde tegenover de toerist en deze houding heeft daar in de meeste gevallen dasatreuze gevolgen gehad voor de economie. Curacao moet oppassen dat daar niet hetzelfde gebeurd”, aldus de Venezolaanse journalist.

In een tweede artikel ook onder de kop „Alerta a Curacao” stelt de heer De Chene verder dat er niet de minste twijfel bestaat over het feit dat de Curacaoënaar vele jaren onder het strenge regime van Nederland heeft geleefd. Dit heeft o.m. geleid tot het ressentiment tegen de „macamba”. Tijdens de jaren die ik op Curacao heb doorgebracht heb ik geconstateerd dat de behandeling die de Curacaoënaar kreeg van deze Nederlanders niet de meest menselijke noch de meest rechtvaardige was. Vandaar de uitbarsting drie jaar geleden! De grote fout die men op Curacao heeft gemaakt is echter de gevoelens van onbehagen tegen de „macamba” ook te uiten tegenover de toerist die niets met dit probleem te maken heeft. En dan vooral de Venezolaanse toeristen die wekelijks bij honderden het eiland bezoeken. De Curacaoënaar toont geen enkel respect ten opzichte van de Venezolaan. Wij worden slecht behandeld en met minachting en dat vinden wij natuurlijk niet prettig. En waarom? Omdat wij een blanke huidskleur hebben? In de winkels, in de taxis, in de restaurants en op het vliegveld wordt de Venezolaan slecht behandeld.

Waarschuwing

Dit is bedoeld als een waarschuwing aan de autoriteiten van Cura-

## PG stelt zelfde eis in zaak Zwitserse kok

WILLEMSTAD — Voor het Hof is dinsdagmorgen de zaak behandeld tegen de Zwitserse kok die op Aruba een andere kok om het leven bracht. Door het gerecht in eerste aanleg is aan deze beklaagde ontslag van rechtsvervolgning verleend met het bevel dat hij in een krankzinnigengesticht wordt geplaatst gedurende een proeftijd van één jaar. Ook de officier had toen een eensluidende eis gesteld.

Hij was hiertoe gekomen op grond van het psychiatrisch rapport dat samengevat tot de conclusies kwam dat beklaagde een normale intelligentie had maar schizofreen was. Hij had op het moment van zijn daad

Don't be vague, ask for

**HAIG**

gehandeld in een kortsluitingsreactie waarbij de integratie van de persoonlijkheid acuut tekort schoot. Het ten laste gelegde kon men dus beklaagde niet toerekenen. De procureur-generaal verklaarde dinsdagmorgen dat hij in hoger beroep was gegaan om in deze zaak het Hof als hoogste instantie een beslissing te laten nemen. zelf kon hij niets anders doen dan weer ontslag van rechtsvervolgning te vragen en opname in een gesticht, wat dus de inhoud van het eerste vonnis is.

cao. Het mag niet dat zo'n mooi eiland als Curacao, dat voor een groot deel afhankelijk is van toeristen — en met name van de toeristen uit Venezuela — een belangrijke bron van inkomsten als deze gaat verliezen. Men moet komen tot een opvoedingssysteem om de bevolking bewust te maken van het feit dat de toerist een vriend is die op bezoek komt. Van de andere kant, moeten de autoriteiten nu werkelijk honderden slecht geklede, vuile mensen op stoffen toelaten in het casino van hotel Intercontinental. Wat gebeurt er eigenlijk op het eiland? Is er sprake van een gezagscrisis? tot zover de artikelen van Andres de Chene in El Mundo, een dagblad van de cadena Capriles.

Oplossing

De journalist schrijft tot slot dat zijn artikelen zijn bedoeld in de hoop dat Curacao een oplossing vindt voor deze problemen. „Wij kennen de Curacaoënaars en weten dat het eerlijke, hardwerkende mensen zijn die daardoor hebben bereikt wat zij nu hebben. Een van die verworvenheden is het toerisme en daar moet men nu goed gebruik van maken door het geven van goede service”.

De redactie van de Amigoe wil hierbij het volgende aantekenen. Hoewel het artikel van de Venezolaanse journalist in sommige opzichten overdreven en ongenueanceerd

**Haig** Pinch: verrukkelijk

(opzettelijk?) is, bijvoorbeeld waar hij het heeft over de rassentegenstellingen en daarbij constateert dat de toestand met de dag erger wordt, zijn er toch enige punten die naar voren gebracht worden waar wij terdege rekening mee moeten gaan houden. Hier is immers een Venezolaan aan het woord die het eiland kent, hij heeft er jarenlang gewoond en die zijn landgenoten en hun mentaliteit en verlangens kent. En wanneer hij stelt dat de Venezolaan slecht behandeld wordt, althans dat gevoel heeft, dan is dat een alarmerend bericht vooral nu onze toeristenindustrie zich meer gaat richten op de Venezolaanse markt.

## Gregoriaanse mis

WILLEMSTAD — Op zondag 17 december, de derde zondag van de Advent zal 's morgens om negen uur in de parochie-kerk van Groot Kwartier een Heilige Mis worden gevierd met Gregoriaanse zang en volkszang. Het mannenkoor van de parochie-kerk Groot Kwartier zal deze gezangen verzorgen. Iedereen is van harte welkom.

Dokter Bruma, een van de opstellers van het psychiatrisch rapport, zette weer uitvoerig uiteen waarom en hoe hij en zijn collega tot de conclusies in het rapport waren gekomen.

Ook beklaagde hield zich aan zijn eerdere verklaring dat hij zich niets van de zaak kon herinneren. Hij had een blackout gekregen en toen die voorbij was lag het slachtoffer aan zijn voeten.

Het Hof zal op 2 januari uitspraak doen in deze zaak.

WILLEMSTAD — De manager van een plaatselijk hotel heeft aangifte gedaan van oplichting tot een bedrag van tweeduizend gulden door een man, die zich in september als maandgast heeft laten inschrijven in zijn hotel en die slechts éénmaal vijfhonderd gulden heeft betaald. Hij had meegedeeld, overigens in strijd met de waarheid, dat hij vreemdeling was en dat hij een lucratieve betrekking had op Curacao. De schuld is opgelopen tot twee mille.

**Haig** Pinch: iets apart

Dat 30 mei rechtstreeks een gevolg is geweest van de slechte behandeling van Curacaoënaars door de Nederlandse kolonisten menen wij te moeten betwijfelen. Er zijn tal van andere oorzaken die in het rapport 30 mei en in de Amigoe uitvoerig zijn behandeld.

Triest

Aan het eind van vorig jaar hebben wij in een hoofdartikel (zie Amigoe 31 december 1971) de suggestie gedaan om van 1972 een „Toeristenjaar” te maken. Om, en wij citeren uit dat hoofdartikel: „de buitenlander die hier komt als onze gast inderdaad als een welkome gast te ontvangen. Hem behulpzaam zijn en vriendelijk bejegenen inplaats van hem als gevolg van allerlei minderwaardigheidscomplexen in de nek te kijken”.

Het is een beetje triest te moeten vernemen wat een buitenlander, een collega uit Venezuela aan het eind van dit jaar moet constateren bij een bezoek aan Curacao. Maar een jaar is ook tekort om een mentaliteit te veranderen.

## Officier stelt topzware eisen Behandeling brandstichting-zaken loopt uit op chaos

WILLEMSTAD — Een hele ochtend en nog wat is gisteren in beslag genomen met de behandeling van de verschillende brandstichtingszaken die in de afgelopen twee jaar op Curacao hebben plaatsgevonden. In totaal verschenen zeven personen voor de rechter en er waren zes eisen die varieerden van twee tot zes jaar. Bij een der beklaagden was geen requisitoir en dus geen eis omdat hij zelf verzocht om een psychiatrisch rapport. Hiermee stemde de rechter in. Van de zaken die wel behandeld werden kan alleen maar gezegd worden dat elk het zijne ertoe droeg om de ochtend tot een verward, deprimerend geheel te maken. Deprimerend bijvoorbeeld door de onverschillige, ongeïnteresseerde en spottende houding van de beklaagden. Sommigen van hen ontkennden tegen alle eerdere verklaringen in ook maar iets met de zaak te maken te hebben en van degenen die bekenden kreeg men de indruk dat ze hun daad en alles erom heen meer als een goede mop beschouwden. Degene die onmiddellijk en volmondig erkende de branden te hebben gesticht er ook volkomen achter te staan was de leider die keer op keer uitriep dat hij het voor zijn volk had gedaan. Bij het uitleggen van zijn motieven raakte hij zo over zijn toeren heen dat hij tot tweemaal toe moest worden weggeleid.

Een ding kwam bij alle beklaagden naar voren en dat was hun ontevredenheid met de maatschappij in zijn bestaande vorm. De in brand gestoken gebouwen vertegenwoordigden voor de daders degenen die de oorzaak waren van de heersende wantoestanden en die de touwtjes in handen hadden. De voor de rechter gevoerde personen hadden het gevoel dat er door de gezagsdragers en machthebbers altijd een spelletje met hen was gespeeld. Nu hadden zij op hun beurt besloten een tegenzet te doen. Tijdens de zitting bleek ook dat men geen enkel respect en vertrouwen voor de rechterlijke macht op kon brengen. Het begon al bij het afleggen van de eed bij degenen die als getuigen in de eerste zaak moesten voorkomen. Er werden de nodige grapjes en opmerkingen gemaakt en door rechter mr C. H. B. Boot werd een bewonderenswaardig geduld aan de dag gelegd. Een der getuigen deelde hem mee dat hij alles in het Papiaments zou doen en wilde weten of de rechter wel Papiaments verstond. Deze vraag werd behendig ontweken door de verzekering aan beklaagde dat men er niets op tegen zou hebben wanneer hij alles in het Papiaments zei. Weer een andere getuige wilde weten welke God er nu precies in de eed bedoeld was. De God van de trias politica of de andere die hij altijd had leren aanbidden?

Alegria! Haig toer cos bon,

**HAIG**

Verder werd er verschillende keren aan de rechter uitgelegd dat men erop uit was geweest de justitie een goede poets te bakken. Al de

## Mutaties bij Shelli

EMMASTAD — Met ingang van morgen, 15 december, zal dr. E. V. Vogt, thans hoofd van de afdeling Technology van Shell Curacao n.v., dr. ir. J. J. Verstappen opvolgen als Development Manager van het bedrijf. De heer Verstappen zal Curacao na een periode van meer dan zes jaar verlaten in verband met het aanvaarden van een functie in de Manufacturing Organization te Den Haag.

## Winkels open op Statuutdag

WILLEMSTAD. — Het departement van Sociaal- en economische zaken heeft besloten vrijdag 15 december vergunning te verlenen aan de toeristenzaken in het stadsdistrict om open te mogen zijn van negen uur 's morgens tot één uur 's middags. Het departement maakt de werkgevers echter erop attent dat de werknemers op die dag enkel en alleen maar op basis van vrijwilligheid werkzaamheden mogen verrichten, en dat zij de werknemers hiervan te voren in kennis dienen te stellen. De minimale beloning per werkuur bedraagt tenminste driemaal het normale uurloon, met dien verstande, dat de werknemer niet minder dan drie overuren wordt uitbetaald. De werknemer, die langer dan drie uren werkt, ontvangt tevens een vergoeding van f. 1,75 voor een broodmaaltijd en een koele drank, welke hij direct na deze drie uren moet kunnen nuttigen. De werknemer, die gebruik maakt van het openbaar of particulier busvervoer ontvangt dezelfde morgen een volledige vergoeding van zijn transportkosten.



BENT U IN HET BEZIT VAN HET DIPLOMA HAVO? BIJ DE A.O.I. KUNT U VERDER STUDEREN. BIJVOORBEELD:

Praktijkdiplooma Boekhouden — Moderne Bedrijfsadministratie — Bedrijfs correspondentie in Nederlands, Engels, Duits, Frans, Spaans — M.O. talenakten — M.O. Economie — M.O. Staatsinrichting — Marketing — Marktonderzoeker — Journalistiek — Reklame praktijk diploma — Copywriter.

Voor meisjes bestaan nog de volgende mogelijkheden

apothekersassistente — doktersassistente — tandartsassistente — secretaresse.

Naast de schriftelijke lessen worden contact bijeenkomsten gehouden.

ANTILLIAANSE ONDERWIJSINSTELLINGEN

Tot stand gekomen door samenwerking van de Nederlandse Regering, de Nederlands Antilliaanse Regering en de Leidse Onderwijsinstellingen.

Djonoramarthaweg 1 — Telefoon 37870.

Informatiebon  
 Gaarne ontvang ik uw gratis studiegids. Ik heb belangstelling voor  
 de cursus \_\_\_\_\_  
 mevr. \_\_\_\_\_  
 mej. \_\_\_\_\_  
 de heer \_\_\_\_\_  
 straat \_\_\_\_\_  
 woonplaats \_\_\_\_\_  
 uitknippen en in een brief of op een briefkaart verzenden.

De rechter legde hem uit dat in de wet twaalf jaar stond op brandstichting. Wat betreft het onbehagen dat bij het volk zou leven merkte hij op dat in de uitslag van de verkiezingen in het verleden het volk nooit blijk hadden gegeven van ontevredenheid ten opzichte van de regering. Ook in deze zaak werd de uitspraak bepaald tot over drie weken.

Hoogtepunt of dieptepunt, al naar gelang ieders standpunt vormde de behandeling van de zaak van de beklaagde die als leider in de brandstichtingsaffaires werd gezien. Bij de uitleg van wat zijn motieven waren geweest raakte hij zo over zijn toeren heen dat de zaak tot tweemaal toe voor een korte periode moest worden geschorst. Hij vond dat de rechter, alvorens tot een vonnis te komen, zich eerst maar eens moest afvragen wat de oorzaak van zijn daad was. In de gevangenis had men hem gezegd dat hij niet de Kamer van Koophandel maar het gerechtsgedebouw in brand had moeten steken en daarna alle rechters van kant maken. Dit was hem echter te gortig en bovendien was de tijd om dit te doen nog niet gekomen. Zelf was hij helemaal niet bang om te sterven. Vol pathos vroeg hij tenslotte aan de publieke tribune of men het eens was met zijn handelswijze. Er klonk één luid ja en één zachter nee als antwoord.

Beklaagde vond hoe dan ook de eis van de officier walgelijk. Deze had het in deze zaak vrij gemakkelijk daar beklaagde het hem ten laste gelegde volkomen toef. De officier hield rekening met het feit dat het de leider van de brandstichtende groep betrof en eiste zes jaar opsluiting. De raadsman schilderde beklaagde af als een verbitterd mens, maar toch met idealen. Hij was intelligent en in het verleden zeer goed bruikbaar geweest. Hij was een strijder, maar ook een slachtoffer van zijn eigen strijd. Door frustraties en nood had hij de juiste weg niet kunnen vinden. Zijn doel was goed, maar of dit ook van het middel kon worden gezegd was een tweede. De uitspraak in deze zaak is bepaald op 3 januari. Voor de overige vier beklaagden werden respectievelijk straffen van drie, vier en vijf jaar geëist.

De zaak van de beklaagde die om een psychiatrisch rapport had verzocht is in dit verband uitgesteld tot mei 1973. Mocht beklaagde zich in die periode bedenken dan zal men de zaak alsnog eerder behandelen. De uitspraken zijn gedeeltelijk op 20 december en 3 januari vastgesteld.



## Harrigan manager Obra di man

WILLEMSTAD — Het bestuur van fundashon Obra di Man heeft met ingang van 4 december 1972 tot manager van de fundashon benoemd de heer Pedro H. Harrigan. De heer Harrigan zal belast zijn met de uitvoering van de werkzaamheden van de fundashon, waaronder het leggen en onderhouden van contact met alle producenten van handarbeid-artikelen op Curacao, het plaatsen van bestellingen voor de vervaardiging van geselecteerde producten van huisnijverheid, het opkopen, opslaan en distribueren van de daarvoor benodigde grondstoffen, voorts de inkoop van het afgewerkte produkt en de verkoop ervan aan de winkels in de stad.

De heer Harrigan is in zijn jeugd lid geweest van de handarbeid-club van Santa Maria, is oud-voorzitter van de Juventud Obrero Cristian (JOC oftewel KAJ red.) en heeft in 1965 in die hoedanigheid Curacao vertegenwoordigd op de conferentie te Bangkok (Thailand). Tevens is hij oprichter en eerste voorzitter geweest van de Texas Instruments Credit Union.

Vóór zijn indienstreding bij de fundashon was hij eerst werkzaam bij de KLM Technische Dienst, vervolgens bij Shell Curacao (Instrument Technische Dienst) en laatstelijk bij Texas Instruments, hier in de functie van Quality control supervisor, met de leiding over zeventien quality controllers en een technicus.



# USED CAR Clearance

DECEMBER UITVERKOOP!  
MOETEN WEG

* FIAT BUS	f. 75,-
* MERCEDES BENZ	f. 100,-
* FIAT 1100	f. 250,-
* FIAT STATION	f. 450,-
* DE SOTO	f. 500,-
* FORD TAUNUS	f. 1850,-
* VW 1600	f. 1800,-
* DODGE CHALLENGER	f. 4500,-
* VW 1300	f. 2600,-
* VW DEL VAN	f. 1300,-

Wie het eerst komt het eerst maalt.



**ARUCAR**  
3055 - 1208



PLAATS EENS EEN ZOEKERTJE



**INTERPRINT**

Ultra modern off-set Printing  
Address: Van Leeuwenhoekstraat 26  
Phone: 1801 (temporary)  
P.O. Box 599

**INTERPRINT**

— Your printers by choice, not by chance —

The most romantic way to speak your love is with

*Flowers* from **KEBANA FLOWERSHOP**  
Kas Paloma 71  
Tel.: 3166 - 2461

VERHUISBOEDEL inpakken en vervoeren alsmede verhuizingen op Aruba, OFICINA MARITIMA tel. 2664 of 1622

If you like

**GOOD FOOD**

you'll like it

at

**HONG KONG RESORT**

A. Laclé blvd 19  
tel. 2966

In the business world, plants and flowers go into action to ease tensions, express appreciation, offer congratulations and create the kind of friendly atmosphere that says "Welcome" wherever they are!

Your flowers from

**MYLANOU**

flowershop



Madurostr. 10  
Phones 1500 - 3091

CASA BRION bo palacio di muebles aki na Aruba ta anuncia jegada di mueblesnan di ultimo modelo pa dianan di fiesta venidero.

Set di sala wet-look blanco  
Tapijt rofdo den diferente color y disenjo  
Set di comedor di teakhout  
Set di kamber cu cama kingsize den diferente color y ultimo modelo  
Juniorbeds cu spring of foammatras  
Buffet halto of abou di teakhout  
Bunkbeds di palisander  
Kashi di 2 porta lombrante.

Pa bo cas ta muebla cu mueblesnan di ultimo modelo y bon calidad, pasa awe mes na CASA BRION y scoge bo muebles pa dianan di fiesta venidero.

# DAT SUN TOPCAR!!

Boerhavestraat 21

Tel. 3633 - 3733

Bij aankoop van fls. 10,- of meer bij

**Linij**

Nieuwstraat 14B

De dames modezaak

Doet U mee aan een fantastische KERST loterij met als:

- |           |                              |
|-----------|------------------------------|
| 1e PRIJS: | Televisietoestel             |
| 2e PRIJS: | Cassette-player + 2 speakers |
| 3e PRIJS: | Ijskast                      |
| 4e PRIJS: | Stofzuiger                   |
| 5e PRIJS: | Blender-juicer               |

Koop naar de laatste stijl en mode

Koop bij:

**Linij**

TREKKING  
ZATERDAG  
23 DEC. 1972  
5 UUR P.M.

## SAN NICOLAS SALES PROMOTION CAMPAIGN

Do your XMAS shopping in San Nicolas this year and win Fls. 8000 in FREE Cash Prizes. For every purchase of Fls. 10.00 in any of the business places participating in the campaign, you get a FREE ticket to participate in the drawing. Drawing will take place January 3, 1973 on TeleAruba as follows:

- |           |              |
|-----------|--------------|
| 1st Prize | — Fls. 2.500 |
| 2nd Prize | — Fls. 1.000 |
| 3rd Prize | — Fls. 500   |
| 4th Prize | — Fls. 500   |

IN ADDITION: there will be 5 prizes of Fls. 100 each and 20 prizes of Fls. 50 each.

There will be a Xmas Basket sign at each of the places participating so that you will know where to shop to take part in this "FREE" Xmas Drawing.

SHOP IN SAN NICOLAS FOR XMAS!



GEEN TIJD OM ZELF INKOPEN TE DOEN?  
Neem de telefoon

**DRAAI: 1757**

geef Uw bestelling op en

**HABIBE'S HOME-DELIVERY SERVICE**

bezorgt U alles thuis.

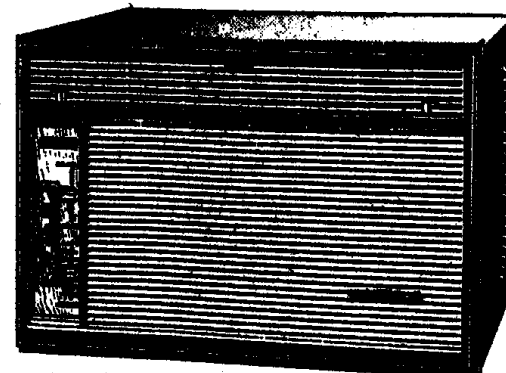
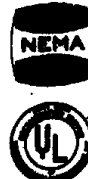
**N. HABIBE JR.**

1000 gulden aan prijzen per maand.

Carrier

## King-size cooling!

You can cool two or more rooms with one Carrier Room Air Conditioner



Carrier

Take your biggest room. Take another. Another. The new air-throw capacity of king-size Carrier units provides wall-to-wall cooling through two or more rooms. And their new 18-way air deflectors give you a wider choice of flow patterns than ever — direct the air where you want it... quietly... without drafts or hot spots. So why hole up in a single room this summer? Cool two or more rooms with one king-size Carrier unit — or your entire home with several strategically placed units!

Authorized Carrier Dealer

**UNICON**

"Formerly named Ant. Mij Van Swaay"

Fergusonstraat 41, Aruba

Tel. 1878 - 3141

## ARUBA CARIBBEAN

Hotel - Casino

proudly presents:

### Le Petit Bistro

Restaurant Français

The Caribbeans  
Finest Restaurant



## Where to go where to dine and where to entertain yourself

**DRIVE-IN** Dec. 14 at 8.30

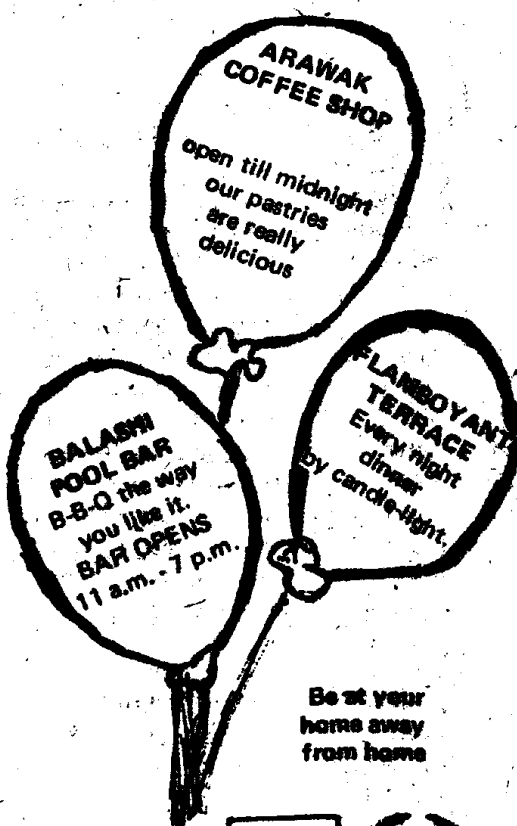


**THE GANG THAT COULDN'T SHOOT STRAIGHT**

Jerry Orbach  
Leigh-Taylor-Young

Color - 2.00

14 yrs



**Aruba-Sheraton Hotel & Casino**  
SHERATON HOTELS AND MOTOR INNS.  
A WORLDWIDE SERVICE OF

**Holiday Inn aruba**

Every Friday Night  
7.30-8.30 p.m. B-B-Q  
and poolside dancing with the

**JUMPING JEWELS STEELBAND**

8.30-9.30 p.m.  
Aruba's famous

**1972 CARNIVAL SHOW**

with prize winning costumes

Directed by LOU PAVLIS

INVITE YOUR FRIENDS  
and BRING YOUR CAMERA!

**"TAK DE TOEG"**

**SURFSIDE NOW OPEN**

Come to where the flavor is

**CREOLE FISH**

or

**SPANISH PORK CHOPS**

with Rice, Peas & Fried

Plantain \$2.50 - Fls. 4.50

Roti \$1.50 - Fls. 2.80

Leempin \$0.75 - Fls. 1.30

Pastachi \$0.50 - Fls. 0.80

For take out service  
call 3388 ask for  
LORENZO BAILEY  
from 10 A.M. to 3 P.M.



Dec. 14

at

8:30

**"LIZA MINNELLI - A STAR IS BORN!"**

Liza Minnelli Michael York  
**GABARET**  
Helmut Griem  
Joel Grey - "Emmer"  
Distributed by 20th Century-Fox  
Technicolor

COLOR-3.00

18 yrs

Floating Indonesian Restaurant

## BALI



**"Rijsttafel" is our "Specialty"**

and there is something very "SPECIAL" about our "STEAKS" too!

Every Friday  
at 5.30 - 6.30 p.m.  
**SUNSET HAPPY HOUR**  
Entertainment by  
**"LLOYD BAPTISTE AND THE SIMPLE SOULS"**

and from 9.30 - 2.00

Dancing with  
**"LLOYD BAPTISTE AND THE SIMPLE SOULS"**



Beach Hotel



## AGENDA ARUBA

Losse nummers van de Amigoe zijn op Aruba dagelijks verkrijgbaar bij het kantoor van Amigoe, Nassaustraat 110; voorts in Oranjestad bij Refresqueria van Sapp Wever; La Fama en La Popular; Edwina Drive-In te Savaneta; Nicolas Store; De Wit Store in Dividivi; Manchebo, Sheraton-hotel en Aruba Caribbean-hotel en Holiday-Inn Drugstore.

Kantoor: Nassaustraat 110;  
Kantooruren: werkdagen 08.15-12.00  
14.00-17.30  
zaterdag 08.15-10.00

TELEFOONNUMMERS  
1233 — abonnementen,  
advertenties,  
klachten en  
incasso;  
2872 — uitsluitend  
redactie en  
directie.  
NA KANTOORUREN VOOR SPOED-  
GEVALLEN:  
1639 — 2950 — 3855

TAXICENTRALE: 24 uur per dag, TEL.:  
2116 of 1604.

N.V. Fatum  
De Nederlanden van  
**TRANSPORTVERZEKERING**  
Telf.: 1845, Nassaustraat 103

BIOSCOPIEN  
ORANJESTAD: De Veer: 20.30 Cabaret (18 jr.). Rialto: geen voorstelling.  
BALASHI: Drive-In: 20.30 The gang could not shoot straight (14 jr.).  
SAN NICOLAS: Principal: 20.30 Mary queen of Scots (14 jr.).

WIT-GELE KRUIS:  
Dakota en Oranjestad: Fr. Francina; Noord en Oranjestad: Fr. Felicitas; Santa Cruz en Paradera: Fr. Ludovic; Savaneta en Brazil: Fr. Michaela; San Nicolas: Fr. Perpetua; San Pedro hospital, tel.: 2200.  
WACHTREGELING DOKTOREN:  
San Nicolas en Savaneta: dokter C.E. Zaandam.  
BOTICAS:  
ORANJESTAD: Aruba, tel.: 1081; SAN NICOLAS: San Lucas, tel.: 5119.  
WIJKEBOUWEN: Oranjestad, tel.: 3168; San Nicolas, tel.: 5906; Santa Cruz, tel.: 8288.  
DIVERSEN  
PPA-BARBECUE: 20.00 Aruba Sheraton-hotel.  
HOLIDAY IN: 20.00 jaarl. kerstparty (evens afscheid Sefati).

SPORT  
TIVOLICLUB: 20.00 kegelcompetitie.  
BADMINTON: 20.00 toernooi f. 286.  
VOETBAL  
COPA CRONICA DEPT.: 18.30 Sport-boys vs San Nic. Jrs.; 20.00 Tropical vs Estrella - LSP; 20.00 Bubali vs Dakota - stadion.  
VRIJDAG  
BIOSCOPIEN  
ORANJESTAD: De Veer: 20.30 Living free (A.L.); 24.00 Spies strike silently (18 jr.). Rialto: geen voorstelling. BALASHI: Drive-In: 20.30 en 24.00 Something big (14 jr.). SAN NICOLAS: Principal: 20.30 en 24.00 Shaft (18 jr.).  
WACHTREGELING DOKTOREN:  
San Nicolas en Savaneta: dokter O.L. Ponce.  
DIVERSEN  
CONCERT: 20.30 Sur, sopraan Magda van Oorschot - C.C.A.  
LIONS: 19.30 kerstdiner - Aruba Sheraton-hotel.

SPORT  
BRIDGE: 20.00 Club Ariba Aruba - drive - Aruba Sheraton-hotel.  
BADMINTON: toernooi - Zeemacht Aruba - marinerskazerne Savaneta.  
ZWEMWEDSTRIJDEN: lange baan om 15.30 1 km, tochtprestatie vanaf 100 m, voorbij T-kruising richting Palmbeach, finish: Eagle, 16.00 3 km, westr. links hotel Basiruti; 16.30 2 km, tocht - Palm beach.  
ALTB: Leslie Howell vs Roro Hernandez - Essobaan.  
ZATERDAG  
LUCHTPOSTSLUITING: 14.30 voor New York; 15.30 voor Europa - hulppost. Kantoor Beatrixluchthaven. (Sluiting van aangekonde stukken één uur vóór postsluiting).  
Y.M.C.A., Dakota: 14.00-16.00 zwemmen - tieners.  
SPORT  
ARUBA KARTINGCLUB: 16.00-18.00 open voor leden - Go-kart banen, Wayaca.  
ALTB: Hans Henriquez vs Sef v.d. Boorn - Eaglebaan; 15.30 en 16.30 POVA in Sheraton - B.kl. clubkamp. - Essobaan.

ORANJESTAD - Ter gelegenheid van de traditionele velddag van de Aruba Flyingclub, welke morgen Statuutdag wordt gehouden, zal het publiek weer in de gelegenheid worden gesteld rondvluchten boven Aruba te maken. Verder zullen morgen verschillende wedstrijden met sportvliegtuigen worden gehouden zoals precisie-landingen en droppings. Het clubgebouw van de Aruba Flyingclub gekele dag morgen open voor bezoekers. De toegang is gratis en bestaat ruimschoots gelegenheid om wat te eten en te drinken. Het bestuur hoopt door deze activiteit het publiek meer vertrouwd te maken met de sportvliegerij en rekent dan ook op een grote belangstelling.

# IOWUA vraagt om bemiddeling min. MacWilliam

SAN NICOLAS - De waarnemend voorzitter van de IOWUA Hyacintho Geerman heeft gisteravond namens de IOWUA een telegram gezonden aan minister drs R.F. MacWilliam, waarin diens bemiddeling wordt ingeroepen aangezien de Lago het voorstel van de IOWUA, in opdracht van de algemene ledenvergadering het hoogste orgaan in de IOWUA, van arbitrage ingevolge artikel zeven van de bestaande cao van de hand heeft gewezen. De Lago-directie heeft gistermiddag een brief aan de IOWUA gezonden waarin gevraagd wordt wat de basis van het geschil is dat de IOWUA voor arbitrage wil behandelenn aangezien Lago de hospitaal-kwestie als zodanig niet beschouwt.

Ingevolge de opdracht van de algemene ledenvergadering van afgelopen zondag, welke enigszins de plannen doorkruiste van de landsbmedelara Frans Wernet, die onofficieel trachtte een oplossing te vinden, heeft de IOWUA maandag een brief aan de Lago-directie gericht waarin gevraagd wordt voor arbitrage. De voorzitter van de Lago-onderhandlingscommissie Henry Mowel de gistermiddag in een brief namens de Lago aan de IOWUA mede dat er volgens de Lago geen geschil bestaat dat onder artikel zeven van de cao voor arbitrage in aanmerking komt. De IOWUA wordt gevraagd de basis voor een dergelijk geschil aan te geven. De Lago herinnert er in zijn brief aan de IOWUA aan dat gezamenlijk een bezoek aan het San Pedro hospitaal werd gebracht en dat het bestuurscollege in de Amigoe di Aruba van negen december verklaard heeft dat de opname-capaciteit en faciliteiten in dit hospitaal voldoende zijn voor de gehele bevolking. Vandaag heeft de IOWUA een pamflet uitgegeven om de leden van de gang van zaken op de hoogte te stellen. In dit pamflet wordt gesteld dat Lago

een artikel van de cao niet wil uitvoeren, waarbij de IOWUA zich afvraagt waarom dergelijke artikelen dan in de cao werden opgenomen. Daarin wordt Lago verweten respect te hebben voor het eilandsbestuur maar men schijnt wel wat respect voor de voorzitter van de staten te hebben. De centrale regering heeft een ILO-expert Hubert Elkin laten komen om minister MacWilliam te adviseren om arbitrage verplicht bij de wet te stellen. Dit zou stakingen kunnen voorkomen omdat arbitrage voor beide partijen bindend is. Voor ons staat thans geen andere weg open dan de rechter om zijn voordeel te vragen. Wij zullen voor onze rechtvaardige strijd vechten, aldus besluit IOWUA haar pamflet.

Als laatste poging om tot een oplossing te komen zond IOWUA een telegram aan minister MacWilliam waarin wordt medegedeeld dat Lago arbitrage heeft geweigerd in het geschil om het Lago-hospitaal. De situatie verslechterd, aldus IOWUA in zijn telegram en wij vragen uw bemiddeling.

## Zwemmen op Statuutdag

ORANJESTAD - Morgen zullen enkele baanwedstrijden worden gehouden en wel een drie-kilometer tocht welke een uitdaging is voor wedstrijd-zwimmers. Daarnaast een één en een twee tocht voor eenieder die daar liefhebberij in heeft en daarvoor de moed kan opbrengen want hieraan is geen wedstrijd-element verbonden en het is dus niet van belang wie het eerste aankomt. Het gaat er alleen om de afstand uit te zwemmen, waarbij men zelf de zwemslag mag bepalen (er zijn er negen, dus keus genoeg). Ook mag men tijdens de tocht even blijven drijven. Dit alles is toegestaan. De wedstrijd zal worden gehouden op de Statuutdag, morgen, 15 december, van 10.00 tot 12.00 uur. De tocht zal worden geleid door de politie en de deelnemers zullen worden begeleid door de politie en de deelnemers zullen worden begeleid door de politie.

## Kinderen slaags met bejaarde man

SAN NICOLAS. - In de Zeppenfeldstraat ontstond tegen het middaguur een volksoploop na een ruzie tussen een 79-jarige winkel-eigenaar en drie kinderen. Naar de kinderen verklaarden zou de bejaarde man een van hen een trap hebben gegeven waarbij de kinderen, twee broers en een zusje, op hun beurt de koopman een pakslag gaven. De bejaarde man liep hierbij een kapwondje op aan een oog. Geen der partijen wilden over het voorval een officiële klacht indienen.

## Auto te Piedra Plat over de kop

PIEDRA PLAT. - Dinsdagochtend twee uur ging te Piedraplat ter hoogte van de bakkerij een personenwagen over de kop. De auto werd voor 1500 gulden beschadigd en bleef als total loss achter. De bestuurder raakte met het rechterwiel op de berm en trok vermoedelijk te snel aan het stuur om de auto weer op de weg te krijgen. Hierdoor slipte de auto met het reeds vermelde resultaat. De bestuurder verklaarde dat hij bij het nemen van de bocht merkte dat zijn rem defect raakte doch bij onderzoek door de verkeerspolitie bleek dat de rem prima werkte.

Een aanrijding om twintig minuten over negen tussen een pickup en een kleine autobus te Brazil leverde een materiele schade van 350 gulden op. De pickup-bestuurder moest op een gegeven moment remmen voor twee vrouwen die de weg wilden oversteken waardoor de wagen begon te slippen en tegen de autobus reed. Een pickup en twee personenauto's waren om tien voor drie des middags betrokken bij een aanrijding op de hoofdverkeersweg. De aanrijding werd veroorzaakt toen de pickup bij het remmen een driekwart slag maakte en een der tegemoetkomende auto's tegen de achterkant van de omgezwaaide pickup botste. Om een aanrijding met deze twee wagens te voorkomen moest de bestuurder van de andere personenauto van de weg afrijden en kwam hierdoor op een lager gelegen terrein terecht, waardoor de auto schade opliep. De totale materiele schade bedroeg 2400 gulden.

In de Paardenbaaistraat te Oranjestad werd om vijf uur des middags een vijftienjarige fietser door een personenwagen aangereden. De fietser kwam te vallen en liep een zwelling op aan het rechterbeen.

## Benoeming van Wernet verrassing

ORANJESTAD - De benoeming van de heer Frans Wernet tot tijdelijk waarnemend gezaghebber van Aruba kwam voor velen als een verrassing. Zelfs de partijraad van de PPA was niet op de hoogte terwijl één der gedeputeerden van een der boden hoorde dat de heer Wernet benoemd was. Overigens is de benoeming van de heer Wernet in het algemeen op Aruba gunstig ontvangen.

## Mr N. Henriquez niet naar Lago

ORANJESTAD - Naar aanleiding van het bericht dat door de FTA en Fesina-voorzitter Clarence Richardson werd verspreid, waarin hij meedeelde bij het verlenen van een overwerk-vergunning aan MacKee, dat waarnemend gezaghebber mr N. E. Henriquez bij Lago zou gaan werken, blijkt dat de heer Richardson hierbij de plank volkomen mis geslagen heeft. Van mr N. E. Henriquez vernam de Amigoe dat dit bericht „volkomen onzin is”. Er is geen sprake van dat mr Henriquez bij Lago gaat werken.

## Miniatuurbootwedstrijden

ORANJESTAD - Morgenochtend om tien uur organiseert de heer Santiago Orman wederom miniatuurbootwedstrijden bij het Wilhelminapark. Startpunt is bij het Wilhelminapark, terwijl de finish tegenover de Surfside van het Talk of the Town hotel zal zijn. Aan de eerste prijswinnaar van deze wedstrijden zal de gezaghebber Henriquez-Cup worden uitgereikt. Eenieder wordt hierbij uitgenodigd om deze wedstrijden te zien.

## MORGENAVOND IN DE SCHOUWBURG: MAGDA VAN OORSHOT

zingt voor U!  
liederen van Granados/Turina/Villa-Lobos en na de pauze 17 prachtige spirituals.

Kaarten f. 3,- studenten en jeugd f. 2,-

TE KOOP  
airco 10.000 BTU f. 190,-; airco 15.000 BTU f. 225,-; airco 16.000 BTU f. 225,-; gasfornuis (met oven en broiler) f. 190,-; slaapkamerstel blank hout (incl. grote klerenkast, ladenkast en toilettafel) f. 900,-; patio-stel (tafel + 4 stoelen) f. 100,-; tuin-stel (wit-ijzer) f. 100,-; 2 Hong Kong chairs (riet met hoge rug) f. 100,-; zitkamer-stel (incl. convertible sofa) f. 800,-; kinder-toilettafel f. 60,-; 2 laden kasten (kind) f. 30,-; 1 lessenaar met boekenrek (kind) f. 75,-.  
O. S. Henriquez, Maria Christinastraat 2  
Telefoon 1718

## VLA heeft nog geen antwoord bc

ORANJESTAD - Het bestuurscollege heeft de VLA nog geen antwoord gezonden op zijn telegram van afgelopen zaterdag waarin de VLA de klachten van de MAVO-directeuren naar voren brengt. Verwacht wordt dat de VLA spoedig via het GO antwoord zal krijgen aangezien het bestuurscollege zich hedenmorgen heeft bezig gehouden met enkele aspecten van de bezoldigingsregeling 1971 welke nauw verband houden met de VLA-klachten. Het BC van Curacao is gesproken om een zelfde gedragslijn te gaan volgen.

## Internationale kartingwedstrijden

ORANJESTAD - De op zondag 17 december te houden internationale kartingwedstrijden tussen Aruba, Venezuela en Miami beloven zeer spannend te worden. Vermoedelijk zal ook de Amerikaanse dameskampioen uit de staat California, aan deze wedstrijd meedoen.

Venezuela zal met twaalf deelnemers van de partij zijn, waaronder de dames Eloisa Garabito en Nancy Bonavena en de heren Batista Orioli, Celestino Colasaco en Carlos Orioli. Aruba zal onder anderen worden vertegenwoordigd door Bobby Wapona, Julio Croes, Johnito Oduber, Jozef Croes, Shon Pa Lopez, Joy Croes en Pedro Maria bij de heren senioren. Bij de dames zijn dit Maureen Vieira, Gordiana Rozenberg, Henriette Guerrero, terwijl bij de junioren onder meer Hubert Lopez, Betto Arends en Fanchi Oduber van de partij zullen zijn. De wedstrijden beginnen 's morgens om half elf.

## BLAZER! BLAZER!

Wij hebben BLAZERS! ! !

poppy's  
Palette  
Schelpstraat 44 Telefoon 2064

## weer verrassend modieus!

DAMESSCHOENEN van:

Lucas

FABRICA VENEZOLANA DE CALZADO

en

LE CHIC PARIS

alleen bij:

Hartog's  
SCHOENEN

Nassaustr. 99 - Aruba.

Nu ook in

Colon Winkelcentrum

Hagemeyer  
Fergusonstraat 114

Whirlpool

## PLAATS EENS EEN ZOEKERTJE

VANAVOND BIJ DE CHINEES GAAN ETEN???

Dan natuurlijk naar airconditioned

## ORIENTAL

bar en restaurant  
Wilhelminastraat 8  
tel. 1008

Open van 10.30 tot 23.30 uur

Wij verzorgen  
Uw bloemen voor iedere gelegenheid in het bijzonder voor de komende feestdagen  
ZOWEL OP ALS BUITEN ARUBA

Wij zijn thans ook aangesloten bij

INTERFLORA

JARDIN CARIBE

Koningstraat 7 telefoon 2660

## FLS. 135.-

prijs di un SET DI SALA (un sofa cu 2 stoel).  
Setman special pa casnan chikito, cu poco espacio.

Condishon di pego, mashar favorable; esaki ta algo pa bo, pues haci nos un bishita na bo:

## MUEBLERIA TU HOGAR

Dakota - Tel. 1371-1371

Nos lo tin 9 premios y un "LOMAN JEEP" di Canada Motors.

TOONAANGEVEND

## MODE

## Dames

Slacks met superbrede pijpen, slackssets, blazers-sets.

enkele MAXI-AVOND-JURKEN.

## Blouses

alle kleuren en dessins.

Wij hebben het.

## JUDAL

Nassaustraat 4. Tel.: 3305

CANADA DRY

## CLUB SODA

TROPICAL BOTTLING  
Telefoon 1773 2927

## AIROSO

Palmbeach 33, P.O.B. 62  
Telefoon 1120  
18 comfortabele kamers met airco, badkamer en kitchenette. Special Antillians tarief: slechts NAF. 14,- voor 2 personen en slechts NAF. 12,- voor één persoon! Reserveer tijdig voor Uw vakantie!

Model RT178L

## Westinghouse "Frost-Free 17" Refrigerator-Freezer

• 17.1 cu. ft. capacity - only 30" wide • Big 163 lb. capacity freezer • Completely Frost-Free • Separate controls for refrigerator and freezer • Optional Automatic Ice-Maker freezers and stores over 700 cubes • Ice Tray Compartment keeps 2 quick-release trays separate from frozen food • Built-in freezer shelf • 7-day fresh Meat Keeper converts to moist-cold extra crisper • Slim-wall design • Heavy-duty cantilevered adjustable shelves • Adjustable door shelves • Large vegetable crisper • Extra crisper adjusts up or down • Butter and cheese servers • Removable egg server • Glide-out adjustable rollers • 3-prong safety grounding plug

elga

Nassaustraat 74s - Tel. 3293

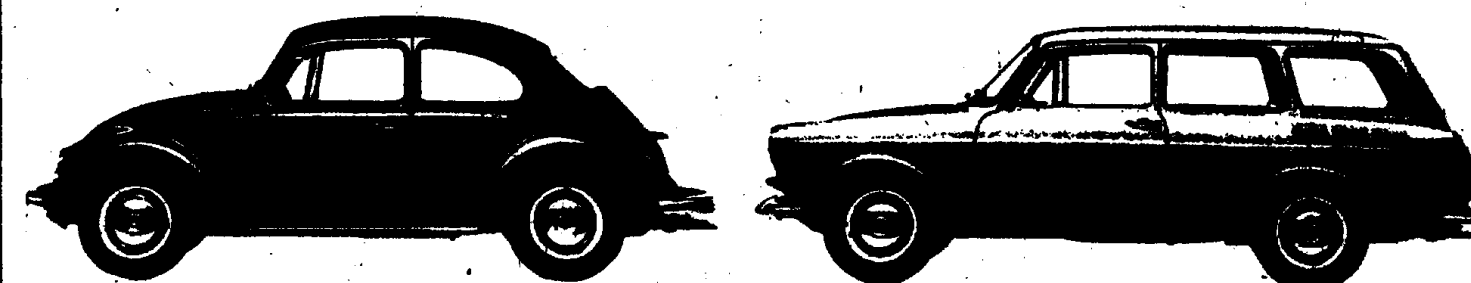
## Rondvluchten boven Aruba

ORANJESTAD - Ter gelegenheid van de traditionele velddag van de Aruba Flyingclub, welke morgen Statuutdag wordt gehouden, zal het publiek weer in de gelegenheid worden gesteld rondvluchten boven Aruba te maken. Verder zullen morgen verschillende wedstrijden met sportvliegtuigen worden gehouden zoals precisie-landingen en droppings. Het clubgebouw van de Aruba Flyingclub gekele dag morgen open voor bezoekers. De toegang is gratis en bestaat ruimschoots gelegenheid om wat te eten en te drinken. Het bestuur hoopt door deze activiteit het publiek meer vertrouwd te maken met de sportvliegerij en rekent dan ook op een grote belangstelling.

## ARUCAR N.V.

DE KEVER IS WEER KAMPIOEN!

met meer dan 15 miljoen stuks is de kever de meest verkochte auto van de wereld.



Voor de maand DECEMBER verwachten wij

55 VOLKSWAGEN w.o.:

VW 1200 - 1300 - 1303 - 1500 - pickup - kombi - bus en bestelwagen.

3055 - 1208



Organisatie en sportiviteit geprezen

# Occupation-toernooi voor gebroeders

WILLEMSTAD — Woensdagniddag was de finale van het "occupation double" toernooi georganiseerd door het actieve bestuur van R.C.C. Voor de eindstrijd hadden zich geplaatst de koppels Donny Haseth/ Franklin Haseth en Siegfried Krips/ Ruben Adamus. De publieke belangstelling voor deze tennisontmoeting was goed te noemen en men heeft kunnen genieten van drie goed bevochten sets.

De spelers gaven elkaar niet veel toe. Alle sets begonnen met een gelijk opgaande strijd. Telkens weer was het zo dat de zenuwen Krips en zijn partner een beetje parten speelden op het kritieke moment. Donny en Franklin wonnen overigens verdiend met 7-5; 6-4 en 6-4.

Fietje Krips begon het duel en won zijn eerste service game. Donny maakte daarna gelijk. Kort daarop was het 3-2 voor Adamus en partner. Bij de stand 4-4 was het de beurt voor Donny om te serveren. De goedspelende Donny faalde in die zin dat hij zijn eigen service verloor. De Haseths herstelden zich echter meteen en doorbraken ook de service van de tegenstanders: 5-5. Fouten maakten de gebroeders Haseth in deze openingsset niet meer en wonnen die met 7-5.

Ook in de tweede set hielden de koppels elkaar in evenwicht. Donny begon met winst maar Krips maakte weer gelijk: 1-1. Het werd toen 2-2, waarna de gebroeders voorgevingen. Krips verloor namelijk zijn service en het verschil werd twee games: 4-2. Via 4-3 en 5-3 wonnen de Haseths ook deze tweede set met 6-4.

## INGEZONDEN

### Liber di Corsow

Bestuurscollege di Aruba a capitula pa ANAAB dilanti un amenasa di strike di ambtenaanan. Ku lo a tuma kargo di 8 dia di liber. Condo ambtenaar, mi ta contento ku e plan di worde paga, pero mas contento ainda pasobra un desastre a worde evita. Un desastre, pasobra situacion bao di ambtenaanan tabata tenso, y mi ta sigur ku e strike lo a bai ser mas grandi ku e bialha anterior. No ta asina manera Amigoe a bisa ku "de bevolking neemt het niet". Si "Amigoe tabata sabi liko y kom e strike lo a bini, anto lo e por a paga. E strike lo no a bini dia 24 di december, 1972, pero si e lo tabata mashar efectivo y lastimamente pa un y tur lo e tabatin consecucionnan tambe. Ta ambtenaanan lo sabi ki ora nan ta strike y lo ta logico ku nan lo no haciele ora ta combini Bestuurscollege. Si tabatin mala fe tras di loka tabatin planea, lo ta bon pa puntra si no tabatin mala fe tras di tur e accionnan di Bestuurscollege.

De un "sondeo" ku varios ambtenaanan a haci promer ku inofficialmente e palabra "Strike" a worde usa, ta muestra ku mayoria di e hendenan (parti grandi ta amanan di cas) ku kende a tuma contacto, ta dispuesto pa haci un sacrificio den e dianan di pasen, con tal ku muntra ku nan ta malcontento ku e hecho ku ta Corsow ta manda y ku pueblo ta desea un cambio lo mas pronto posibel.

Si lectores, esaki ta importante. E dese vibrante den e pueblo su corazon pa ta liber di Corsow ta loka ta kanta den e asunto aki. E desgusto ku pueblo tabatin durante henter e asunto aki, di mira komo gobiernu insular di Aruba ta bai Corsow pa aya pidi consueho, pa aya pidi permiso pa haci loka Corsow kien, pasobra ta asina e dirigentenan di FPA ta desea. Na Aruba, Osbaldo Croes, lider di FPA, ta worde considera komo un instrumento di las, pasobra tur hende konoce komo un figura zwak. Na e momento aki no ta existi ningun duda mas ku na Aruba e mayoria grandi ta desea un cambio den e constitucion. E mayoria grandi ta desea un cambio, ku ta trase kumple ku Aruba ta manda riba su asunto. Pueblo ta cansa. Muchu visto e dirigentenan di FPA ta forzando Aruba den skochi di Corsow, ponendo na peligro nos beneficiacion economico ku lo worde arranca malamente for di nos. Tur votadornan futuro ta worde pidi pa sigui e desercionnan venidero, pasobra na masapoco tin ku bai una eleccion, pa vota pa salbacion di nos pueblo, pa vota pa un status aparta. Pueblo di Aruba kien un status aparta. Pakiko e partidonan di gobiernu ta core pa un referendum? Pasobra di swor osea nan sabi e resultado di un referendum.

Un ambtenaar (Aruba)

(Namen en adres bij de redactie bekend).

In de derde set was vooral Franklin Haseth heel goed op dreef. Fouten van Krips en Adamus werden door hem afgestraft. De nodige stimulans kreeg Franklin van Donny die hem met zijn goedkeuringen opbeurde. Ook deze derde set ging nagenoeg gelijk op. Jammer was het dat Krips en partner juist wanneer het op aan kwam fouten maakten waardoor zij ook deze set aan de tegenstanders moesten afstaan: en wel met 6-4. Na de ontmoeting vond de prijsuitreiking plaats in de clubtent.

Hierbij voerde voorzitter Elcio Sint Jago het woord. Hij legde in het kort uit hoe men op het idee was gekomen om het "occupation double" toernooi te organiseren. De naam van het evenement werd gekozen op voorstel van mej. Nanda Chocolaad. Dat het toernooi een succes is geworden blijkt wel uit het verloop van de wedstrijden. In totaal werden dertig wedstrijden gespeeld, waarvan slechts drie wegens gegronde redenen by default werden gewonnen. Alle duels konden op tijd beginnen en er was geen enkele onsportief gebaar te bespeuren bij de ontmoetingen.

De voorzitter van R.C.C. kon niet nalaten de motor achter de organisatie, wedstrijdleider Kenneth Hennep in zijn dankbetuiging te betrekken. Dat alles zo vlot verliep was uiteraard aan zijn werk te danken. Wat de prijzen betreft heeft het bestuur van R.C.C. de nodige medewerking van een drietal firma's gehad, die enkele prijzen in de vorm van cadeautjes beschikbaar stelden voor de winnaars. De zaken die o.a. meehielpen waren: Salas Sport Shop, La Bonanza, Amstel Brouwerij. De winnaars kregen ieder een fraaie zilveren asbak en ook een tennis-shirt met broek en eveneens een krat bier. De beste verliezers, de heren Karel Philipa en Richard Trappenberg kregen ieder een hemd cadeau. Onder de aanwezigen die hadden deelgenomen aan het toernooi werden twee kratten Amstel verloot. Voor de dames zal er in januari aanstaande een dergelijk toernooi gehouden worden, waarbij tevens de beste geklede dame in tennis tenue een prijs zal kunnen winnen.

Als slot werd ook dank uitgebracht aan de pers, radio en televisie die in deze de nodige propaganda voor de ontmoetingen hebben gemaakt. Ook de spelers die zeer sportief gestreden hadden bedankte de voorzitter voor hun medewerking. Tevens maakte hij van de gelegenheid gebruik om nu al eenieder namens de R.C.C. prettige feestdagen toe te wensen en een gelukkig Nieuw Jaar.

Voor de tennisliefhebber was dit echter nog niet het einde van de activiteiten van 1972. Vrijdag organiseert R.C.C. namelijk een open tennisdag, waaraan alle tennisers van Curacao kunnen deelnemen. Belangstellenden kunnen contact opnemen met de wedstrijdleider de heer Kenneth Hennep of een der bestuursleden van R.C.C.

## Kozloff uit ACH

ORANJESTAD — Uit goede bron verneemt de Amigoe dat onderhandelingen gaande zijn tussen de heer Jake Kozloff die het casino van het Aruba Caribbean Hotel beheert en de Condamo welke het Aruba Caribbean Hotel exploiteert over eventuele overname van het casino. Tijdens een gesprek dat de Amigoe kortgeleden met de heer Kozloff op Curacao had, bevestigde deze dat deze besprekingen gaande zijn. Van Condamo zijde zou men het casino gaarne willen gaan behouden in eigen beheer zoals het Aruba Sheraton hotel dit doet. De heer Jake Kozloff heeft van het begin af aan het casino van het AC-hotel beheerd en heeft ook steeds grote belangstelling vooral in de moeilijke jaren voor het toerisme getoond. De vele internationale sterren die in die jaren in het hotel optraden werden door Jake Kozloff naar Aruba gebracht.

## Winkels zondag open

ORANJESTAD — In verband met de komst van de Angelina Lacro op zondag heeft het departement van Sociale en economische zaken toestemming verleend dat de winkels in Oranjestad en San Nicolas op die dag geopend mogen zijn van 's morgens negen tot des middag één uur.

**Zoekertjes**  
verschijnen dinsdags en vrijdags  
**f1.3,00**  
tot 10 woorden  
elk woord meer f 0,20 UITSLUITEND & COVARIANT

### Te koop aangeboden CURACAO

MOOIE kwhitafel f. 120,-; stoel f. 65,-; Makkums wandbord f. 65,-. Apollostr. 28, tel. 35380.

NIEUWE bankstel, Spaanse koloniale stijl met antieke alabaster tafel, winkelprijs f. 1775,-, vraagprijs f. 1450,-, eventueel afbetaling mogelijk; tevens 2 unieke t.v. stoelen, 3 jaar oud plus voetstuk, dralenverloubekleding, winkelprijs f. 1700,-, vraagprijs f. 500,-. Tel. 38648.

2-DEURS Frigidaire G.E., groot, i.z.g.st., goedkoop. Reigerweg 15 te Damacor.

TWEEDELIGE elektrische Trisotrein complex op verlicht bergmanquette f. 175,-; Oleander 14, tel. tienjarige f. 10,- en f. 25,-; judopakken à f. 10 en Zeeverkenner uniformen f. 10,- leeftijd 12 jaar: strikijzer f. 7,50. Oleanderweg 14, tel. 82327.

WEGENS VERTREK, portabele t.v., radio pick-up, meubel. Tel. 25456.

MODERN eiken slaapkamerameublement, tafelvventilator, elektrisch mes, strijkijzers, patat-pan, elektrische koffiemolen, mixer, trap, enz. Neptunusweg 18, vóór 8.00 uur.

MOOI, effen rood vloerkleed 1.50x2.00 m. Kaya N. Pietersz 5, Jongbloed.

TOT en met zaterdag, restanten inboedel, weggeef prijzen! Bosweg 18.

WESTINGHOUSE Supreme ijskast, 180 liter, 3 maanden oud f. 300,-; 1 persoonsbed met matras f. 35,-; emaille rijkstokkpan f. 10,-. Mahaaiweg 9A na 4 uur, tel. 36209.

NAAMACHINE 110/220V, kinderdruktoestel + matrasje, kinderkastje, opblaaskano, diversen. Tel. 49649, Dornasolweg 4.

SIERPLANTEN (spotprijs) vóór zaterdag a.s. Oberonstraat 13. Tel. 53547.

TRIUMPH Spitfire b.j. 1969, 42.000 km. Tel. 37486, Gr. Kwartierweg 4, t.e.a.b.

DUITSE Dogger (great danes) 8 weken oud (teven) vanaf zaterdag. Landhuis Klein Piscadera, tel. 82651.

HANGLAMP f. 45,-. Weg naar Fuik 43, tel. 38683.

ROTAN zithoek, groene eethoek, 2 pers. bed compl., 1 pers. bed + matras, 3 deurs kast, legkast, ijskast, gasetel, wasmachine, diversen. Bramendweg 16.

ZITKAMERSET, boekenkast, lessenaar, t.v., nachtkastjes, airco, speelgoedkast, babywieg, babykleertjes - 53615 -

ZITKAMER ameublement. Groot Davelaarweg 8. Tel. 35818.

DUIKERS! Nieuwe Dacor regulators spot goedkoop. Alles moet weg. Sta Rosaweg 95, P. Creutzberg na 6.00 uur p.m.

1 BANKSTEL 4-delig f. 150,-. Godegweg 52, telefoon 43929.

## Freres 35 j. op Aruba

ORANJESTAD — Vandaag is het vijfdejarig jaar geleden dat de broeders van de christelijke scholen, beter bekend als Freres de la Salle voor het eerst op Aruba kwamen om het werk van de Fraters van Tilburg over te nemen. De eerste groep bestond uit dertien man, die in januari daarop volgden de jongensscholen in Oranjestad en San Nicolas overnamen. Zij hebben in die jaren een vaste plaats in de Arubaanse gemeenschap ingenomen, hetgeen nog onlangs bleek toen plannen bestonden om de freres-vestiging van Aruba terug te trekken. Niet alleen de bevolking maar zelfs de eilandraad kwam in het geweer om een beroep te doen op de oversten de freres voor Aruba te houden. Dit is gelukkig geschied en nog dagelijks wijden de freres zich aan de opvoeding en een gezonde vrijetijdsbesteding van de Arubaanse jeugd. Zij het nog kleiner in aantal dan voorgaande jaren maar met dezelfde liefde en enthousiasme werken zij voor Aruba.

### Te huur aangeboden CURACAO

KAMER in de stad f. 100,-. Inlichtingen maandag - vrijdag 4-6 uur, tel. 23970.

GEMEUBILEERD kamer, direct beschikbaar. Inl. tel. 54554 na 6 uur, kantooruren 13420, toest. 161.

KOMPLEET gemeubileerd huis te huur, voor echtpaar zonder kinderen of met baby, vanaf 1 febr. tot en met eind juni, centraal gelegen aan Emancipatie Boulevard. Informaties tel. 36647.

GEMEUBILEERD huis beschikbaar begin januari 1973 voor anderhalf jaar, gelegen Jongbloed (3 maanden vooruitbetaling gevraagd). Tel. 49690

### Te huur gevraagd CURACAO

MET SPOED: woonhuis, buurt Santa Rosa - van Engelen of Jongbloed tot f. 200,-, eventueel 2 maanden vooruitbetaling. Tel. 35586.

FURNISHED HOUSE of weekend house from Jan. 1 till Sept. 1, 1973. American couple, no children. Phone 82268 after 4.00 p.m.

HUIS tot f. 125,-, omgeving Habai tot Mundo Nobo. Tel. 82049.

### Personeel aangeboden CURACAO

ENERGIEKE jongedame biedt zich aan als hulpsters, gezelschapsdame bejaarde, oppas kinderen, hulp schoolje etc. Tel. 81867.

### Personeel gevraagd CURACAO

DIENSTMEISJE voor 2 middagen per week. Architectenweg 43, tel. 35251.

GEVRAAGD voor Aruba: hulp in de huishouding (inwonend) (klein gezin). Inlichtingen tel. 54522.

PARTTIME job, enkele uren per week, voor kantoorwerkzaamheden - 53615 -

### Diversen CURACAO

FLINKE jongedame zoekt werk in een zaak, bereid elk soort werk te doen. Tel. 81867.

### Te koop aangeboden ARUBA

CHEVY NOVA '72 f. 6000,-. Croes, telefoon 2562.

GROTE stereo bandrecorder Sony TC-200 f. 195,-. Tel. 2592.

AUSTIN 1100 Countryman f. 1275,-, 48000 km; meisjesfiets f. 25,-; Chevy II 1966, in zeer goede staat. Reaumurstr. 12, tel. 3265.

Z.G.A.N. Chic Maternity broekpak, lange trouwjurk, twee deurs pieces (alles kleine damesmaat), heren costume (grote maat), stereo tapedeck, fototoestel, lichtstoel, babysitter. Tel. 1357, na 20.00 uur.

RENAULT 4 - '67, hang-legkast + ruw schapen wollen vloerleed, kampeerbedje, oud eiken tafel. Tel. 2091.

VOLKSWAGEN 1300, 1970, f. 2600,- i.g.s., excellent condition; Datsun 1300, 1969, f. 2100,-. Tel. 3172, Flaccuisstr. 10.

WOONHUIZEN: Madurostraat 87 en Van Walbeekstraat 18. Monte Carlo 1973. Telefoon 1028, Mario Florencio Croes.

FORD CAPRI 2000 GT, maar 1 jaar oud. Tel. 5227.

AUSTIN healy 1968 sportauto, slaapkameret, hanglampen, autocassette-recorder, autocassette-recorder plus opname-apparaat voor deze, stofzuiger, slaapkamerdeuren, barbecue-grill, kinderwagen.

rotantafel met 4 rotanstoelen, onderdelen 80hp Johnson outboard. Gonzalezstraat 4, Kas Paloma.

SHOWCASES, double and single daylight lamps, counter. Manhattan Store.

AUTOMATISCHE wasmachine, Hoovermatic. Tanki Leendert 283.

BIJZONDERE salontafel (marmer), kinderwagen, reiswieg, baby-stoeltje, diverse baby benodigheden en kleding. Tel. 3306. Mirafiorweg 7.

### Te huur aangeboden ARUBA

GEMEUBILEERDE woning vanaf februari t/m 1 augustus. Cura Cabai, telefoon 7423.

FURNISHED house Malmokweg 6. For information call telephone 3164 and after 5.00 o'clock 1137.

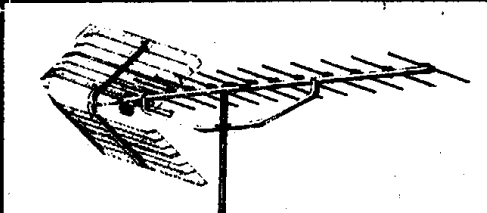
### Personeel gevraagd ARUBA

SIRVIENTE para quedarse dormir. Venezuellastr. 14, tel. 1005.

JONGEDAME gevraagd, hele dagen in de week. Mevr. Lacié, Fahrenheitstr. 4, Oranjestad.

\* DAMES-SLACKS  
\* SLACKS-SETS  
\* JURKEN  
pas ontvangen

**LA INDIANA**  
tel. 11703  
U slaagt altijd



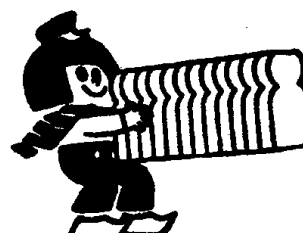
Ultra High Gain.  
Parabolic Backfire Antenne voor kleuren en zwart-wit. Prijs f. 80,-  
Alleen verkrijgbaar bij:  
Stereo Center  
Blenchiweg 84  
telefoon 49518.

Alleen verkrijgbaar bij:  
Stereo Center  
Blenchiweg 84  
telefoon 49518.

### Bestuur Eetida

EEN KIJKJE WAARD...  
\* zeer aparte hoeden  
\* Step-ins speciaal voor slacks  
\* Snoezig nachtdoed  
\* Lange avondjaponnen  
\* Lange onderjurken  
\* Avondtassen  
\* Dagjurken  
\* Broekpakken  
\* Slacks en Jeans  
\* Speciale (backless) B.H.  
\* Sexy ondergoed  
EN NOG VEEL MEER...!

**Holsum**  
**BAKERS N.V.**



Roodeweg 141, Curacao, Netherlands Antilles.  
Tel. 23440 - 24330

## Onze speciale Kerstaanbieding

Mooi opgemaakte kerstkransen ..... f. 7,-  
Kerststaven per half pond ..... f. 3,50  
Boter Kerst Kransjes per stuk ..... f. 0,20  
Boter kransjes per ons ..... f. 0,50  
Schuim Kerstkransen per stuk ..... f. 0,20  
Schuimkransjes per ons ..... f. 0,50  
KERSTTAARTEN vanaf f. 6,-, 7,50, 10,-, 12,50, 15,-  
Gedecoreerde Kerstcakes ..... f. 4,-  
Halve Kerstbroden speciaal vanaf f. 3,50 (goed gevuld met spij)

Hele Kerstbroden f. 6,- (goed gevuld met spij)  
Kerststollen vanaf f. 3,50 (goed gevuld met spij)  
Kerstbroden f. 2,50 - Kerststoeten (rond en puntig) f. 0,65  
Krentenbollen en tims f. 0,13  
Gesorteerde boterkoekjes per pond f. 2,50 Marsepein bonbons per pond f. 5,-

Verder alle soorten kerstgebakjes - pasa palu van zalm - garnalen - ansjovis - croquetten - bitterballen - grote en kleine vleesbroodjes - Piza's van f. 3,50.

BESTELLINGEN TOT EN MET 21 DECEMBER 1972.

## EN VOOR OUDEJAARSVOND

Banketstaven per half pond f. 3,50  
Krentenbroden vanaf f. 0,65 - f. 2,50 - f. 6,- met spij  
Botertaarten vanaf f. 6,-, f. 7,50, f. 10,-, f. 12,50, f. 15,-  
Botercakes f. 4,-  
Gesorteerde boterkoekjes per pond f. 2,50  
Zoute- en kaaskeokjes per pond f. 2,50  
Piza Pie f. 3,50  
Croquetten - bitterballen - zalmsoesjes - kaaspasteitjes  
Appelbollen en appel caree's f. 0,50  
Alle soorten gebakjes f. 0,50

BESTELLINGEN TOT EN MET 28 DECEMBER 1972.

div. adre. nederl. negromagabno

## Departement van Onderwijs

De Directeur van het Departement van Onderwijs maakt bekend, dat het schriftelijke gedeelte van het eerstvolgend examen voor LEERLING-ANALIST (medische richting) op 5 februari 1973, zal worden gehouden.

Aanmelding voor het examen moet vóór 21 december a.s. geschieden op formulieren, welke verkrijgbaar zijn ten Departemente van Onderwijs en bij de Directeur van de leergang.

De Directeur voornoemd, P.T.M. SPROCKEL.

*Merry Christmas*

**4711**  
ORIGINAL  
EAU DE COLOGNE



# Equipe E. Waas-C. Koper kampioen ACC 1972

## Kerstboudenrit succesvolle afsluiting Automobiellclub Cur.

Waar het nu precies aan te danken was is moeilijk na te gaan, maar het aantal équipes dat inschreef voor de Kerstbouden-territ was overweldigend. Lang nadat het door de verkeerspolitie vastgestelde maximum volgeschreven was, bleven de aanvragen nog binnenstromen. Het gevolg was dat de organisatoren tot hun zeer grote spijt velen hebben moeten teleurstellen. Een dergelijk record-aantal deelnemers is in de rallygeschiedenis van Curaçao nog niet voorgekomen.

Hoe goed de rit in elkaar zat blijkt ook wel uit het feit dat er wederom geen enkel protest binnen kwam, noch op de rit als zodanig noch op de uitslag. Hierdoor was het A.C.C.-bestuur in staat om het Rallykampioenschap 1972 van de A.C.C. meteen vast te stellen.

Er is dit jaar een ware strijd gestreden om het kampioenschap. In

hebben kunnen worden. De spanning was zelfs in de rekenkamer aan de finish van de Kerstboudenrit voelbaar. De kampioen bleken echter uit het ware rallyhout gesneden: ze maakten de fatale fout niet! Ze waren niet te verslaan! De allergrootsten onder de grote rally-rijders op Curaçao waren dit jaar het équipe E. Waas-C. Koper. Wij dienen hier echter direct aan toe te voegen dat een zeer eervolle tweede plaats met een minimi puntenverschil wordt ingenomen door het équipe Euwema-Kroeger. Zij waren het die er de spanning tot het allerlaatst in wisten te houden.

Met de Kerstboudenrit sluit de A.C.C. een succesvol jaar af. Zeker zijn er fouten gemaakt, maar hiervan is veel geleerd. En daar zullen alle leden en belangstellenden het volgende jaar ten volle van kunnen profiteren. De A.C.C. gaat met hooggespannen verwachtingen het nieuwe rallyjaar tegemoet.

Hoe men een sterrit ook tot in de perfectie tracht te organiseren er zijn

wagen gepakt zit. Maar hetzelfde weer zorgde dat de morgen van zon, zee en gezelligheid aan het inspunt, de Jan Thielbaai, letterlijk in het water viel. Geen zon, dus geen zonnebad. De zee stond zeer hoog en was beslist ruw te noemen. Voeg daarbij een gure wind dan is begrijpelijk dat de animo tot een frisse duik beslist niet groot was.

De rit zelf was eenvoudig. Dit blijkt wel uit het feit dat er slechts vier équipes niet geklasseerd werden. Dit is een zeer laag aantal als men weet hoeveel onervaren rijders er mee deden. De rit was echter beslist niet saai. Er waren enkele valletjes in, die zelfs vele A-klasseurs in moeilijkheden bracht. Men diende voortdurend op zijn hoede te zijn om de juiste route niet kwijt te raken. Het fijne van deze rally was echter, dat men bij een foute beslissing niet „de mist in” ging, maar het juiste traject weer vinden kon en dus niet veel tijd hoefde te verliezen. Er is dan ook veel gelachen dat men zo mooi beetgenomen was af en toe. De reacties aan de finish waren bijna alle enthousiast. De uitzetter, de heer A. van Dijk, zelf een rallykampioen, heeft met deze rit wederom bewezen het sterritten volledige meester te zijn.

Dankzij het invoeren van een nieuw tijdrekenstelsel, liet de uitslag niet lang op zich wachten ondanks het enorme aantal deelnemers. Met de prijzen had het A.C.C.-bestuur recht in de roos geschoten. Alle prijswinnaars waren er mee in hun nopjes. Zesendertig équipes konden met één (of twee) kaljoenen, kippen, flessen champagne of wijn huiswaarts keren.

De bestgeklasseerden in de A-klasse waren de équipes:

1. V.d. Meulen - Schasfoort.
2. Waas - Koper.
3. Erkelens - Jansen.

In de B-klasse waren dit de équipes:

1. Guyken - Kiffen.
2. Gilliam - Gilliam.
3. Halley - Quello.

### Warm up CU... HAIG

altijd factoren, die men niet in de hand heeft. Ditmaal was het weer de boosdoener. De dag vóór de start (zaterdag) regende het dat het goot/bij de verplichte „last-minute-check” moest dan ook 15 uren vóór de start nog besloten worden een deel van de route ta laten vervallen.

Ondanks het dreigende weer op zondagmorgen hebben slechts vijf équipes het af laten weten. Eigenlijk was het weer ideaal voor een sterrit overdag. Er was geen zon en er stond een stevige frisse bries, hetgeen het rijden erg veraangenaamde vooral als men met vier of meer in een kleine

### NA TOER OCASHON Haig e SENSASHON

### Relax! CU... HAIG

de goede zin van het woord is er tot het laatste ogenblik om een sportieve wijze gevochten om de eer. De winnaars stonden reeds geruime tijd aan de kop, doch zij werden door meerdere équipes dicht op de hielen gezeten en het gedrang aan de top van het Algemeen Klassement was groot. Een enkele fout of misrekening zou de koplopers noodlottig

### Rus krijgt toesemning voor Lamar's

### prof.-groep

DALLAS. - Aleksander Metreveli heeft van de Russische tennisbond toestemming gekregen volgend jaar deel te nemen aan de toernooien van de profgroep „World Championship of Tennis” van de Amerikaanse miljonaar Lamar Hunt. Metreveli (20) wordt één van de 64 „profs” in het circus, dat zich, gesplitst in twee groepen, over de aardbol zal bewegen.

Metreveli is de eerste Rus die in staat wordt gesteld met tennis geld te verdienen.

### AMERICA LATINA

MIAMI - Een groep van 65 Haïanen heeft na een avontuurlijke vlucht van 19 dagen de Amerikaanse staat Florida bereikt en politiek asiel gevraagd in de Verenigde Staten.

Volgens een woordvoerder van de groep zijn er ook 12 politieke gevangenen bij, die er na omkoping van de bewakers in slaagden uit de gevangenis in de hoofdstad Port au Prince te ontsnappen. Met een 17 meter lange zeilboot zonder navigatie-instrumenten is de groep via Cuba en het Bahama-eiland Bimini naar Florida gevaren. Een groot aantal van de 40 mannen, 22 vrouwen en drie kinderen is ziek. De woordvoerder verklaarde dat ze tien dagen in een Cubaanse stad zijn gebleven, maar toen ze lieten weten dat ze geen communist wilden worden hadden de Cubanen hen hun geld en enkele kledingstukken afgenomen.

BUENOS AIRES - Ex-president Peron van Argentinië, die vorige maand na 17 jaar ballingschap naar zijn land terugkeerde, vertrekt woensdag naar Paraguay aan het begin van een reis die hem ook naar Peru en mogelijk naar Panama zal voeren. Dit heeft zijn naaste medewerker Campora meegedeeld. Er gaan geruchten dat de 77-jarige Peron voor zijn vertrek officieel bekend zal maken dat hij bij de verkiezingen van maart geen kandidaat voor het presidentschap zal zijn.

Volgens vakbondslider Jose Rucci zal Peron ook naar Spanje, Roemenië, China en Mexico gaan. Tussen 15 en 20 januari keert hij naar Argentinië terug, zo zal Rucci na een gesprek met de voormalige dictator.

### Haig Pinch: e Whisky di Lujo

PARIS - Zondag a.s. zal er in Frankrijk weer normaal worden gevoetbald. De staking van het afgelopen weekeinde heeft het merendeel van de voetbal-professionals buiten de lijnen gehouden. Slechts twee wedstrijden gingen normaal door: Rennes-Nice en Nantes-Nimes.

De georganiseerde beroepsvoetballers gaan praten met de clubs en hebben voorlopig hun acties opgeschort. De beroepsvoetballers willen terug naar de soort contracten, zoals deze werden opgesteld in het seizoen 1971/72. Deze golden als een voorbeeld van nieuwe arbeidsverhoudingen in de topsport. Zo werd bijv. De transfersom afgeschaft en kregen de contracten een duur van hooguit drie jaar. Door de voetbalorganisaties van het betaalde voetbal werden van de zomer wijzigingen voorgesteld, die aan het eind van het seizoen van kracht zouden moeten worden. Hierbij wordt de contractduur verlengd tot vijf jaar en wordt een meerwaarde-regeling ingesteld voor voetballers, die in een hogere klasse gaan spelen, welke wordt gezien als een verkapt transfersysteem.



WILLEMSTAD. - Aan boord van de „Carla C” is een vergadering belegd door de heer Lando De Santis, general manager van de Linea „C”, Costa Armatori N.V. en de heer H. Libier, manager voor Venezuela van het Curaçao Toeristenbureau in Caracas ter bespreking van de mogelijkheden om „mini cruises” tussen Venezuela en Curaçao te organiseren. Aan de bespreking namen deel de heren L. Koff en J.J. Beaulon, namens de Kamer van Koophandel, F. Maynard, namens Curaçao Hotel Association, A. Sobrino namens de American Airlines, R.C. Hato en H. Libier, namens het Curaçao Toeristenbureau, en J. Oenes, havenmeester. In grote lijnen gaat het hierom dat er wekelijks twee cruises worden georganiseerd met de navolgende

### AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCHT

stelt U deze week in de gelegenheid - behalve de gebruikelijke uitloofde f. 375,- aan waardebon - geheel afzonderlijk daarvan tevens een waardebon van

**F. 25.-**

(vijfentwintig gulden)

te winnen. Het enige wat U doen moet is de in de SPEURTOCHT voorkomende advertenties goed in U op te nemen en de advertentie waarin een fout voorkomt uit te knippen en in het vakje hiernaast te plakken. Uw naam en adres en het juiste woord of getal in te vullen en vóór donderdag a.s. op te zenden aan de AMIGOE, postbus 577, Curaçao.

Bij meerdere goede inzendingen beslist het lot.

De winnares van de afgelopen week (na loting) was MEJ. MYRNA VAN HEYNINGEN, Jan Boos 23, die ook het juiste woord uit de advertentie van EL LOUVRE S.A., Fokkerweg, invulde en daardoor de waardebon van f. 25,- te besteden bij genoemde zaak won.

### AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCHT

### Slang in cockpit

JOHANNESBURG - De Zuid-afrikaanse verkeersvlieger Louis Sytsma sprong als door een adder gebeten uit zijn net gelande vliegtuig en liet het uitrijdende toestel aan zijn ongenode passagier in de cockpit, een 1.25 meter lange gifslang, over. Sytsma had zijn vlucht boven oost-Transvaal erop zitten, toen de slang zich om zijn voeten kronkelde en naar boven begon te kruipen. De vlieger nam een duikvlucht en weerde tegelijkertijd met een Engelse sleutel het reptiel af. Nooit eerder was Sytsma zo snel en zo graag weer op de begane grond. De slang kon minder vlug weggomen en werd in de cockpit gedood.

### Haig Pinch: e Whisky di prestigio

GUATEMALA - Het Latijnsamerikaans parlement heeft van 6 tot en met 9 december vergaderd in de hoofdstad van Guatemala, De Nederlandse Antillen namen voor het eerst als lid van het parlement deel aan deze conferentie. Vorig jaar in Caracas waren de Antillen aanwezig als waarnemer. Opmerkelijk was dat bij de opening van de conferentie, De Antillen werden verwelkomd als de „Republica de Curacao”. Bij de volgende vergaderingen werd de fout hersteld en was het weer zoals het hoort Antiyas Neerlandesas. Tot voorzitter van de conferentie werd gekozen de christen-democraat Tomas Pablo uit Chili met de Venezolaan Arturo Hernandez Grisanti als ondervoorzitter. De voornaamste onderwerpen tijdens de conferentie waren de economische integratie, agrarische hervorming en de volkshuisvesting alsmede de contacten van het Latijnsamerikaans parlement met het Europees parlement. Er waren waarnemers uit de V.S., India, Frankrijk, Spanje, Mexico, de Dominicaanse republiek en de O.A.S. De volgende vergadering wordt waarschijnlijk in maart volgend jaar in Santiago de Chili gehouden. De Antilliaanse delegatie welke onder leiding stond van de heer C.D. Kroon bestond verder uit de heren J. Evertsz, S. Rigaud, W. Godett, C. Yazaragay, F. Janga, dr. Oduer en griffier F. van Grieken. Op de foto de heer S. Rigaud (DP) die deel uitmaakte van de Economische commissie naast griffier Van Grieken tijdens de conferentie.

routes: a) La Guaira - Curaçao - Aruba - La Guaira - (3 nachten); b) La Guaira - Curaçao - Margarita - La Guaira (4 nachten). Doordat het cruise-toerisme zo zeer in trek is gekomen gedurende de laatste jaren, heerst de verwachting dat men zowel vanuit de Amerikaanse- als de Canadese markt „packages” kan verkopen welke zullen bestaan uit een z.g.

MUNCHEN - De Olympische Spelen van München, die een record aantal bezoekers hebben getrokken, kunnen zich op nog een - zij het minder briljant - record beroemen: Plundering. Volgens de chef-architect van het Olympisch dorp, Heinle, hebben de 12.000 atleten en officials, die in het dorp waren gehuisvest voor 10 miljoen gulden aan „souvenirs” meegenomen van W.C. Brillen tot televisietoestellen toe.

Hoewel het organisatiecomité rekening had gehouden met souvenir-jagers had men toch niet verwacht dat het record, dat in Mexico was gevestigd, zo ruim zou worden „verbeterd”.

Van de gebouwen in het Olympisch dorp zijn tot nu toe alleen de flatgebouwen waar de dames waren ondergebracht bewoond. De 1200 kubusvormige maisonnettes, die de bijnaam klein Marokko hebben gekregen, zijn verhuurd aan studenten, die een huur van 120 gulden in de maand betalen. De 3500 flats en appartementen in het „mannendorp” worden nog steeds hersteld. De verwachting is dat de eerste bewoners in het voorjaar hun huizen kunnen betrekken. Ongeveer de helft van de flats en appartementen is verkocht. De prijzen liggen tussen de 2350 en 3580 gulden per vierkante meter.

WILLEMSTAD. - In de zaak van de inmiddels beroemd geworden broodtruck voor het terrein van Casa Nena is gisteren gebleken dat ook het Hof het eens was met het vonnis gewezen door de rechter in eerste aanleg. Het cardinale punt in deze affaire was of het terrein waar de broodtruck gestationeerd was nu openbaar terrein was of niet. De eigenaars van de broodtruck beweerden dat het privé terrein was en dat ze daarom geen vergunning hoefden te vragen om op dit terrein de broodtruck te exploiteren. Zowel de eerste rechter als het Hof waren echter van mening dat het hier openbaar terrein betrof en men dus het recht niet had zonder vergunning er een broodtruck neer te zetten. Op 20 oktober waren de beklaagden P. en M. voor hun overtreding veroordeeld tot een geldboete van vijftig gulden, dinsdagmorgen werden ze veroordeeld tot een geldboete van tien gulden.

### Haig Pinch: e Whisky distingui

1972/1467882 met 2979.64 pnt. - A. Prins.

De postduivenhouders van genoemde verenigingen stellen er op prijs op de personen en instanties die de prijzen beschikbaar stelden daarvoor te bedanken, terwijl tevens nogmaals de sportvlieger Bart Moulijn bedankt wordt voor zijn aandeel in de verwezenlijking van de wedvluchten op grotere afstanden.

### Ook Hof veroordeelt

### eigenaars broodtruck

### 3e Postduivenvlucht Statuutbikers

L. Bouwhuis 1.4; R.L. Campagnard 2.8.9; G. Vis 3; A. Prins 5; Mevr. Pestana 6; P. Pemberton 7; R.E. Campagnard 10; Meyer Jr. 11; Th. Montero 12; E. Agatha 13.

De uitloofde prijzen werden als volgt gewonnen: Beste hokprestatie over de drie wedvluchten - Driekampswisselbeker 1972 - R.L. Campagnard. Winnaars Statuutbikers Afdeling Volksontwikkeling en Cultuur; 1. snelste duif van Bonaire SC-1970-274 van L. Bouwhuis; 2. snelste duif van Aves - S-1972-1035 van G. Montero; 3. snelste duif van Los Roques - SC-1970-274 van L. Bouwhuis; 4. meeste punten voor aangewezen duif over de drie wedvluchten - H-1971-100314 van P. Pemberton.

Het wedvluchtdiploma voor de duif met de meeste punten over de drie wedvluchten is eveneens gewonnen door de SC-1970-274 van L. Bouwhuis. Hieronder volgen de tien beste deelnemers: 1. R.L. Campagnard met 2775.713 m/m; 2. L. Bouwhuis met 2748.253 m/m; 3. E. Agatha met 2573.562 m/m; 4. P. Pemberton met 2539.677 m/m; 5. R.E. Campagnard met 2462.277 m/m; 6. A. Prins met 2446.743 m/m; 7. Th. Montero met 2176.163 m/m; 8. G. Vis met 2147.907 m/m; 9. E.A. Meyer Jr. met 1851.351 m/m; 10. S.F. Pieter met 1847.572 m/m.

Thans volgen nog de tien duiven die zich in de drie wedvluchten het meest hebben onderscheiden met de namen van de eigenaars:

1. Duif no. 1970/274 met 3469.65 pnt. - L. Bouwhuis;
2. Duif no. 1971/100314 met 3428.04 pnt. - P. Pemberton;
3. Duif no. 1972/188955 met 3337.67 pnt. - R.E. Campagnard;
4. Duif no. 1968/621 met 3298.15 pnt. - R.L. Campagnard;
5. Duif no. 1968/168 met 3277.52 pnt. - E.A. Meyer Jr.;
6. Duif no. 1961/3045 met 3234.36 pnt. - Th. Montero;
7. Duif no. 1972/188902 met 3209.72 pnt. - R.L. Campagnard;
8. Duif no. 1971/142 met 3123.68 pnt. - R.L. Campagnard;
9. Duif no. 1970/600307 met 3122.04 pnt. - L. Bouwhuis;
10. Duif no. 1971/142 met 3123.68 pnt. - R.L. Campagnard;





## Oorbellen en Poppen Show

Zaterdag 16 Dec. van  
9.00-12.00  
E. de Nooyer  
Machweg 7

### Te koop aangeboden:

AIRCO, 1½ jaar oud;  
merk: G.M. Frigidaire.  
Naf. 250,-

Adres: Abrahamz 83.

## Sigur ta posibel!

Nos por

## VERF BO AUTO

pa bo hanyele y corre aden

## PA PASCU

Trabao garantizá.

Garage

## Richard Balentina

Sans Souci 24  
Telefon 23029

## STEREO CENTER

vervolgt haar KERSTCAMPAGNE met:

### "EEN HAM GRATIS"

Bij alle Cash aankopen van minimaal f. 50,- krijgt U een HAM (gemiddelde winkelprijs f. 12.50) geheel GRATIS als KERST-GESCHENK.

Bij aankoop van f. 25,- hoeft U slechts f. 4.50 bij te betalen om een HAM te krijgen.

Onze sortering artikelen is zeer uitgebreid. Wij noemen: Grammofoonplaten en cassettes (net een nieuwe zending ontvangen, ook quadrophonics).

Blanco tapes cassettes en cartridges.

Plugs en stereo kabels (meer dan 300 verschillende)

Stereo Cartridges (Shure, E.V., Grado, Philips)

T.V. Antennes (prijs f. 33,- en f. 80,- All Channel)

Stereo equipment: Marantz - Bose - Dynaco - Sory - Kenwood - Philips - Lenco - Dual.

Allerhande elektrische accessoires.

Bovendien vervolgen wij onze eerste kerstactie n.l.:

Alle KERSTPLATEN voor slechts f. 8.45 per stuk.

Houdt ons in de gaten en doet Uw voordeel op. Wij staan in de "SPOTLIGHT".

## STEREO CENTER

Blancheweg 48  
(tegenover Benzine Station Biesheuvel)

### TE KOOP AANGEBODEN

Riant gelegen luxueus gebouwd

## HUIS,

3 slaapkamers, 2 badkamers, carport,  
goed onderhouden tuin.

Eventueel ook **te huur** voor langere termijn.

DR. W. BAIS, Panoramaweg 3

Telefoon 53273.

Nos sa cu nos a haci falta,  
pero nos f'eí atrobe!

For di awe noch 14 di DECEMBER nos LONG  
WEEKEND ta cuminsa cu e tremendo ambiente musical

## Humberto's Latin Soul

"We are still in style"

## El Nido DISCOTHEQUE

Centro Comercial Antilia

## OPROEP

Een ieder, die schuldig is aan of te vorderen heeft van wijlen de Heer PIETER VAN HEIJNINGEN, overleden te Curaçao op 27 november 1972, wordt verzocht hiervan schriftelijk opgave te doen vóór of op 31 december 1972 aan Dr. J. A. Schiltkamp aan de Kerkstraat 10A, alhier.

Dr. J. A. Schiltkamp.

## KIES NU ZELF UW MISS!

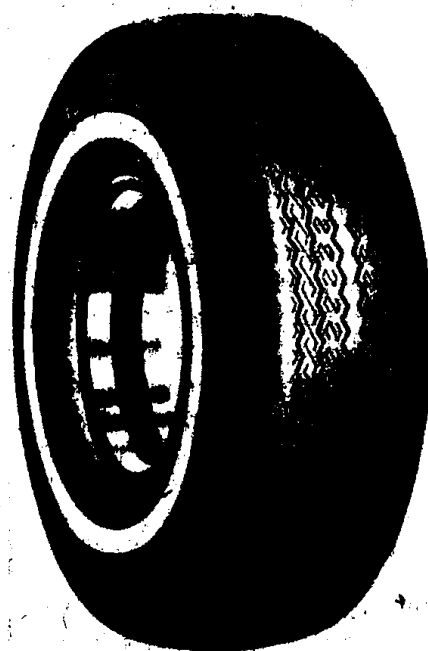
VOOR HET EERST OP CURACAO

Just compare... and you'll buy the famous

## SAMYANG TIRE

from South Korea!

5.90 x 13	Black	4-ply	Nylon	f. 35,-	Cash	f. 24,50
6.40 x 13	W.S.W.	4-ply	Nylon	f. 40,-	Cash	f. 28,-
7.00 x 13	W.S.W.	4-ply	Nylon	f. 45,-	Cash	f. 31,50
6.95 x 14	W.S.W.	4-ply	Nylon	f. 45,-	Cash	f. 31,50
7.50 x 14	Black	6-ply	Nylon	f. 60,-	Cash	f. 42,-
7.50 x 14	W.S.W.	4-ply	Nylon	f. 60,-	Cash	f. 42,-
6.70 x 15	Black	6-ply	Nylon	f. 55,-	Cash	f. 38,50
7.00 x 15	Black	6-ply	Nylon	f. 65,-	Cash	f. 45,50



Now available at:

Suppleweg 32 - Phone: 24420/3 - **ISA** - Salinja - Phone: 36667

### TE KOOP

## WOONHUIS,

pas gebouwd.  
2 slaapkamers, hoog gelegen.

Portugezenweg 7, zijweg van  
Suffisantweg.

Te bevragen Garipitoweg 6.

Wij zijn verhuisd naar

## Snipweg 20,

waar wij U dikwijls hopen te zien.

Ons nieuw telefoonnummer is:  
49826

Hilda en Sha Capriles.

Wij hebben een zoon

OLAF WERNER  
ALEXANDER

Don en Ria van Putten  
van de Winkel  
Erik en Harold

Tijd. adres St. Elisabeth Hospital  
12 december 1972.

De families

Da Costa Gómez-Araújo

en

Boersma-de Wit

hebben de eer U uit te nodigen bij het huwelijk van hun dochter en zoon

ABIGAIL en WILLEM

De huwelijksvoltrekking zal plaatsvinden op 21 december 1972 om 7 uur n.m. in de  
Kathedraal "Santisimo Rosario" te Pietermaai.

Adres: Groot Davelaarweg 22  
Curaçao, N.A.

Receptie:  
Club C.S.C.  
Chuchubiweg  
van 8.30 tot 10.30 n.m.

### ZE ZIJN ER ...

De langverwachte, veelgevraagde **DATSUN** model 2000

4 deurs Stationwagon



BETROUWBAAR comfortabel - laaggeprijsd.

## Salinja Trading Corporation N.V.

Salinja Abao 137

Tel. 54006

## centro pro arte



Morgen PREMIERE van

## DE SNIP EN SNAP REVUE

speciale gast: DE WERELDKAMPIOEN GOOCHELEN: FRED KAPS met o.a. de  
veelbesproken Eiertruc.

Een sprankelende cabaret-revue oude stijl in moderne vorm, met het beroemde duo:  
WILLY WALDEN en PIET MUYSELAAR

verder:

Aase Rasmussen

Carla Lipp, bekend van de TV-serie Ja zuster, nee zuster

Louis Duée - presentator van vele radio- en TV-programma's

EN HET TRIO VAN CO v.d. HEIDE WIJMA.

Dit is de complete SNIP EN SNAP SHOW zoals die tegenwoordig in Nederland te zien is. Dus geen uittreksel ....

ook voorstellingen op

zaterdag 16 december

zondag 17 december

maandag 18 december

extra: dinsdag 19 december

aanvang steeds: 20.30 uur

Toegang: fl. 10,- inclusief plaatsbespreken.

Voor morgen en zaterdag nog enkele kaarten verkrijgbaar. Voor de andere avonden nog  
kaarten verkrijgbaar verdeeld over de hele zaal. Ook voor grotere groepen kan nog  
geregeld worden dat men bij elkaar komt te zitten, mits de kaarten tijdig worden  
besteld.

Kassa geopend:

Op vrijdag, maandag en dinsdag 10.00 - 12.00 uur

en 16.00 - 18.00 uur

op zaterdag en zondag uitsluitend van 16.00 - 18.00 uur.

Uiteraard is de kassa ook geopend voor het begin van elke  
voorstelling.

DE SPONSOR JOHNNIE WALKER wenst U allen EEN VROLIJKE AVOND.

Na afloop thuis of aan de bar: Nog even nalachen onder het genot van een glaasje  
JOHNNIE WALKER.



## Bestemming opbrengst kerkenbouw-collecte op Aruba:

# Centro parokial voor Pos Chiquito y Sabana Basora

## Behoeft aan centrum aangetoond

POS CHIQUITO — Het is de gewoonte in het Bisdom Willemstad, dat ieder jaar in de Advent een bijzondere zogenaamde "enveloppen-collectie" wordt gehouden om de bisschop te helpen met het bouwen of restaureren van kerken en kapellen. Dit jaar wordt de opbrengst van deze collecte op Aruba bestemd voor een multifunctioneel gebouw te Pos Chiquito, dat dienst zal doen als Centro Parokial voor Pos Chiquito, Sabana Basora en omgeving.

Reeds een tiental jaren geleden werd gedacht en gesproken over de mogelijkheid om een kerk of kapel te bouwen te Pos Chiquito, waar veel mensen waren aangewezen op busvervoer om naar de kerk van Savaneta te gaan. Aangezien echter een kapel slechts enkele uren per week wordt gebruikt, en verder leeg staat, komt de laatste tijd het idee naar voren, om geen kapel in de strikte zin van het woord te bouwen, maar een ruimte die voor meerdere doeleinden kan worden gebruikt. De bisschop van Willemstad, Mgr. J.M. Holterman nam hietoe het initiatief, omdat er in dat gedeelte van Aruba grote behoefte bestaat aan een gebouw, niet alleen voor kerkelijke bijeenkomsten, maar ook voor culturele, educatieve en recreatieve activiteiten.

## Ferreri-film op Bonaire

(Van onze correspondent)  
ANTRIOL — Op donderdag 14 december zal in het theater „Oranje" te Antriol voor de filmgledalen de film gedraaid worden „Dillinger is dood" van Marco Ferrari. Ferreri behoort tot de zogenaamde „geëngageerde" filmers, die de mensen iets mee willen geven. Film wordt door hem niet gezien als medium, waarmee een vervaakindustrie de nodige vrije tijdsbesteding kan vullen, maar als mogelijkheid waarmee men zeer duidelijk en voor een groot publiek een boodschap uit kan dragen. Over DILLINGER zegt hij: „Masturbatiestof voor intellectuelen, en dat interesseert me niet. Integendeel ik verfoei intellectuelen, vooral omdat ik er zelf een ben". De mensen die in Ferreri's films optreden zijn abstracties, maar merkwaardig genoeg zonder iets van hun lichamelijke menselijkheid te verliezen. In de verhouding tot elkaar abstraheren zij de onderlinge menselijke relaties tot kontakteenzaamheid. Aldus het Filmgala-communique.  
In „Dillinger is dood" staat Glauco, een industrieel, centraal. Hij is een man die het gemaakt heeft in het leven, maar ondanks de uiterlijke voordelen van de welvaartsstaat (luxe woning „met alles d'r op en d'r an" en bovendien een beeldschone vrouw en „interessante" dienstbode) wordt hij geëld. In heel gewone dingetjes probeert hij verzet te plegen tegen de machines en machinale gewoontes die hem omklemmen. Tot zover een deel van het filmverhaal. Welke film er gedraaid gaat worden op 28 december is nog niet bekend. Hiervoor moet een keuze worden gedaan uit de Antilliaanse filmtheek op Aruba. Het ligabestuur zal de leden nog berichten welke film het gaat worden.

## Tiro-toernooi

WILLEMSTAD — Op Statuutdag wordt door TIRO (Ontspanningsvereniging van Texas Instruments) een voetbal toernooi georganiseerd op Tiro-terrein. De deelnemende groepen zijn Dokmij, postkantoor, Marine, Da Silva and Co., de Maayer, VKC en Maduro.

**HAIG**  
Engelands meest verkochte whisky

Het district Savaneta is zes km lang en strekt zich uit van Spaans Lagoen en de Franse Pas tot aan Roo Koochi/Cura Cabai. Alle gemeenschapsfaciliteiten echter zijn geconcentreerd in de oude woonkerk, het eigenlijke Savaneta. Voor godsdienstige sociale en educatieve programma's zijn de bewoners van Sabana Basora en Pos Chiquito op Savaneta aangewezen. De bouw van de Rukwisa-school heeft al veel verbetering gebracht, maar het schoolgebouw is niet voor alle doeleinden geschikt. Sinds een half jaar wordt op de overdekte speelplaats van deze school op zondag-morgen om half acht een H. Mis gehouden en het grote aantal kerk-gangers bewijst dat hier in een behoefte werd voorzien. Maar het is een nood-oplossing.

Eind september 1972 werd een comité in het leven geroepen als bestuur van de stichting "Centro Parokial Pos Chiquito y Sabana Basora". Hierin hebben zitting de dames E. Croes-Lampe, M. Geerman, A. van de Linde, G. Oduber en de heren R. de Kort, F. Richardson, H. Thiel, p.G. van Veen, C. Werleman, mr. R. Wever en F. Wong. Deze stichting zal het toekomstige gebouw gaan beheren, zodat het kan gebruikt worden niet alleen door kerk-gangers, maar ook door de leden van de Arubaanse Muziek-school, de wijkverpleegster van Wit-Gele Kruis, A.A. en Al-anon, Credit Unien, terwijl er tevens bijeenkomsten gehouden kunnen worden, uitgaande van de parochie, van het bestuur van de Stichting of van de commissie "Buurtcentrum", voor jeugdgroeperingen, ouden van dagen, filmavonden, lezingen, cursussen, recepties voor huwelijksfeesten enz.

Te Pos Chiquito is men van mening, dat niet langer gewacht kan worden om een dergelijk plan te realiseren en men heeft daarom de handen uit de mouwen gestoken. De stichting "Centro Parokial" is onder de bevolking van Pos Chiquito en Sabana Basora begonnen met geldinzamelingen door middel van intekenlijsten, rifa di Pascu, verkoop van "blokket" voor het gebouw, waardoor momenteel een bedrag van achthonderd gulden werd bijeengebracht. Een grotere loterij en andere activiteiten zijn in voorbereiding.  
In genoemde wijk wonen ongeveer tweeduizend mensen, die niet de meest draagkrachtige van het eiland zijn. Vandaar dat iedere hulp van buiten, ook die van de "enveloppen-

collecte" in de kerken, van harte welkom is. Op de Algemene Bank Nederland heeft de stichting een rekening onder de naam "Centro Parokial Pos Chiquito", no. C-3305.

De wijk Pos Chiquito en Sabana Basora is een groeiende gemeenschap. Men heeft het eerste begin gemaakt aan de bouw van vijftig volkswoningen, terwijl in de ontwikkelingsplannen van de overheid plaats gereserveerd is voor nog 115 andere woningen in de particuliere sector. Vele nieuwe huizen zijn al klaargekomen of in aanbouw.

Een Centro Parokial als hierboven bedoeld, lijkt dus ten volle verantwoord, en de stichting ziet met vertrouwen de helpende hand tegemoet van de gehele Arubaanse gemeenschap.

### Ged. Statia en Frans over ontslag-kwestie:

# BC Bonaire staat onder zware druk regering

(van onze correspondent)  
KRALENDIJK — Het bestuurscollege van Bonaire had moeilijkheden verwacht met de mensen die ontslagen werden, omdat men wel begreep, dat het voor de betrokkenen een hele klap zou zijn. Het b.c. staat echter onder een grote druk. Aan de ene kant dwingt de landsregering het eilandgebied te bezuinigen en wel zo drastisch mogelijk en aan de andere kant kloppen bij Sociale zaken vierhonderd werklozen aan die dolgraag ook de kans krijgen eens wat te verdienen. Hieronder zijn veel jonge mannen, maar ook zeven moeten een kans hebben om beurt wat te verdienen. Ze teren anders helemaal op de zak van de familie. Aldus gedeputeerde Statia en Frans.

Zij verklaarden daarbij dat deze werklozen ongetrouwde minder vaak in het roulersysteem een beurt kregen dan de ouderen, die een gezin hadden, maar ze moeten even goed een kans hebben. Over het feit dat vele overheidsarbeiders niets of bijna niets uitvoeren, antwoordden zij dat

verlenen. De bewindslieden kwamen overeen, gezien het technische karakter, op korte termijn deze vraagstukken op ambtelijk niveau te doen voorbereiden. De staatssecretaris heeft zich daarbij bereid verklaard een aantal vraagpunten welke van Antilliaanse zijde naar voren zijn gebracht in die voorbereiding te betrekken.

Beide bewindslieden kwamen voorts overeen naar een verdieping van de samenwerking op fiscaal terrein tussen beide landen te zullen streven.

Tenslotte bespraken de bewindslieden een aantal praktische vraagstukken, waaronder de verlening van technische bijstand door Nederland. In dit verband kon de staatssecretaris de minister mededelen dat besloten is binnen afzienbare tijd een hoofdaccountant-titulaire voor de functie van hoofd van de Antilliaanse belasting-accountantsdienst ter beschikking te stellen.

Na tur ocasion  
Whisky **Haig** delicious!

JERUZALEM — Rabbijn Meir Kahane, leider van de militante joodse defensieliga, heeft dinsdag in Jeruzalem een boete van honderd Israëlische ponden gekregen wegens ordeverstoring.

De rechter vond Kahane schuldig aan het aan de oude Damascuspoort van de oude stad van Jeruzalem bevestigen aan een Mezuzah, een in een zilveren houdertje gevatte gebedsrol.



dat wel bekend was en dat men probeerde er wat aan te doen. Het is echter een erfenis van jaren. Er heerst nog veelal het oude denkbeeld dat je in overheidsdienst niets hoeft uit te voeren. De verandering in die denkwijze gaat heel langzaam. Het huidige roulersysteem moet dan ook meer als een sociale hulp gezien worden.  
Er moet drastisch bezuinigd worden op Bonaire en het dure overheidsapparaat moest besnoeid worden. De eersten die dan ontslagen worden zijn de ongeschoolde arbeiders. Daarbij komt dat dikwijls de klacht gehoord werd, van "Waarom mag hij wel dat werk doen, dat kan ik net zo goed". Waarom hij wel en ik niet? En daar is vaak geen antwoord op te geven. Het bestuurscollege hoopt door zoveel mogelijk mensen in het roulersysteem op te nemen enigszins de grootste nood te helpen lenigen.

Curacao dringt zelfs zo hard aan op bezuinigen dat gedeputeerde Statia de laatste keer vroeg, wat ze eigenlijk wilden: of het hospitaal niet meer betalen, niet meer op Bonaire, noch op Curacao en de mensen maar laten doodgaan, of wilde men liever dat de scholen gesloten werden en dat er op Bonaire geen onderwijs meer gegeven wordt. Of wilde men liever een groot gedeelte van de bevolking laten verhongeren, omdat ze geen inkomen meer kregen. Alleen op één van deze manieren was een zo grote bezuiniging door te voeren.  
Het bestuurscollege werd er haast wanhopig van en heeft deze besluiten pas na ampele overwegingen geno-

Proost met **Haig**

## Buurtcentrum Nikiboko

Kralendijk, 11-12-72  
Problema ontra brt. Centrum Nikiboko cu Parke „Woodstock".

Promer cu Woodstock a hasi su ideanan tocante fiesta di mucha pa dia di Sinterklaas, a ser hasi un informacion na direktivanan di Buurtcentrum Nikiboko pa e ocasion aki, pero tabata mucho tempran pa direktiva a duna nos un contesta cu asina por a pone nos na haltura.

Lastimamente a resta nos ultimo siman prome cu e dia ya mencioná, mester a ser proclama.

Parke Woodstock mes tambe kier a organisá algu pa muchanan di bario, ya cu asina por a demostra na habitantenan cu e parke no a ser trahá pa nos interes sol, sino pa interes pa muchanan chikitu y tambe pa nos hendenan grandi di mas edad.

Dia 4 di december a ser tené un reunion den Buurtcentrum Nikiboko, caminda algun miembro a trece padilanti puntanan di menosprecio pa nos Parke „Woodstock".

A ser bisá durante e reunion cu e Parke ta puramente algu pa stroba direktiva Buurtcentrum na organisa nan diferente programacionnan.

Esaki a duel nos mashá, door cu esakinan no tabata nos intencion. Probablemente manera a ser skirbi

men. Men heeft daarbij met opzet eerst de vakbond en de pers (zie verslag Amigoe vorige week) ingelicht om uit te leggen wat de redenen tot deze ontslagen waren. De beschuldiging over de tourist-guide wees men van de hand, omdat het hier een interne overplaatsing betrof. Het kost het bestuurscollege niets extra's, omdat er in zijn plaats niemand benoemd is. En de betrokkene is uitermate geschikt voor zijn huidige werk. Aldus de beide gedeputeerden.

## Sportdag Casa Grandi

MONTAGNE — De in oprichting zijnde Sportcentrale Casa Grandi organiseert op Statuutdag een sportdag, waarbij voetbal en softball aan hun trekken komen. Het is de bedoeling van deze sportcentrale om het Casa Grandi-terrein — tot voor kort eigendom van Shell Curacao nv, maar nu in eigendom van de eilandelijke overheid — zo goed mogelijk te benutten.

Voor morgen staat er juniorenvoetbal op het programma. Aan het toernooi nemen deel Colo Colo, Inter Milaan, Sportclub Janwe en Racing Club Montagne. Aan het senioren-toernooi nemen deel Centro Deportivo Porta Blanco, Sint Joris, Jan Boos en Centro Montagne. Verder wordt er een softballtoernooi afge- werkt.

Sportcentrale Casa Grandi bestaat voorlopig uit Benny Daal, Juanchito, Rudy Buncer en Celsio Maria. Deze sportdag is de eerste activiteit welke men ontloopt als Sportcentrale Casa Grandi. Desondanks hoopt men op een grote publieke belangstelling.

WILLEMSTAD. — Gistermiddag vond de overhandiging plaats van de eerste SUBT-kalender door de onder-direkteur van Britania N.V. de heer J. Montero aan de heer P.A. van der Veen, voorzitter van SUBT. De kalender die gesponsord wordt door de limonade-fabriek Britania is uitgevoerd in de originele kleuren van de „baricas geel" met in het midden een fraaie kleurenfoto van het eerste elftal van SUBT. Het is een novum dat een bedrijf haar produkt samen met een zo bekend elftal op een kalender presenteert. Het geheel is goed en op overzichtelijke wijze verzorgd en al met al een artikel dat iedere SUBT-aanhanger of verzamelaar zal willen bezitten.

# Onzekerheid over bestaan dienstgroep Ontslagen arbeiders teleurgesteld in ABVO

(Van onze correspondent)  
KRALENDIJK. — Deze week vervoeiden zich enige arbeiders in overheidsdienst, die deze maand ontslag zijn aangezegd bij de Amigoe om zich te beklagen over de dienstgroep van de ABVO die hun belangen behartigt. Enige tijd geleden verklaarde het bestuurscollege van Bonaire bij monde van de beide gedeputeerden C.H. Statia en J.N. Frans dat er een dertigtal mensen uit eilandsdienst ontslagen zou worden om anderen daardoor de kans te geven in een roulersysteem mee te lopen.

De arbeiders die ontslag aangezegd kregen begaven zich naar het bestuur van hun dienstgroep bestaande uit de heren Mario Mercera, Chito Martijn en Richard Pieters. De heer Mercera, die met de ontslagenen sprak, deelde hen mede, dat de dienstgroep waarvan zij lid waren opgehouden had te bestaan. Dit bevreemde de arbeider ten zeerste omdat zij daar nooit van op de hoogte gesteld waren terwijl er bovendien iedere twee weken twee gulden contributie van hun loon werd ingehouden voor de ABVO. Zij vragen zich af sinds wanneer de dienstgroep is opgeheven en wat er sinds die tijd met het geld, dat zij afgedragen hebben, is gebeurd. Omdat zij zich verder tot niemand konden wenden hebben zij de pers ingeschakeld in de hoop dat er

**Haig**, pa u i toer

alsnog wat. voor hen gedaan zal worden.

Toen de Amigoe aan de voorzitter van de werkgroep ABVO-Bonaire, de heer Martis vroeg of de dienstgroep van de arbeiders inderdaad opgehouden had te bestaan, ontkende hij dit ten stelligste. Integendeel de dienstgroep bestond wel degelijk. Pogingen door ons ondernomen contact op te nemen met een van de heren van het bestuur van de dienstgroep faalden. De Amigoe hoopt echter zeer binnenkort met de mening van deze mensen voor de dag te kunnen komen. Toen naderhand met verschillende personen die direct bij de zaak betrokken zijn gesproken werd kwam naar voren dat men het totaal onbegrijpelijk vond dat er mensen werden ontslagen, terwijl vlak daarvoor iemand als toeristguide in dienst werd genomen, hoewel iedereen toch weet dat het met het toerisme,

Voordat de betrokken personen ontslag aangezegd kregen, had het bestuurscollege het bestuur van de dienstgroep op de hoogte gesteld van het feit dat er ontslagen zouden vallen. In het afgelopen weekeinde zijn twee ABVO-bestuursleden, Domitilia en Jamalodin, op Bonaire geweest waarbij zij een gesprek hebben gehad met de gedeputeerde.

Verder wordt vernomen dat de dienstgroep voor gistermiddag een vergadering had uitgeschreven waarbij enkele ABVO-bestuursleden uit Curacao aanwezig zouden zijn. Tijdens deze vergadering zou dan een nieuw bestuur gekozen worden, tenminste, aldus de heer Pieters, als er een quorum zou worden bereikt, want dat is één van de oorzaken dat het niet goed gaat met de dienstgroep, er wordt nagenoeg nooit een quorum bereikt.

WILLEMSTAD. — Minister van Financiën F. J. Tromp vertrok gisteravond voor het voeren van dienstbesprekingen naar Nederland. Minister Tromp zal ruim een week in Nederland verblijven, zo vernemen wij van de RVD.

**HAIG**  
beroemd sinds 1634

**Haig**, ta na moda

WILLEMSTAD — In verband met de komende internationale wielervedstrijd zijn de navolgende personen als contact-managers voor de uitgenodigde landen gekozen. De heren Errol Brons voor de delegatie van Suriname, Maximo Velazquez voor die van Sto. Domingo en Freddy Rhuggenaath voor Puerto Rico. Vanavond om acht uur beginnen de wedstrijden in het stadion. Zaterdag zijn er open wegwedstrijden van Grand Central naar Westpunt



Wij delen onze clientelen hierbij mede dat ons bedrijf gedurende de maand DECEMBER normaal service blijft verlenen.

**ANLO**

Emancipatie Boulevard 18 (achter Elga)  
Tel. 36500 - toestel 62

HET R.K. CENTRAAL SCHOOLBESTUUR

roept sollicitanten op voor de vacature van

**adjunct directeur**

aan de Ancilla Domini Huishoudschool.

Sollicitaties schriftelijk in te dienen uiterlijk  
18 december 1972 aan:

R.K. CENTRAAL SCHOOLBESTUUR  
Abraham de Veerstraat 12.

HET R.K. CENTRAAL SCHOOLBESTUUR

roept sollicitanten op voor haar scholen voor

**INDIVIDUEEL ONDERWIJS**

Vereisten:

1. volledig bevoegd onderwijzer + aantekening handenarbeid.
2. studierend of gaan studeren voor de vakstudie B.O.

Sollicitaties moeten uiterlijk 24 december 1972 binnen zijn.

En verkruppelijk  
product  
tu Portugal



ZUETAM  
ROSE

MORRIS  
E. CURIEL  
& SONS,  
INC.

Gezocht

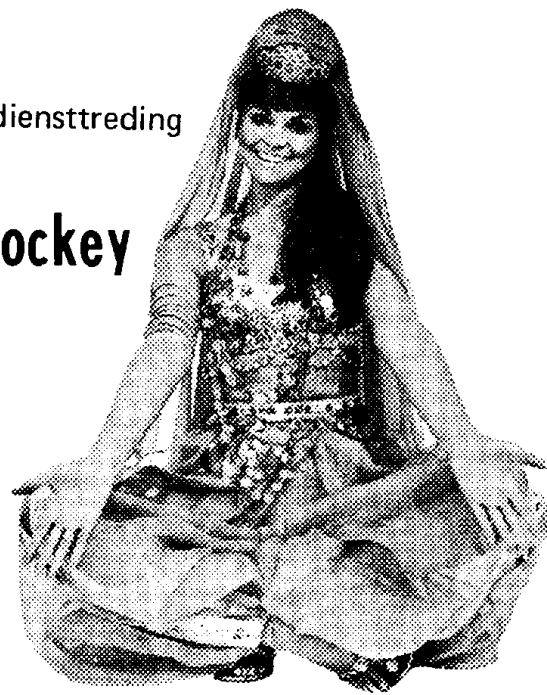
voor onmiddellijke indiensttreding  
een groovy

**vrouwelijke discjockey**

Sollicitanten gaarne zo  
spoedig mogelijk bellen  
ARTHUR FROMMER  
HOTEL



tel. 25200 ext. 187  
Juffrouw Jackie Lew-Yen-Tai.



**MAAK DE CIRKEL ROND**



**KODAK CAROUSEL DIA PROJECTOR**  
compleet automatisch met afstandbediening  
F. 350. - Alle voltages, ook in Nederland  
te gebruiken.

Bij aankoop **GRATIS**  
Projectiescherm 40 x 40"  
ter waarde van F. 85.--

**EL LOUVRE S.A.**  
SALINJA ORANJESTAD

**KODACOLOR-XFILMS INSTAMATIC CAMERA'S**  
**FOTOPAPIER EXPERTS**

**... VOOR BETERE RESULTATEN**

Mijnmaatschappij Curacao N.V.

ta participa cu  
**BARBARA BEACH**  
lo ta

**SERA**

pa publico riba dia

15-12-72

**ROTAN HOUSE  
SAFARI**

Roodeweg 141

UNIEKE KERSTGESCHEN-  
KEN EN SOUVENIERS UIT  
ALLE DELEN VAN DE WE-  
RELD.  
OOK BOEKEN INRUIL CEN-  
TRUM.

**STEM AF  
OP DE**

**CUROM**



## DEPARTEMENT SOCIALE- EN ECONOMISCHE ZAKEN BEKENDMAKING

Het Departement Sociale- en Economische Zaken maakt bekend dat ingevolge Beschikking van de Minister van Economische Zaken a.i. van de 8ste december 1972, de hieronder vermelde hoogst toelaatbare prijzen ten aanzien van **KIPPENEIEREN** voor de eilandgebieden Aruba, Bonaire en Curaçao, met ingang van de 14de december 1972 als volgt zijn vastgesteld:

Groothandelsprijs:	bij een gewicht van meer dan 730 gram per dozijn en in dozen à 12 stuks afgeleverd (inclusief verpakking):	f. 1,50 p/dozijn
	bij een gewicht van meer dan 730 gram per dozijn (inclusief verpakking) afgeleverd op platen à 30 stuks:	f. 1,40 p/dozijn
	bij een gewicht van minder dan 730 gram per dozijn en in dozen à 12 stuks afgeleverd (inclusief verpakking):	f. 1,25 p/dozijn
	bij een gewicht van minder dan 730 gram per dozijn (inclusief verpakking) afgeleverd op platen à 30 stuks:	f. 1,20 p/dozijn
Kleinhandelsprijs:	bij een gewicht van meer dan 730 gram per dozijn en in dozen à 12 stuks (inclusief verpakking):	f. 1,75 p/dozijn
	bij een gewicht van minder dan 730 gram per dozijn en in dozen à 12 stuks (inclusief verpakking):	f. 1,50 p/dozijn
	per stuk, groot, (van 60 gram of meer):	f. 0,15
	per stuk, klein, (van minder dan 60 gram):	f. 0,125

Namens de Directeur,  
Drs. M. J. de Castro.

**Uw reis hangt ook van hem af:**



**Onze Vluchtcoördinator**

Er komt heel wat bij kijken,  
voor U in het vliegtuig stapt.

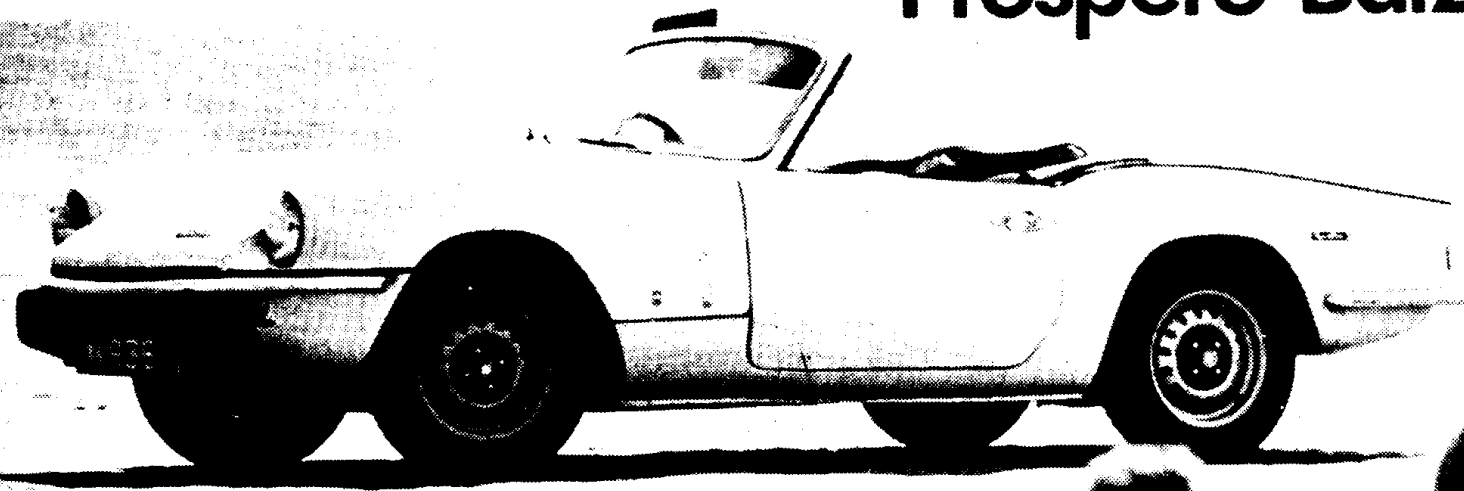
80 passagiers met bagage in een DC-9 en vliegen maar? Wis en zeker niet. Eerst moet zeer zorgvuldig het gewicht en de balans van het toestel worden nagegaan. Dat doet de Vluchtcoördinator. Hij telt het totaalgewicht aan brandstof, maaltijden, enz. op; en voegt daar het gewicht van passagiers, bagage en vracht bij. Daarna gaat hij berekenen waar de bagage en de vracht beladen moet worden om de machine in balans te houden. Bovendien bepaalt hij of het totaalgewicht het maximum startgewicht niet overschrijdt. En dat bij aankomst op de eerste luchthaven het landingsgewicht niet te hoog is. Zodra hij dat alles heeft uitgerekend, en die gegevens aan de gezagvoerder heeft doorgegeven, mag het toestel vertrekken. Geen seconde eerder. En omdat iedere kilo er één is, begrijpt U, dat een latkomende passagier het gewicht doet veranderen, waardoor een nieuwe berekening nodig is. U helpt daarom toch mee, te zorgen dat onze Vluchtcoördinator zijn werk op tijd en nauwkeurig kan doen? Per slot van rekening betekent het dat uw vlucht op tijd weg kan!

Al zijn wij een luchtvaartmaatschappij,  
wij staan met beide benen op de grond.



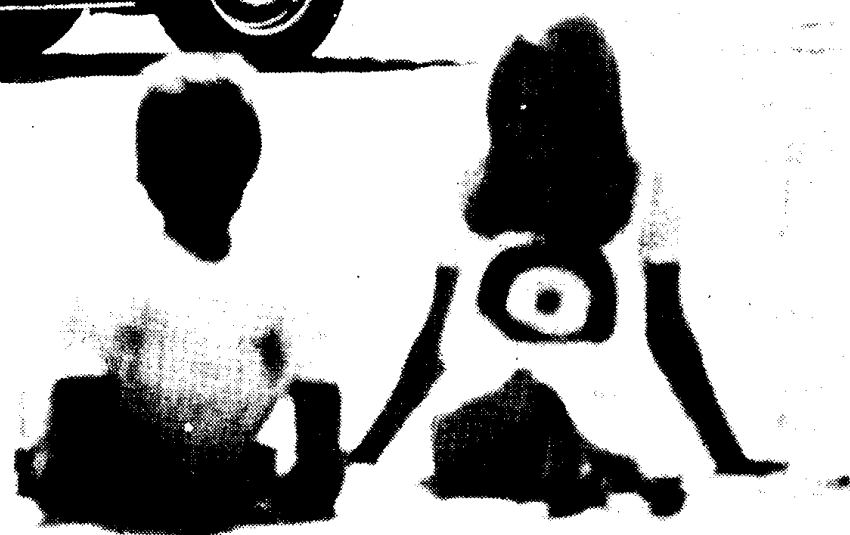
**ANTILLIAANSE LUCHTVAART MAATSCHAPPIJ**

**Kom de nieuwe Triumph bekijken bij  
Prospero Baiz**



De hier reeds tientallen jaren populaire Triumph heeft nu een geweldig nieuw uiterlijk gekregen... De Triumph Spitfire is nu krachtiger en sneller dan ooit... Sportiever kan het niet... de Sportwagen binnen ieders bereik.

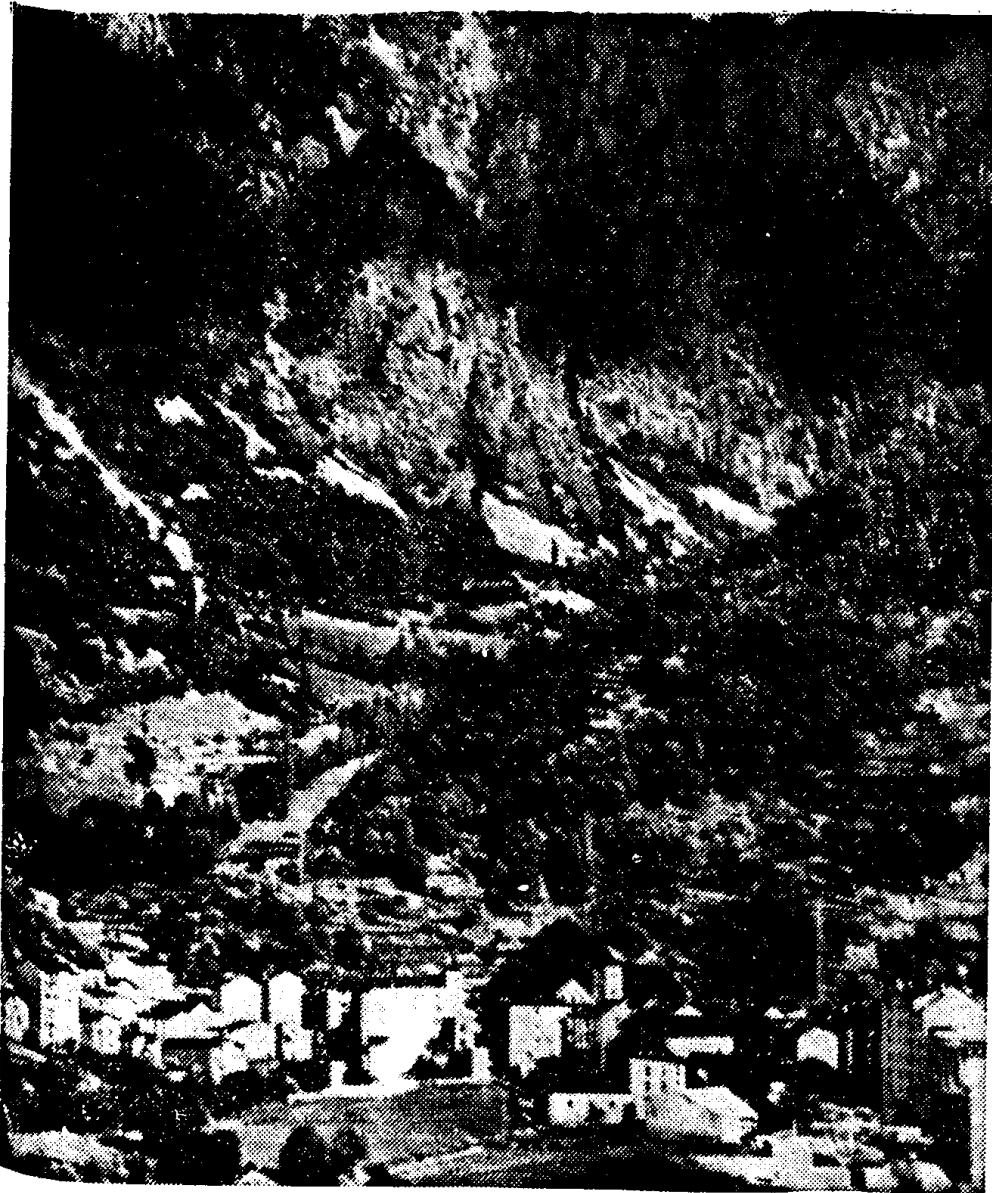
Naast de Triumph Spitfire zijn nu ook de luxe Triumph Dolomite en de gedistingeerde Triumph Stag verkrijgbaar bij de nieuwe Triumph agenten.



prospero baiz salinja







Opgesloten in de valleien van de Pyreneeën ligt Andorra, een vorstendom, dat elf plaatsjes omvat, waaronder Les Escaldes (foto). Het land heeft een zekere politieke onafhankelijkheid kunnen bewaren, maar de taal, het Catalaans, dreigt te verdwijnen ten gunste van het Spaans en het Frans. De oorspronkelijke Andorranen willen daarom een Catalaans reviel in hun land.

„Oude” bevolking zoekt haar identiteit in Catalaanse taal

# „Culturele revolutie” in Andorra

(Van onze correspondent)  
BARCELONA. — Op de eeuwenlang vergeten „Viering van Europa”, het dubbelvorstendomme Andorra in de Pyreneeën tussen Spanje en Frankrijk, is de culturele revolutie uitgebroken. Niet dat de Andorranen plotseling overtuigd zijn van de wijsheid van voorzitter Mao's gedachten, integendeel. En zoals het op de goede vijfhonderd vierkante kilometer van Andorra al elf eeuwen lang gebruikelijk is, blijft alles binnenshuis. De culturele revolutie is gericht tegen wat men in bepaalde kringen het „kolonialisme” van de twee buurlanden Spanje en Frankrijk noemt. Op muren van het zo gezapige en commerciële Andorra verschenen onlangs opschriften als „Andorra, culturele woestijn”, „Weg met de culturele kolonisatie” en „Wij willen Catalaans op de scholen”.

Want hier wringt de schoen. In Andorra is het Catalaans de staats-taal. Spanje heeft het Catalaans wel erkend als een der vier „talen” in het land (om het te onderscheiden van de

vele dialecten), maar staat het gebruik daarvan niet toe voor de officiële omgang. En Frankrijk denkt er niet over om het Catalaans te erkennen of toe te staan voor officieel gebruik.

Tot de vijftiger jaren was dat allemaal zo'n groot probleem niet. De Andorranen leerden het Catalaans thuis en van de plaatselijke schoolmeesters die geen moeite hadden met een paar honderd leerlingen. Maar toen begon de grote immigratie en momenteel bestaat de bevolking van het land uit hooguit vijftien duizend Andorranen, meer dan tienduizend Spanjaarden en enkele honderden Fransen of personen van enkele tientallen andere nationaliteiten. Voor zo'n bevolking zijn heel wat meer scholen nodig, en die werden geleverd door Spanje en Frankrijk — met het gevolg dat het Catalaans en de Andorranse geschiedenis en aardrijkskunde, steeds meer in het vergeethoekje raakten.

Deze misstand is nu aangegrepen door de Andorraanse „nationalisten” als strijd voor hun politieke ambities. Zij willen de onafhankelijkheid van Andorra versterken tegenover Spanje en Frankrijk. Hoewel de

regeringen van beide buurlanden officieel niets in Andorra te maken hebben en er alleen een „persoonlijke unie” bestaat, omdat de twee vorsten (co-prinsen) respectievelijk een Spaanse bisschop en het Franse staatshoofd zijn, wijst de praktijk uit, dat Madrid en Parijs in Andorra de lakens uitdelen. Het plaatselijk „parlement”, de Raad der Vierentwintig, en de „eerste minister”, de Sindic, mogen alleen maar zeer bepaalde, lokale zaken oplossen. Voor belangrijke besluiten moeten zij bij de Spaanse en de Franse afgezanten toestemming vragen.

De Raad der Vierentwintig heeft ook in cultureel opzicht zijn onmacht aangetoond. Na jarenlang het probleem te hebben „ontdoken”, nam hij in april een besluit aan over de „Andorranisatie” van het onderwijs. Alle instellingen worden verplicht verklaard om de taal, historie en gebruiken van Andorra als leervakken te geven. De Raad kondigde aan, dat hij de benodigde studies zou laten uitvoeren en de financiering op zich zou nemen. In juni gaf de Raad een uitgewerkt plan door aan de beide co-prinsen met het verzoek om van de ministeries van Onderwijs in

Madrid en Parijs steun te verkrijgen. En daar malen de ambtelijke molens langzaam....

Op nog kleinere schaal werden enkele praktische maatregelen genomen. Het gemeentebestuur van Les Escaldes vaardigde een besluit uit, dat alle winkels en privé-persoon van het dorp hun uithangborden of naamschilden in het Catalaans moesten stellen — met de waarschuwing dat schrijffouten streng gestraft zouden worden met een boete van vijfhonderd pesetas (25 gulden Ned.), per fout. Het gemeentebestuur wees echter gelijktijdig een „deskundige” aan om twijfels en onafgemaakt uit de moeilijkheden te helpen.

De „Andorranisatie” van de cultuur is echter een heel wat ambitieuzer programma, dat geld kost. En hoewel het in Andorra, tot voor kort een groot smokkelaarsparadijs en nog altijd een belangrijk doorstroompunt voor handelswaar, niet aan kapitaal ontbreekt hebben de plaatselijke „autoriteiten” slechts bevoegdheid om belachelijk lage belastingen op te leggen. En zo komt men weer terug bij het politieke probleem: alle macht ligt in handen van de beide co-prinsen en dus, indirect de regerin-

gen van Madrid en Parijs. Andorra heeft niet eens een geschreven constitutie in de moderne zin van het woord. Hier ligt natuurlijk de oplossing die de „nationalisten” voor ogen staat: een constitutie, die de macht van de vorsten zou beperken ten gunste van een volksvertegenwoordiging.

Maar daar duikt onmiddellijk een nieuw probleem op: wie zijn „het volk”? De 2345 personen met stemrecht? De vijftien duizend personen met Andorraans burgerschap? Of allen die een Andorraans paspoort bezitten (zoals velen van de tienduizend immigranten uit Spanje, vooral hun kinderen)? De „oude” Andorranen kijken neer op de „immigranten”, ook al wonen die al meerdere generaties lang in de valleien tussen de Pyreneeën. En al vernamen wij uit betrouwbare bronnen, dat Madrid en Parijs in beginsel niet tegen een grote onafhankelijkheid van Andorra zouden zijn, het is duidelijk, dat zij daarvoor eerst grotere eenheid onder de Andorranen zelf eisen. De „culturele revolutie” is een eerste stap op de weg naar de verduidelijking van Andorra's „politieke panorama”.

## PERMANENTE INFLATIEBESTRIJDING STRIJDIG MET VRIJE PRODUKTIE?

# Centraal akkoord bijna effecteloos

DEN HAAG — De plomprverloren tegenstrijdigheid die dit jaar uit het moeizame loon- en prijsbeleid in Nederland is gerold, maakt economen en politici bleker om de neus dan ooit. Eindelijk zal dan na drie jaar van mislukte pogingen een centrale loon- en prijsafspraken tot stand komen, die de inflatiemotor in 1973 moet afremmen. Maar het effect mag de naam matiging nauwelijks dragen.

Alle mooie plannen ten spijt moet inmiddels voor 1973 met een prijsstijging tussen 7,5 en 8,5 procent en een loonstijging tussen 12,5 en 14 procent rekening worden gehouden. Men mag hoogstens concluderen dat de schade zonder centraal akkoord, zoals de afspraak heet, nog groter zou zijn. Van de prijsmaatregel die het vrijwilligheid predikende kabinet-Biesheuvel nog heeft genomen valt niet veel meer te verwachten dan een verschuiving van een stuk prijsstijging naar later datum. Al met al nogal een gammel bouwwerkje dus.

Bovendien heeft de opperste wijsheid in de vrije loon- en prijsvorming inmiddels ook een geheel andere klemtoneel gekregen. Zoals te verwachten viel is het accent op de vrijheid per bedrijf of bedrijfstak toch weer verschoven naar een centrale benadering zij het dat de achterban een stem in het kapittel heeft die niet te negeren valt.

Dat blijkt wel uit het feit dat de Industriebond N.V.V. de ondertekening van het akkoord enkele weken heeft tegengehouden. Maar toen werkgevers en werknemers het nog steeds van harte eens zijn over het uitgangspunt van de vrije loon- en prijsvorming, was het waarnemend N.V.V.-vice-voorzitter Adri de Boon die er uitdrukkelijk aan toevoegde „naar met centrale leiding”. Dat zou een jaar geleden nog niet zo geformuleerd zijn.

Minister Langman heeft met de prijsmaatregel willen voorkomen dat de doelstellingen van het centraal akkoord „illusoir” zouden worden voordat het stuk zou zijn getekend. Daaruit blijkt al hoe armoedig het resultaat van de wanhopige worsteling om matiging eigenlijk is.

Het is ook een bijna onmogelijk opgave De economische prognoses waarmee moet worden gewerkt binnen tijdsbestekken van enkele maanden volledig achterhaald te worden. Van heel wat prinsesdagcijfers uit de macro-economische verkenningen is nu al niets meer over. Was de rijksbegroting voor 1973 nog gebaseerd op een loonsom- en prijsstijging van respectievelijk 9 en 5 procent, nog geen maand later moesten deze cijfers worden bijgesteld tot 11 en 5,5 procent. Bij het bereiken van het concept-centraal akkoord waren de prognoses gegroeid tot 12 en 5,75 procent en thans wordt aangenomen, dat zelfs onder de werking van centraal akkoord en prijsmaatregel, zich toch nog een verdere verschuiving naar (lonen) 8 (prijzen) zal voordoen. En dat is nog aan de voorzichtige kant. In elk geval rekent het Centraal Planbureau er op dat de prijsstijging volgend jaar zonder regeringsingrijpen oploopt tot 8,5 procent.

Het trieste bij dit alles is dat helemaal niemand iets wijzer wordt van deze verhogingen. Het reëel beschikbaar looninkomen blijft ook met die hoge prognoses maar ongeveer met een half procent toenemen (het effect van periodieke, toeslagen en promoties (circa 1 pct) niet meegerekend) en de winsten per eenheid blijven gelijk. Het gekke is dus dat we nu eigenlijk met z'n allen in de buurt van die zogenaamde nullijn willen blijven en dat er dus wel degelijk „gematigd” wordt, maar dat de inflatie op volle toeren blijft doordraaien in het tempo van de laatste twee jaar.

Dat komt om te beginnen door invloeden „van buitenaf”. Een aanzienlijk deel van de prijsstijgingen is het gevolg van het duurder worden van artikelen in het buitenland. Aan die ingevoerde inflatie die weer flink de kop opsteekt is alleen in internationaal verband iets te doen en dat gebeurt niet of te weinig.

Dan zijn er de markt- en beursgevoelige producten. Het mislukken van de appeloogst bijvoorbeeld heeft geleid tot prijsstijgingen van appels van 300 procent. Dat vind je natuurlijk ook in de appelmooie terug. Verder worden handhaving en uitbouw van sociale zekerheden (werkloosheidsuitkeringen, ziekte- en uitkeringen, AOW-pensioenen etc) steeds duurder om nog maar te zwijgen van de medische verzorging, wat meer verhoging van de ziektefondspremie of de premies van de particuliere verzekeringen tot gevolg heeft.

En ook de overheid is een prijsverhoger. Omdat elke regering het telkens moeilijker krijgt om met een sluitende begroting aan alle gemeenschappelijke wensen van de bevolking te voldoen worden ook de overheids-tarieven steeds verder opgeschroefd. Tenslotte zal elke ondernemer onder welke omstandigheden ook voortdurend blijven trachten zijn rendementspositie te verbeteren. Dat is nu eenmaal de aard van het beestje waarop onze samenleving is geënt.

En zo komt het dat de loonsom per werknemer (alle loonkosten door het aantal werknemers) met 13 procent kan stijgen en dat de werknemer er met zijn loonsverhogingen temauwernood in koopkracht op vooruit gaat. Aan de andere kant betekent het dat de ondernemer zijn prijzen wel verhoogt met gemiddeld 8 procent maar dat hij niet of nauwelijks meer winst kan maken. En uit de winst moeten ook de investeringen gedaan worden om de werkgelegenheidssituatie te verbeteren.

De loonmaatregel van Roolvink heeft aangetoond dat niemand daar wat mee opschiet, integendeel. De schade wordt later dubbel en dwars ingehaald. Het nut van een prijsmaatregel is ook maar zeer twijfelachtig. De controle op de naleving is uiterst ingewikkeld en er zijn maar een paar honderd ambtenaren om zich ermee bezig te houden. Bovendien geldt dat zich bij dit soort korte termijn-maatregelen niet alleen een indekkingseffect, maar ook een inhaaleffect voordoet. Ook een prijsstop is daarom een onding.

Daar komt nog bij dat ondernemingen

gen als achterban van de werkgeversorganisaties waarschijnlijk nog moeilijker vanuit een centrale visie in toom te houden zijn dan de werknemers in hun loon-onderhandelings. Het vrije ondernemerschap verzet zich eigenlijk tegen prijsafspraken.

Ook een gelijktijdige en identieke behandeling van lonen en prijzen zal geen souldas bieden voor de problemen waarin onze economie is gekomen. Niet alleen omdat lonen en prijzen onmogelijk als gelijkwaardige grootheden zijn te beschouwen, maar vooral ook omdat de identieke behandeling als zodanig geen zoden aan de dijk zet. Het blijft regeringsingrijpen en dat werkt averechts.

Als afspraken van het bedrijfsleven op basis van vrijwilligheid noch maatregelen van bovenaf iets uithalen, hoe moet dan, in internationaal verband, de inflatiebeteugeling aangepakt worden?

Het antwoord is al gegeven door verschillende economen van naam en draagt meestal de naam „inkomensbeleid”. Het qua effect twijfelachtige centraal akkoord ontleend zijn grote waarde eigenlijk aan het feit dat het de aanzet kan zijn van zo'n realistisch inkomensbeleid. Daarbij is het dan de bedoeling om te komen tot een soort permanente, regelmatig bij te stellen, afspraken over de verdeling van wat er in Nederland verdiend wordt: het nationaal inkomen.

— Hoeveel gaat er naar gemeenschapsvoorzieningen, zoals wegen, scholen, zwembaden, recreatie, milieubeheer (belastingen).

— Hoeveel gaat er naar de sociale voorzieningen (premies).

— Hoeveel gaat er naar de mensen zelf (looninkomen - of zelfstandigeninkomen).

— Hoeveel gaat er naar de ondernemingswinsten (investeringen en aandelhouders).

De afspraken moeten tot stand komen in een samenspel tussen regering, parlement en bedrijfsleven en daardoor zullen wellicht nieuwe constellaties nodig zijn.

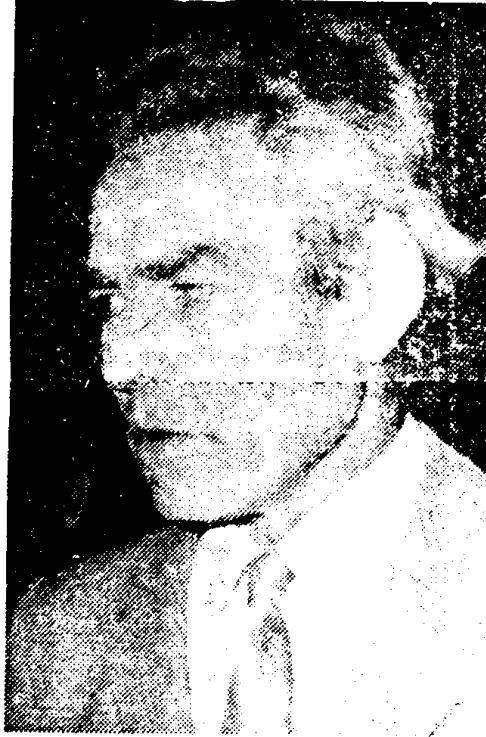
Het laat zich aanzien, dat een dergelijke benadering wel in moet druisen tegen het vrije spel van vraag en aanbod, de heilige koe en de westerse samenleving. Een werkelijk inkomensbeleid waarin de winstneming duidelijk wordt afgewogen tegen andere belangen, laat nog maar weinig ruimte voor de traditionele vrije ondernemingsgewijze produktie. En het zou niet verwonderlijk zijn wanneer het inkomensbeleid veronderlijk zijn wanneer het inkomensbeleid zich, gedwongen door de steeds krappere wordende ruimte, ook gaat bezig houden met produktiepatronen en investeringskeuze, bijvoorbeeld met het oog op de milieubescherming. Deze tendens zal slechts versterkt worden door de opstelling van de vakbeweging die, mede met het oog op handhaving van de interne solidariteit, in ruil voor medewerking van een inkomensbeleid maatschappijhervormingen van de grond wil zien komen.

Als alternatief antwoord op de inflatienudd wordt wel verscherping van het concurrentiebeleid genoemd. Dit instrument zal echter op het inflatieverschijnsel maar zeer weinig effect kunnen hebben en lost in geen geval de structurele verdelingsproblemen op waarvoor we staan. De conclusie zou dus waarschijnlijk moeten zijn dat de vrije produktie moet worden gekortwiek in een geleid economisch stelsel. Inhoud en doelstellingen daarvan zouden evenals welvaarts- en bestedingsverdeling, bepaald dienen te worden door landsbestuur, sociale partners in het bedrijfsleven en eventueel andere betrokken groepen.

In een dergelijke situatie zal er een kans zijn het inflatieverschijnsel onder de knie te krijgen. Werkelijk succes zal er pas zijn, wanneer het buitenland zich in dezelfde richting gaat ontwikkelen en de afspraken zich in toenemende mate naar een internationaal niveau verplaatsen.



MINISTER LANGMAN  
... prijsmaatregel ...



A. DE BOON  
... met centrale leiding ...

## RAGE VAN „ZWARTE FILMS” IN AMERIKA

# Ook Dracula is een neger

(Van onze correspondent)  
WASHINGTON — In de bioscopen van de Amerikaanse binnensteden wordt tegenwoordig het meest verdiend aan films die het brandmerk „X” dragen vanwege de pornografische inhoud, en aan „zwarte films” waarin negers de supermannen zijn die triomferen over de laaghartige blanke schurken. De zwarte filmhelden vechten beter en minnen beter dan hun blanke oponenten en dat verschaft de zwarte bioscoopbezoekers vanzelfsprekend een hoge mate van genoegdoening.

Voordat de superieure Sidney Poitier in Amerika als superster werd aanvaard was er voor negers op het witte doek weinig meer te doen dan het uitbeelden van domme, lachlustige schoenpoetsers, trouwe huisknechten en dikke keukenprinsessen die, ten vermaak van het publiek met schrille stemmen „negers” praatten en hun ogen lieten rollen. De stereotiepe negerdienaar liep stevast licht gebogen en met een schuifelpas. Van de rond tweehonderd films die het komende jaar in Amerika worden gemaakt, is eenkwart gericht op zwarte bioscoopbezoekers. Het tijdperk van de tamme schuifelaar is voorbij en er is, in de afgelopen twee jaar een rage in zwarte films. Het dieptepunt van racisme werd al vroeg in de Amerikaanse filmgeschiedenis bereikt met D. W. Griffiths „The Birth of a Nation” dat in 1914 uitkwam en waarin negers werden afgeschilderd als bedreigers van blanke vrouwenlijke deugd en vijanden van de beschaving.

Een ander typisch produkt was het epos van „Topsy and Eva”. Topsy is een vijfjarig zwart slaafje dat insecten

van bloemen eet en Eva een kleine blanke heilige, die Topsy voor de prijs van 5 cent aankoopt en er op toeziet dat hij, mild protesterend, zijn eerste bad neemt. Een van de dramatische hoogtepunten van „Topsy and Eva” is Topsy's gebed waarin hij God smeekt hem van kleur te veranderen en waarin hij zegt dat hij niet blank behoeft te worden als Eva, maar al tevreden is met een mooi lichtbruin. Wanneer negers deugdzaam waren in die oude film-draai was het veelal de deugd van domme toewijding. In „Imitation of Life” naar een roman van Fanny Hurst vindt een zwarte dienstmaagd een formule voor de vervaardiging van een bijzondere pannekoek, die door haar bazin met groot succes in massaproductie wordt gebracht. De dienstmaagd weigert haar aandeel in de winst, want haar enige wens was te dienen.

De voorloper van de grote serie zwarte films die sinds twee jaar zijn verschenen is Melvin van Peebles „Sweetback”, het epos van een zwarte rebel die het met succes opneemt tegen de blanke maatschappij. Kort daarop produceerde Gordon Parks „Shaft”, het verhaal van een zwarte detective van het Mike Hammer-type. Snel daarop volgden films als „The Legend of Nigger Charlie” en variaties op oude blanke film-gegevens als „Blacula” (een zwarte „Dracula”), een zwarte versie van „Asphalt Jungle” en zwarte Frankensteinprodukties. In Harlem werd „Super Fly” gefilmd, een met geweld overgoten verhaal van een zwarte drughandelaar en er staan films op stapel gewijd aan het leven van blueszanger Billie Holiday (Lady sings the Blues), „Blackfather” een

variant op „The Godfather”, „Zwarte Christus”, „de Weerwolf” van Watts en een lange reeks andere.

De zwarte films brengen heel wat leven in de bruwerij van de kwinende filmmaatschappijen en bevolken de tot voor kort vrijwel lege staande bioscopen in de binnensteden, die door de uittocht van blanken in verval zijn geraakt. De golf van zwarte films is niet onaanzienlijk kritiek begroot. Julius Grif-



SIDNEY POITIER  
... „superieur” ...

fin, een voorman van de negerorganisatie NAACP in Beverley Hills-Hollywood, klaagt er over dat zwarte kinderen worden blootgesteld aan films waarin zwarte mannen worden afgeschilderd als heldhaftige soute-ners, drughandelaars, gangsters en krachtadige nietsnutten. Huey Newton, de Zwarte Panter-voorman in Oakland, ziet de meeste zwarte films als uitingen van een contra-revolutionaire samenzwering. En Tony Brown, de deken van de communicatiemiddelen van Howard University in Washington spreekt over de „blaxploitation-films” als uitingen van zelfhaat.

Volgens hem is een neger die genoegene beleeft aan het verhaal van de drughandelaar Super Fly, te vergelijken met een jood die bereid is een toegangsprijs te betalen voor Auschwitz.

De zwarte bioscoopbezoekers komen niettemin in grote aantallen en beleven groot plezier aan de koele vechtsuperioriteit van de zwarte filmhelden en hun niet latende overwinningen op schurkachtige blanken. Het motief in de zwarte films is doorgaans een variant op de epische strijd tussen cowboys in witte en cowboys in zwarte hoeden. Goed tegen kwaad en helden tegen schurken.

Sommige schurken, als Super Fly, winnen van andere, blanke schurken. Detective Shaft is even onoverwinnelijk als James Bond en Tom Mix en Billy the Kid komen in aanmerking voor opname in het heiligenbestand als de zwarte souteur die de blanke maatschappij ontwricht.

BERT VAN VELZEN



AWE NOCHI 8.15

AWE - NOCHI via Radio Hoyer 1  
di 8.15 te 11.15 ALEGRIA den bo hogar cu:

## DISCORRAMMA

DIASABRA - NOCHI via Radio Hoyer 1  
di 9'or pa 12'or: e programma  
SAFE - DRIVING  
DIADOMINGO ANOCHI via Voz di Aruba  
di 7'or pa 9'or, Musica Mundial cu:

## DISCOMUNDIAL

Tur esakinan i hopi mas pa bo deleite presenta i produci pa  
**Addison Programs Company**  
**International**

Corow Tel.: 44287

Aruba Tel.: 8071

**Sensationele "KERST" aanbieding**  
**Heren kostuums 100% Polyester**  
**Heren pantalons 100% Polyester**

de allernieuwste modellen:

- \* SWEATERS van MUNSING WEAR in veertien verschillende kleuren.
- \* SPORTHEMDEN en geklede hemden korte en lange mouwen.
- \* Guayabera's, alle kleuren en maten
- \* Moderne dassen
- \* Sokken, anti transpiratie in 7 verschillende kleuren!
- \* Onderkleding v.d. bekendste merken
- \* Pyama's - Kamerjassen - Broekriemen
- \* ZAKDOEKEN lichte en donkere kleuren

Voor al Uw feestelijke inkopen

**CASA LEON**

Breedestraat  
Otrabanda

De zaak met de grootste keuze en voordeligste prijzen.



ON TVANGEN:

Voor de a.s. vrije dagen

**Mooie kollektie middagjurken**

**blouses en slacks**

om te combineren.

bij boutique

CARACASBAAIWEG



## CINE-RIO

DONDERDAG 14 OM 8.00 N.M.  
COLUMBIA PICTURES presenteert een interessante film, in KLEUREN.

ELIZABETH TAYLOR in:  
"X - Y - Z E E"  
Engels, Spaanse tekst.  
Fls. 0.75 BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG 15 OM 7.00 N.M.  
Zijn vijanden moesten geëlimineerd worden. In KLEUREN.  
Met:

RICHARD HARRISON in:  
"ONE AFTER THE OTHER"  
Engels, KLEUREN  
VOLWASSENEN Fls. 0.50  
KINDEREN Fls. 0.25

VRIJDAG 15 OM 9.00 N.M.  
De terreur zal Uw hart doen stil staan. In KLEUREN. Een film voor mensen met harde zenuwen.  
Met:

STUART WHITMAN - SANDY DENNIS in:  
"ONLY WAY OUT IS DEAD"  
Engels, Spaanse tekst.  
Fls. 0.75 BOVEN 18 JR.

## JENNY'S

Centro Comercial Antilia  
Breedestraat Bonaire  
SPECIALE  
KERST-AANBIEDING  
15% KORTING  
\* SPEELGOED  
\* BABY-ARTIKELN  
\* KINDERKLEIDING  
Profiteer nu



Boutique

**IRMA**

Avondjaponnen en geklede broekpakken.

En Boutique Irma heeft voor iedere klant deze maand een kleine attentie.

Gosieweg, bij witte pijl.

## WEST-END telefoon 25252

DONDERDAG OM 7.00 & 9.00 N.M.  
Een griezelfilm die door merg en been gaat.

"THE ABDIMINABLE DR. PHIBES"  
VINCENT PRICE-JOSEPH COTTON-VIRGINIA NORTH  
Waanzinnige en afschuwelijke moorden  
Engels, Spaanse tekst.  
f. 2.00 - 1.25 BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG - ZATERDAG MIDNIGHT SHOW

Agressie, kracht, haat en ondeugd in  
"IN THE HEAT OF THE NIGHT"  
SIDNEY POITIER-ROD STEIGER-WARREN OATES  
Een wereld van onenigheid en onverdraagzaamheid.  
Engels, Spaanse tekst.  
f. 2.00 - 1.25 BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG - ZATERDAG OM 7.00 & 9.00 N.M.

ZONDAG 10.30 V.M. & 8.30 N.M.  
Een film vol opgezwepte hartstochten.

"THE ASSASSIN"  
WANG FU - LINA CHIAO  
Zijn zwaard was sneller en dodelijker dan de bliksem.  
In Engels.  
f. 2.00 - 1.25 BOVEN 18 JAAR

**De Flamboyant** in Strada gaat sluiten aan het eind van deze maand.

Alles is in **UITVERKOOP** nu.

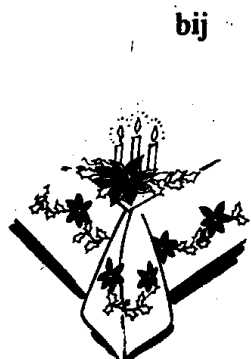
Daar moet U gebruik van maken, en weet U al dat het deze week donderdagavond Koopavond is?

Tot ziens in de Flamboyant.

Vanaf 18 t/m 23 december

## KOOPJESWEEK

bij



**Spinra's**  
handwerkhuis

Nightingaleweg 15  
Parera  
Telefoon 54165

geopend: 's morgens van 9-12 en 's middags van 3-7.

Na 23 december is ons handwerkhuis

**GESLOTEN** tot 15 januari

## CINELANDIA

DONDERDAG 14 OM 7.00 & 9.00 N.M.

Een realistische film, in KLEUREN. Zij liet gebruik maken van haar lichaam om een kind aan een echtbaar te geven. Met:

BARBARA HERSHEY - COLLIN WILCOX in:

## THE BABY MAKER

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN

ENTREE: Fls. 2.00 - 1.25

BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG 15 OM 7.00 N.M.

Een spannende film, met de koning van de jungle. TARZAN. Met:

BRUCE BENNETT in:

## NEW ADVENTURES OF TARZAN

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN

ENTREE: Fls. 1.50 - 0.90

KINDEREN HALVE PRIJS

VRIJDAG 15 OM 9.00 N.M. ZATERDAG 16 OM 7.00 & 9.00 N.M.

ZONDAG 17 OM 9.00 N.M.  
Een actieve Italiaanse western in KLEUREN. Hij wist alleen, zijn vijanden te doden. Zijn vuisten en revolvers spraken voor hem. Met:

HUNT POWERS - JAMES PARKER - JEANNE OAK in:

## SUGAR COLT

In het Engels. KLEUREN

ENTREE: Fls. 2.00 - 1.25

BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG 15, ZATERDAG 16 OM 12.00 N.M.

"MIDNIGHT - SHOW"  
PREMIERE van een spannende film, in KLEUREN. Zij was mooi en jong en toch moest zij zelfmoord plegen. WAAROM? Was zij spion of moordenaar. ROGER SMITH - GRETA BALDWIN

## ROQUES GALLERY

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN

ENTREE: Fls. 2.00 - 1.25

BOVEN 18 JAAR

## ROXY

AIRCONDITIONED

DONDERDAG 14 GEEN FILMVOORSTELLING

VRIJDAG 15, ZATERDAG 16, ZONDAG 17 OM 7.00 N.M.  
WALT DISNEY presenteert een spannende avonturen film, in KLEUREN. Een gezin die wist van een wild land een paradijs te maken.

Met: STEVE FORREST - VERA MILES in:

## THE WILD COUNTRY

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN

ENTREE: Fls. 1.75 - 1.10

KINDEREN HALVE PRIJS

VRIJDAG 15, ZATERDAG 16, ZONDAG 17 OM 9.00 N.M.  
WARNER BROTHERS presenteert een boeiende gangster film in KLEUREN. Iedereen dacht hem dood te zijn, maar hij kwam terug en begon de vreedste gangsteroorlog. Met:

GODFREY CAMBRIDGE - RAYMOND ST. JACQUES in:

## COME BACK CHARLSTON BLUE

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.

ENTREE: Fls. 2.00 - 1.25

BOVEN 18 JAAR

## DRIVE-IN

CURACAO - TELEFOON 35750

DONDERDAG 14 OM 7.00 & 9.00 N.M.

WARNER BROTHERS presenteert een spannende film, in KLEUREN. Toen hij terugkeerde waren zijn vrouw en zoonje vermoord. Met:

ROBERT REDFORD - ALLYN McLERNIE

## JEREMIAH JOHNSON

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.

ENTREE: Fls. 2.00

BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG 15, ZATERDAG 16, ZONDAG 17 OM 7.00 N.M.  
WALT DISNEY presenteert PREMIERE van een aardige film, in KLEUREN. Een super-productie van WALT DISNEY zoals nooit tevoren gebracht. Een film voor de hele familie.

## 101 DALMATIENS

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.

ENTREE: VOLWASSENEN Fls. 2.00

KINDEREN Fls. 1.00

VRIJDAG 15, ZATERDAG 16, ZONDAG 17 OM 9.00 N.M.  
M.G.M. presenteert PREMIERE van een boeiende film, in KLEUREN. Zou U uw leven in gevaar zetten om het leven van een ander persoon te redden? Met:

RICHARD BRADFORD - JAMES DALY

## OPERATION HEARTBEAT

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.

ENTREE: Fls. 2.00

BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG 15, ZATERDAG 16 OM 12.00 N.M.  
"MIDNIGHT - SHOW"  
WEGENS OVERWELDIGEND SUCCES EN OP ALGEMEEN VERZOEK.

Een SEX film die U moet zien. In KLEUREN. Een nieuwe film, van INGE en STEN HEGELER. Is impotentie een ziekte of afwijking? Heeft de vrouw recht op abortus?

## BEN IK DAN ABNORMAAL

IN KLEUREN

ENTREE: Fls. 2.50

BOVEN 18 JAAR

TE HUUR

## Hotel

te Curaçao, 20 kamers, bar, restaurant, grote patio en zwembad, ruimte voor uitbreiding.

Eventueel met recht van koop.

Overname inventaris mogelijk doch niet verplicht, zonodig direct aanvaardbaar.

Brieven van serieuze financieel draagkrachtige gegadigden worden gaarne beantwoord. No. 1479. Bureau van dit blad, Curacao.

Gevestigd

**Irene Beauty**  
**Saloon**

Frontstreet 115  
Philipsburg  
St. Maarten.

**Bernina Modes**

boven Toko Zuikertuintje.

Er zijn leuke badstof damesslipjes binnengekomen, in gezellige bonte kleuren.

Voor onze Smyrna klanten is er weer nieuwe wol binneng.

U weet wel bij Bernina boven.

## AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCHT

THIANS TENTOONGESTELD de 1973

MODELLEN VAN

OLDSMOBILE

PONTIAC

bij ISA

Stoppelweg - Habaai

U gaat het best gekleed met KERST-MIS, wanneer U Uw keuze doet in

dames, heren- en kinder  
**KLEDING**

bij

**La Aurora n.v.**

Hoek Columbusstraat/Prinsenstraat

RAY-O-VAC

**LIGHTING**  
**BATTERIES**

antraco

Op de bovenetage van



Kerkstraat 20

vindt U de grootste sortering

**dames-slacks**

in polyester, reeds voor f. 17,90

Bij  
**VERUS**  
Fokkerweg  
tel. 54484

**SCHOMMELBANKEN**  
compleet  
met kussens  
f 225.-

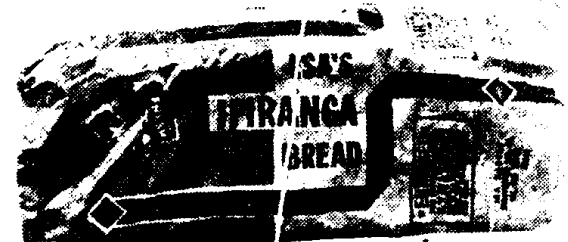
**Gratis!**

**Kodak coolerbag**

ter waarde van f. 9.- bij aankoop van f. 25.- of meer aan

**FOTOGRAFISCHE ARTIKELN**  
bij **EL LOUVRE S.A.**

Salinja



**EXIGIELE CAMINDA BO**  
**TA CU PRA BO PAN!**

## DE SPELREGELS

1. Iedere week brengen wij een briefje van vijf gulden in omloop.
2. Het nummer van dit briefje van vijf gulden wordt op donderdag in de "Amigo" bekendgemaakt.
3. Bij inlevering tot en met de daaropvolgende woensdagmiddag 4.30 uur op de

advertentie-afdeling van de AMIGOE, Conscientiesteg 27/29, kunt U deze week voor dit bijlet een waardebon van f. 375.- verkrijgen ter besteding bij VERUS N.V., Fokkerweg.

4. Bij niet-inlevering wordt het bedrag van f. 375.- de volgende week met vijftig gulden verhoogd tot een gelukkige zich meldt.

Suggesties voor

**KERSTGESCHENKEN**

Gymnastiek Fietsen - Executive Dumb Bells - Home Gym Sets - Trainingspak - Exer Wheel - Tennis Tas - Bowling Tas - Hockey Tas - Bowling Bal - Dart Sets - Rolschaats - Luchtgeweren - Gas Pistolen - Mini Tafel Tennis - Ski - "Puma" Schoen - Opblaasbare Boten - Werp Hengels - en nog veel veel meer

PLUS de kans om fl. 50.- te winnen aan sportartikelen.

**SALAS SPORT SHOP**

Mahaaiweg 21.

Voor

**VERSE GROENTEN**

**FRUIT en WIJN voor**

**de a.s. feestdagen**

het voordeligst naar....

**"Fruteria Altagracia"**

(Rudi Plaat)

Santa Rosaweg.

## AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCHT



SABA-voorzitter H. Gressman :

# Verbaasd en geergerd over verklaring LSWA

## Dorpspolitiek bedreigt Ant. organisaties

WILLEMSTAD. — Voorzitter H. Gressman van de stichting Algemeen belangen Antillanen (SABA), welke in Rotterdam en omgeving opereert heeft in een uitvoerige verklaring uiting gegeven aan zijn verbazing en ergernis over de inhoud van een communiqué, dat de Landelijke stichting welzijn Antillanen (LSWA) heeft uitgegeven met betrekking tot zijn (Gr., red.) aftreden als voorzitter van de LSWA. Hij wijst er in dit verband op, dat hij na het aanvaarden per 1 januari 1973 van een functie bij het Antillenhuus aan het LSWA-bestuur had overgelaten om te beslissen of men beide functies met elkaar verenigbaar achtte. De heer Gressman herinnert tenslotte ook aan verschillende initiatieven, welke SABA heeft ontplooid, terwijl SABA nu door een groep Antillanen wordt aangevallen als zou de organisatie niets uitgericht hebben.

De verklaring van de heer Gressman luidt verder als volgt: Aanleiding tot bedoeld communiqué was een telegram van enkele in Rotterdam woonachtige Antillanen die de SABA hebben verlaten nadat hun poging deze stichting om te vormen tot een politieke actiegroep was mislukt. De SABA is nu eenmaal geen kinderspeelplaats voor semi-intellectuelen maar een organisatie die zonder aanzien des persoons een maatschappelijke taak heeft te vervullen. Hoe belangrijk deze taak is, moge blijken uit het feit dat het gemeentebestuur van Rotterdam onlangs een zgn. 5% regeling trachtte door te voeren waarvan ook Antillanen het slachtoffer dreigden te

worden. De SABA heeft toen een scherp protest laten horen hetgeen o.m. hierin resulteerde dat zowel de Kamer-fractie van de Partij van de Arbeid als het Hoofdbestuur zich van het door hun partijgenoten gesteunde besluit distancierden.

Tevens nam de SABA het initiatief voor de oprichting van een „Liga van Minderheden” in Rotterdam, waarin alle allochtone groeperingen (Antillanen, Surinamers, Portugezen, Spanjaarden, Turken, Marokkanen, Kaap Verdianen, Italianen en Grieken) ter behartiging van hun gemeenschappelijke belangen in één federatief verband samenwerken. Ook kan hier nog worden gewezen op het belangrijke initiatief van de SABA direct na de rassenonlusten in de Afrikaanderwijk te Rotterdam, een zogenaamd cultureel weekend aan te bieden aan de Rotterdamse bevolking, teneinde hen een beter inzicht te geven in de opvattingen, zeden en gewoonten van hun rijksgenoten in de West. Dit initiatief is ook in de Nederlandse pers met veel sympathie ontvangen.

In dit verband zal het echter niet verwonderen dat de SABA bij al deze belangrijke activiteiten geen enkele steun heeft ontvangen van die mensen, die zo kwistig telegrammen sturen.

Wat is er nu verder gebeurd in de Landelijke Stichting Welzijn Antillanen waarvan ik tot voor kort voorzitter was? Jarenlang heb ik al bemoeienissen met het welzijnswerk onder de Antillanen in Nederland, aldus de heer Gressman. Dit alles in mijn vrije tijd, ten koste van mijn gezin dat mij bijna nooit ziet. Dit welzijnswerk heb ik altijd op een politiek „kleurloze” wijze gedaan, in die zin dat ik mij nooit met partijpolitieke aangelegenheden heb bemoeid doch heb getracht de belangen te behartigen van al die Antillanen, die in Nederland op één of andere wijze in de knel zaten. Per 1 januari 1973 heb ik een functie bij het Antillenhuus geaccepteerd om mij „full time” en veel efficiënter dan tevoren te kunnen wijden aan het welzijnswerk. In de vergadering van de L.S.W.A. van 24 oktober j.l. heb ik meegedeeld dat ik gaarne mijn functie ter beschikking zou willen stellen indien het bestuur van mening zou zijn dat een combinatie van mijn voorzitterschap met mijn nieuwe functie onwenselijk zou zijn. Ik heb het bestuur verzocht om in dat geval bij voorkeur vóór 1 januari 1973 voor een vervanging te zorgen. Men zou zeggen dat op deze manier alles keurig geregeld was en iedereen tevreden kon zijn.

Op de eerstvolgende vergadering van de LSWA was de stemming echter geheel anders dan tevoren. Op de dag van de vergadering werd F. Martinus aan het verraste bestuur gepresenteerd als nieuwe voorzitter, een man die, wat zijn kwaliteiten ook moge zijn, niet wordt gehinderd door enige kennis van zaken van de welzijnsproblematiek en plotseling schijnt deel uit te maken van het Contact-centrum te Amsterdam. Deze organisatie houdt

## Gesprek tussen Ajax en Kovacs over twee weken

## Radio-Holland zet kaderopleiding voor

AMSTERDAM — Het gesprek dat het bestuur van Ajax dinsdag heeft gevoerd met trainer Stefan Kovacs over de verlenging van diens contract heeft nog niet tot resultaat geleid. Het bleek onmogelijk een beslissing te nemen doordat de Roemeense trainer nog niet weet of hij toestemming zal krijgen langer dan de aanvankelijk afgesproken twee jaar in Nederland te blijven. Kovacs zal na de wedstrijd Ajax-MVV van het komende weekeinde met vakantie naar Roemenië gaan en daar onder meer uitzoeken of hem een langer verblijf in het buitenland wordt toegestaan. Na de terugkeer van Kovacs, omstreeks 29 december, zullen de besprekingen tussen bestuur en trainer worden hervat.

Voorzitter Van Praag van Ajax zei: „Het heeft geen zin nu bepaalde afspraken te maken. Wij willen eerst van Kovacs weten of hij mag blijven of niet. Wij willen niet weer geconfronteerd worden met het probleem over korte termijn een trainer te moeten zoeken wanneer achteraf zou blijken dat Kovacs na deze zomer terug moet keren naar Roemenië.

zich bezig met pastoraal werk en kan als zodanig niet worden gezien als een vertegenwoordigend lichaam van Antillanen.

Plotseling werd gedreigd met een motie tegen mijn persoon, naar mij achteraf is gebleken op grond van allerlei kwaadsprekerij. Op deze kwaadsprekerij zal ik hier overigens niet ingaan: later sterft aan zijn eigen stank zoals het spreekwoord luidt. De motie was uiteraard in het geheel niet nodig: ik had al aangekondigd weg te zullen gaan als voorzitter. Het leek dan ook meer op het intrappen van een open deur. Na een aantal interessante staaltjes van intimidatie van de zijde van C. J. Römer — die in de vorige vergadering ondergetekende als een goede pleiter voor de Antillaanse zaak betitelde — werd Martinus met veel blanco stemmen tot voorzitter gekozen.

Als klap op de vuurpijl verscheen kort hierna, uiteraard zonder voorkennis van de overige leden van het bestuur van de LSWA, een door het dagelijks bestuur getekend communiqué waarin, naar aanleiding van het eerdergenoemde telegram van enkele „verontruste” Antillanen uit Rotterdam, werd gesuggereerd dat de kennelijk gevaarlijke stichting moest worden geveerd en dat uit dien hoofde mijn persoon uit de stichting werd verwijderd.

Ach, het lijkt voorlopig een storm in een glas water, zij het een wat kwaadaardige storm. Wanneer echter de tendens zou ontstaan, dat de Antillaanse stichtingen, wier taak het is op algemene basis de belangen der Antillanen in Nederland te behartigen, in de greep komen van lieden die hiernede een soort dorpspolitiek willen gaan bedrijven, is het hek natuurlijk van de dam. Wij zullen dan ook alle goedwillende Antillanen moeten mobiliseren om dát te voorkomen. Aldus de heer Gressman.

## Veel minder leed met defensief rijden

WILLEMSTAD. — Een chauffeur kan er van uitgaan, dat de andere weggebruikers — chauffeurs, wielrijders en voetgangers — geen fouten maken. Hij kan zich ook wijsmaken, dat er zich dus geen onverwachte situaties zullen voordoen. Wie echter ook maar een paar uur achter het autostuur heeft gezeten, weet dat de werkelijkheid anders is. Wie dan nog een beetje caballero is, houdt ook rekening met de mogelijke fouten van de andere weggebruikers en met de mogelijke onvoorziene omstandigheden in het verkeer: op de weg en langs de weg. Doet men dit laatste, dan rijdt men defensief.

Met de feestdagen in het vooruitzicht doen de meeste weggebruikers dat eigenlijk al een beetje: feestdagen betekend de mogelijkheid van meer weggebruikers, die onder invloed verkeren. Dit laatste betekent weer, dat de kans op onverwachte situaties groter wordt. Deze houding van voorzichtig, vooruitkijken, proberen te voorkomen, mag zich echter niet beperken tot de komende dagen. Zij zouden wel een goede springplank zijn voor de periode ná de feestdagen. Uiteindelijk is defensief rijden een kwestie van mentaliteit.

### Weg drukken

Een dergelijke instelling voorkomt ongelukken, aanrijdingen met alleen materiële schade, maar ook gewonden en zelfs doden. De wegen op Curaçao zijn er over het algemeen niet op gebouwd, dat er voor wielrijders en autoverkeer tegelijk plaats is. Een beetje heer in het verkeer houdt daarom rekening met de fietser langs de weg. Die moet enige ruimte krijgen. Wordt hij gepasseerd door een auto, dan is er doorgaans geen plaats meer over voor nog een andere auto. De chauffeur, die uit de tegenovergestelde richting komt aangereden en ziet, dat een wielrijder wordt gepasseerd door een personenauto kan even afremmen om te voorkomen dat door zijn doornijden de wielrijder van de weg gedrukt wordt.

ORANJESTAD. — Te San Barbolaging dinsdagmiddag de vlag in top bij de eerste woning die door de drie jaar geleden opgerichte stichting Ons eigen huis wordt gebouwd. Van de dertig woningen die de stichtingen wil bouwen ligt er van zes reeds het fundament. De bouw geschiedt in eigen beheer onder leiding van de heer Mario Kelly. Het ontwerp is van de heer Sixto Feliciano. De huizen, allen drie slaapkamer-woningen, worden naar verschillende ontwerpen gebouwd. Onlangs hield de stichting een geslaagde feria te Santa Cruz om de benodigde gelden bijeen te krijgen. Gezien het aantal aanvragen bestaat er grote belangstelling voor dit particulier initiatief om eigen woningen te bouwen.

## Ali komt kijken

LONDEN — Mohammed Ali (Cassius Clay), ex-wereldkampioen in het zwaargewicht, zal het gevecht om het Europees kampioenschap in de zwaarste klasse tussen titelhouder Joe Bugner (GB) en Rudi Lubbers, dat op 16 januari in de Royal Albert Hall in Londen wordt gehouden, bijwonen.

Mike Barrett, de promotor van het gevecht tussen Bugner en Lubbers, maakte de komst van Clay dinsdag in Londen bekend. „Ali wil zijn toekomstige tegenstander graag aan het werk zien”. Barret bedoelde daarmee zijn landgenoot Joe Bugner, die op 14 februari in Las Vegas tegen Clay moet uitkomen.

## Onnodig

Er zijn heel wat scholen en bij al die scholen staat een waarschuwingbord voor overstekende kinderen. Inderdaad, die kinderen moeten beter opletten, maar van de andere kant, die kinderen hebben wel andere dingen aan hun hoofd dan zich bezorgd te maken over andere mensen, die zoveel haast hebben. Uiteindelijk nemen zij aan, dat iedere volwassene even bezorgd voor hen is als hun familieleden. Een behoorlijke weggebruiker magt uit bezorgdheid vaart bij de school, vooral als er tientallen kinderen langs de weg lopen. Op Curaçao hebben we nu eenmaal niet de luxe van brede trottoirs, als er al trottoirs in de buurt van de school zijn. Degene, die met onverminderde snelheid voorbijraast is bepaald geen heer en heeft kennelijk zelf geen kinderen, van wie hij houdt. Jaarlijks vallen er zo slachtoffers, terwijl het eigenlijk niet nodig is. Rijdt men echter bewust en houdt men rekening met de onverwachte mogelijkheden, welke andere weggebruikers — kinderen bv. — kunnen bieden, dan gebeurt dit niet zo gauw. Het is een kwestie van defensief ervaren rijden....

### Onnodig

Er zijn heel wat scholen en bij al die scholen staat een waarschuwingbord voor overstekende kinderen. Inderdaad, die kinderen moeten beter opletten, maar van de andere kant, die kinderen hebben wel andere dingen aan hun hoofd dan zich bezorgd te maken over andere mensen, die zoveel haast hebben. Uiteindelijk nemen zij aan, dat iedere volwassene even bezorgd voor hen is als hun familieleden. Een behoorlijke weggebruiker magt uit bezorgdheid vaart bij de school, vooral als er tientallen kinderen langs de weg lopen. Op Curaçao hebben we nu eenmaal niet de luxe van brede trottoirs, als er al trottoirs in de buurt van de school zijn. Degene, die met onverminderde snelheid voorbijraast is bepaald geen heer en heeft kennelijk zelf geen kinderen, van wie hij houdt. Jaarlijks vallen er zo slachtoffers, terwijl het eigenlijk niet nodig is. Rijdt men echter bewust en houdt men rekening met de onverwachte mogelijkheden, welke andere weggebruikers — kinderen bv. — kunnen bieden, dan gebeurt dit niet zo gauw. Het is een kwestie van defensief ervaren rijden....

WILLEMSTAD. — In opdracht van de Nederlandse regering brengt drs. A. J. Gijbbers plaatsvervangend directeur-generaal van het ministerie van Cultuur Recreatie en Maatschappelijk werk (CRM) een bezoek aan de Nederlandse Antillen. Hij moet de regering informeren en adviseren omtrent de problematiek van de bejaardenzorg op de Nederlandse Antillen. In het kader van dit bezoek, bezocht hij, vergezeld van mej. drs. D. Douglé van het ministerie van Cultuur en Opvoeding van Curaçao eveneens Sint Eustatius. Zij hadden een gesprek met het Bestuurscollege van Statius en met de diensdoende arts L. Lampman. Eveneens brachten zij een bezoek aan het hospitaal. Drs. A. J. Gijbbers was de mening toegedaan dat er binnen afzienbare tijd een oplossing gevonden moet worden voor de nood onder de bejaarden. Hij dacht daarbij aan voorzieningen op St. Eustatius zelf, of uitbreiding van de mogelijkheden op Sint Maarten.

Het B.C. dat in het verleden al eens af moest zien van de bouw van een verzorgingshuis voor ouderen, in verband met financiële moeilijkheden, had hem ondermeer ook gewezen op de mogelijkheden om het hospitaal uit te breiden, zodat men gebruik zou kunnen maken van de voorzieningen van het hospitaal. Dit voorstel achtte hij minder geschikt, omdat men zijns inziens toch een duidelijk onderscheid moet blijven maken tussen ziekenzorg en bejaardenzorg. Een probleem waarmee men momenteel reeds te kampen heeft. Een vrij groot percentage van de beschikbare bedden in het ziekenhuis worden bezet door bejaarden die nu niet direct in een ziekenhuis thuis horen, voor wie elders niet verzorgd kan worden. Hij acht het van belang dat de bejaarden op een plezierige manier opgevangen kunnen worden in een gezellige en rustige omgeving.

„Bekening houdend met onder meer a. bevolkingsgrootte van Sint Eustatius en met de toch wel sterk dominerende groep ouderen zal zijn advies aan de Nederlandse regering

## INGEZONDEN

# Competitieleider 2

Sr. Redactor, permitimi un espacio den bo diario pa mi por desminti local Sr. Wolff a scribi den su remitido fecha 29-11-72 u.p. cu e titular „Competitie leider”.

Como cu ami ta competitie leider actual di A. V. B. y cu local Sr. Wolff a scribi ta mentira, mi ta haya mi obliga di contestabo, aunque mi a worde pidi pa no haci, si bo remitido tabata papia berdad lo mi no a contesta bo.

DI PROMER, mi no ta husga cual team ta di balashi pabao of balashi pariba. Ta un solo Bond tin. DI DOS, dia 12 di nov. 1972 e wega a worde cancela ariba peticion di Aruba Jrs en coneccion cu celebracion di nan 40 aña di existencia. Aruba Jrs. a pidi pa no schedule nan pa dia 11 y 12 di nov. E peticion aki a worde haci promer cu mi a traha schedule. Ora mi a traha e schedule mi a pone Aruba Jrs y La Fama pa hunga dia 14 nov. y despues cu mi a traha e schedule, mi a hibe pa Sr. Amaya check si e ta bon. Sr. Amaya a descubri algun error aden, es ora Sr. Amaya a traha un schedule completamente nobo y lubidando ariba e peticion di Aruba Jrs. y a schedule Aruba Jrs. pa dia 12 nov., ora e schedule a sali Aruba Jrs. na su turno a protesta cu tur nan rason, den cual mi a haya mi obliga di cambia e wega pa diamars 6.30 p.m. ningun momento mi a para e wega pa motibo cu La Fama mester a hunga ariba tereno di J. S. N. Si acaso cu e wega Aruba Jrs.-La Fama toch mester a bay door dia 12 nov., toch La Fama lo a hunga e knockout, pasobra La Fama tin tres equipo di futbol.

DI TRES, Tabatin tres motibo pakico mi a pone e wega Bubali-R. C. A. den L. S. P. y San Nicolas Jrs-Tropical na Stadion. 1) Pa e publico di San Nicolas por weita con e otro equiponan di hoofdklasse ta hunga, pa asina nan por haya a smaak pa bay waak wega na stadion tambe. 2) No ta Tropical sol mester hunga den L. S. P. 3) San Nicolas Jrs. tambe mester por hunga den stadion. Sr. Wolff e wega a worde cambia ariba peticion de direktiva di A. V. B. no pasobra bo a reclama. Cu mi no a notifica bond di referece nan, prensa y radionan di e cambio, esey ta berdad. Cu mi no sabi mi trabao esey Sr. Wolff lo haya sabi den e proximo campeonato 1973.

DI CUATER, e wega di dia 25-11-72 a worde cambia pa L. S. P. 6.30 p.m. ta pa na bin retraso den schedule. Tambe mi no a cambia e wega aki segun Sr. Wolff su deseo, pasobra e argumentonan cu bo a usa ta hopi debil.

a) Cu Bubali tin tres hungador ta traha, esey no ta mi asunto. Un equipo no ta consisti di 11 hungador solamente, bo no tin confianza den e otro hungadorman, cu si tabatin confianza den bo persona pa nan por haci bo nan president? Ta ki clase di president bo ta?

b) cu ta duro pa alcansa L. S. P. pa 6.30 p.m. Sr. Wolff tin un waiting time di 30 minuut. Y si bo tabatin suficiente inteligencia den e asunto nan aki, lo bo a manda un persona pa busca e tres hungadorman aki na trabao y lo demas hungadorman sali 5.30 p.m di noord pa asina boso por yega na tempo.

c) cu si di boso ta duna cooperacion pa adelanto di futbol, ta di aprecia esey.

E wega di Bubali — Atl. Dep. na L. S. P. segun bo, referece a para e wega pa motibo cu e tereno no ta den condicion, ta mentira. Loke cu a pasa ta cu e referece a yama Joe, pidiela pa keur e tereno af, pasobra e no por bini, y door cu mi tabata na L. S. P. mi a yama e dos linesman nan y a pidi un di nan pa fluit e wega, y e tereno tabata den bon condicion. Cu direktiva mester hala mi atencion pa actua neutral no ta necesario, mi mes sabi esey. Sr. Wolff cu mi ta waak pa La Fama sol ta mentira, pasobra si mi ta waak pa mi team sol, anto La Fama lo no a perde ningun wega ainda. Bo ta manda mi bai sinja cerca e Srs. nan cu bo a menciona, bueno si tin mester di nan consejo lo mi acerca nan, pero awor mi kier puntra bo cu si e persona nan aki tambe no a sinja pa nan por a haci e trabao aki, pero ningun hende no a sinja mi, ta mi mes ta sinja mi mes, pasobra nunca e ultimo competitie

leider a muntra mi nada, aunque cu el a haya orde pa haci esey, pero nunca ta laat pa sinja y tampoco no ta un berguenza. Mi ta kere cu bo tambe falta pa sinja kico ta e palabra deporte, pasobra mi no ta kere cu ta na su lugar core scribi remitido den deporte, e cos aki no ta existi, esun cu ta haci toch no sabi kico ta nificacion di e palabra deporte. Sr. Wolff si tin algo cu no ta bon, bo ta dirigi un carta na direktiva di A. V. B. of bo ta warda reunion general pa trece bo reclamo padilanti of kizas bo tin miedo? Un ejemplo cu remitido no ta pas pa deporte, bo ta corda e remitido cu bo a scribi tocante e ex linksbuiten di Jong Aruba? Awe kizas e persona aki lo ta hunga pa boso, pero pa falta di etica bo a core scribi remitido, es ora ey envez di bin hunga pa boso el a bay hunga pa otro team. Sr. Wolff remitido ta perjudica bo y bo club. Srs. direktiva di Bubali habri boso wowo, duna e pover homber aki consejo promer cu e perjudica boso club stima. Sr. Wolff mi ta accepta critica pero constructivo y tambe loka ta berdad no mentira, ta berguenza cu un hende grandi mester ganja. Mi lema ta esaki i ta pa tur team, cu un team mester ta cla pa hunga ki ora cu e worde jama y na unda cu ta y un team di futbol no ta consisti di 11 hungador solamente. Sr. Wolff no ta pasobra cu Bubali semper ta coopera mi mester duna Bubali ventaja y perjudica otro.

LUCIANO C. SCHWENGLE S.A. 7 N.B. Sr. Wolff acaso ta na bo stoma ainda e derota cu La Fama a duna Bubali.

## ADVIES AAN NEDERLANDSE REGERING

# Statia heeft behoefte aan bejaardentehuis

ORANJESTAD — In opdracht van de Nederlandse regering brengt drs. A. J. Gijbbers plaatsvervangend directeur-generaal van het ministerie van Cultuur Recreatie en Maatschappelijk werk (CRM) een bezoek aan de Nederlandse Antillen. Hij moet de regering informeren en adviseren omtrent de problematiek van de bejaardenzorg op de Nederlandse Antillen. In het kader van dit bezoek, bezocht hij, vergezeld van mej. drs. D. Douglé van het ministerie van Cultuur en Opvoeding van Curaçao eveneens Sint Eustatius. Zij hadden een gesprek met het Bestuurscollege van Statius en met de diensdoende arts L. Lampman. Eveneens brachten zij een bezoek aan het hospitaal. Drs. A. J. Gijbbers was de mening toegedaan dat er binnen afzienbare tijd een oplossing gevonden moet worden voor de nood onder de bejaarden. Hij dacht daarbij aan voorzieningen op St. Eustatius zelf, of uitbreiding van de mogelijkheden op Sint Maarten.

Het B.C. dat in het verleden al eens af moest zien van de bouw van een verzorgingshuis voor ouderen, in verband met financiële moeilijkheden, had hem ondermeer ook gewezen op de mogelijkheden om het hospitaal uit te breiden, zodat men gebruik zou kunnen maken van de voorzieningen van het hospitaal. Dit voorstel achtte hij minder geschikt, omdat men zijns inziens toch een duidelijk onderscheid moet blijven maken tussen ziekenzorg en bejaardenzorg. Een probleem waarmee men momenteel reeds te kampen heeft. Een vrij groot percentage van de beschikbare bedden in het ziekenhuis worden bezet door bejaarden die nu niet direct in een ziekenhuis thuis horen, voor wie elders niet verzorgd kan worden. Hij acht het van belang dat de bejaarden op een plezierige manier opgevangen kunnen worden in een gezellige en rustige omgeving.

„Bekening houdend met onder meer a. bevolkingsgrootte van Sint Eustatius en met de toch wel sterk dominerende groep ouderen zal zijn advies aan de Nederlandse regering

onder meer inhouden dat de bouw van een bejaardentehuis op St. Eustatius voor ongeveer twintig personen tot een dringende noodzaak behoort. Het deed hem goed te vernemen dat ook het B.C. aan deze zaak hoge prioriteit wil geven. Nadat het advies uitgebracht is kan het B.C. contact opnemen met drs. L. H. Bredero, vertegenwoordiger voor Nederland voor de ontwikkelingshulp aan de Nederlandse Antillen, om de plannen nader uit te werken. Met de steun van Nederland en een eigen inbreng van 25 procent van de totale kosten zou dit project verwezenlijkt kunnen worden.

Mej. drs. D. Douglé die op Curaçao werkzaam is op de afdeling Welzijnzorg en St. Eustatius reeds eerder bezocht voegde hieraan toe dat het eventueel mogelijk zou zijn om een maatschappelijk werker(ster) aan te trekken die dan belast zou kunnen worden met zowel de bejaardenzorg als andere maatschappelijke probleemgebieden, zoals jeugdzorg en gezinszorg. Zij dacht dat daar grote behoefte aan zou zijn, hetgeen grote wordt onderschreven.

El Pasaje nv

WILLEMSTAD — Met het doel het bedrijf voort te zetten, dat tot nu toe door oprichter Florentino Martinez wordt uitgeoefend onder de naam El Pasaje is opgericht El Pasaje nv. Het bedrijf omvat de groot- en kleinhandel in manufacturen en algemene koopwaren, het voeren van agent-schappen en wat daartoe bevorderlijk is. Het maatschappelijk kapitaal bedraagt een kwart miljoen gulden, verdeeld in aandelen van duizend gulden, kapitaal geheel geplaatst en volgestort is. De directie bestaat uit de heren Laurens Dickman Corsen en Humberto Santine, beiden kooplieden. Commissarissen zijn de heren Florentino Martinez en Beatriz Martinez. Eerstgenoemde neemt 249 aandelen voor zijn rekening en mevrouw Martinez één aandeel.

## F. E. Pauli nv

WILLEMSTAD — De officieel goedgekeurde statuten zijn verschenen van Handels- en electronisch bedrijf F. E. Pauli nv. Doel daarvan is het verlenen en doen verlenen van diensten op technisch gebied in het algemeen en op electronisch gebied in het bijzonder, met inbegrip van het aanleggen en doen aanleggen van electro-technische installaties. Ook heeft men als doel de vervaardiging van en de handel in technische artikelen in het algemeen en electro-technische artikelen in het bijzonder. Meer in het bijzonder gaat het om de voortzetting van de zaken zoals door de heer Franklin Edmund Pauli gedreven onder de naam Handels- en electronisch bedrijf F. E. Pauli. Het maatschappelijk kapitaal bedraagt anderhalve ton, verdeeld in aandelen van duizend gulden, waarvan de helft is geplaatst en volgestort. De heer Franklin Pauli is tot directeur benoemd.

## Botica Curacao nv

WILLEMSTAD — Met als doel de handel in en de fabricage van chemische pharmaceutische, cosmetische en aanverwante producten, waaronder begrepen de import daarvan en de kleinhandel, de agenturen- en commissiehandel daarin is opgericht Botica Curacao nv. Ook heeft deze nv als doel de handel in drank en andere genotsmiddelen evenals de handel in medische- tandheelkundige en veterinaire instrumenten en de exploitatie van een of meer apotheken. Het maatschappelijk kapitaal bedraagt een ton, verdeeld in aandelen van duizend gulden, waarvan een kwart is geplaatst en volgestort. Tot directeur is benoemd de heer Frits Alfred Siegfried van Romondt, procuratiehouder. Macor nv neemt één deel voor zijn rekening in deze nv.

## Aanbod voor Didi

ISTANBOEL — Didi, middenvelder in het Braziliaanse elftal dat in 1958 en in 1962 wereldkampioen werd, heeft een aanbieding gekregen in dienst te treden van de Turkse voetbalbond om zich bezig te houden met de nationale ploeg. Didi, op dit moment werkzaam bij een Turkse club, heeft het aanbod in beraad gehouden omdat de voetbalbond van Peru hem al eerder een zelfde voorstel had gedaan.



## TE HUUR

1 persoonskamers  
en  
appartementen



Hotel Bellevue  
Penny Graham  
Tel. 54294 of 54291

Poultry Farm  
Moderno

Quality eggs  
in quantities

Telefoon 40458

## TE HUUR

Auto's zonder  
chauffeur

Telefoon 43276



Eminence... ondergoed bewonderd door  
alle mannen en vrouwen.

Verkrijgbaar in alle betere zaken in een uit-  
gebreide sortering van verschillende modellen  
en kleuren.

Koop Eminence en verkrijg comfort.

Vertegenwoordiger:

**ELITE AGENCIES**

- Tel. 36268 -

**PLAATS EENS EEN ZOEKERTJE**

# THE BANK OF NOVA SCOTIA 1972 ANNUAL STATEMENT

## CONDENSED STATEMENT AS AT OCTOBER 31

ASSETS	1972	1971
Cash, clearings and due from banks	\$1,886,654,323	\$1,291,408,684
Securities	1,077,294,851	1,016,914,321
Call loans	386,484,459	270,498,178
Other loans and discounts	4,732,425,006	4,159,571,582
Acceptances and letters of credit	326,291,385	238,087,088
Bank premises	64,609,686	61,168,949
Controlled companies	45,055,082	34,007,752
Other assets	20,005,671	13,575,848
	<b>\$8,541,820,282</b>	<b>\$7,085,212,402</b>
LIABILITIES AND EQUITY		
Deposits	\$7,718,595,610	\$6,433,346,639
Acceptances and letters of credit	326,291,385	238,087,088
Other liabilities	22,654,418	28,619,607
Accumulated appropriations for losses	94,615,321	94,970,667
Debentures	89,350,000	40,000,000
Capital paid up	33,750,000	33,750,000
Reserve account	255,000,000	215,000,000
Undivided profits	1,563,528	1,458,401
	<b>\$8,541,820,282</b>	<b>\$7,085,212,402</b>

## STATEMENT OF REVENUE, EXPENSES AND UNDIVIDED PROFITS for financial year ended October 31

REVENUE	1972	1971
Income from loans	\$ 451,783,737	\$ 420,623,510
Income from securities	59,274,836	59,988,550
Other operating revenue	47,128,095	41,842,123
Total revenue	<b>\$ 558,186,668</b>	<b>522,434,183</b>
EXPENSES		
Interest on deposits and bank debentures	280,208,434	281,466,911
Salaries, pension contributions and other staff benefits	140,819,886	90,624,345
Property expenses, including depreciation	27,345,909	24,735,513
Other operating expenses, including five-year average loan loss experience	42,438,382	34,007,797
Total expenses	<b>490,812,591</b>	<b>430,834,566</b>
Balance of revenue	107,373,877	91,599,617
Appropriation for losses	45,000,900	35,000,000
Balance of profits before income taxes	62,373,877	56,599,617
Provision for income taxes relating thereto	28,900,000	28,300,000
Balance of profits for the year	33,473,877	28,299,617
Dividends	16,369,750	14,175,000
Amount carried forward	17,105,127	14,124,617
Undivided profits at beginning of year	1,458,401	1,458,784
Transfer from accumulated appropriations for losses	23,000,000	25,000,000
	<b>41,563,528</b>	<b>40,583,401</b>
Transferred to reserve account	40,000,000	39,125,000
Undivided profits at end of year	<b>\$ 1,563,528</b>	<b>\$ 1,458,401</b>

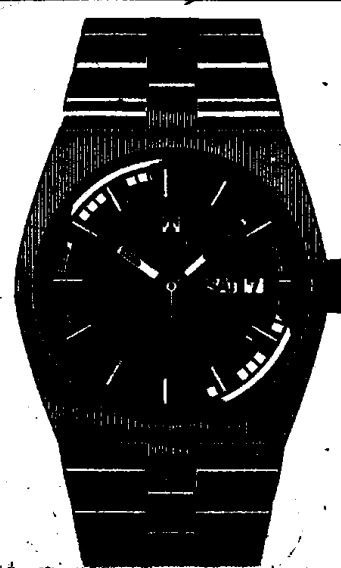
Note: In addition to the income tax provision of \$28,900,000 shown in the Statement of Revenue and Expenses, income taxes of \$20,000,000 are exigible on the transfer of \$45,000,000 from earnings to Accumulated Appropriations for Losses, resulting in a total provision for income taxes of \$48,900,000.

THOMAS A. BOYLES  
Chairman and Chief Executive Officer

C. E. RITCHIE  
Chief General Manager

**Scotia BANK**

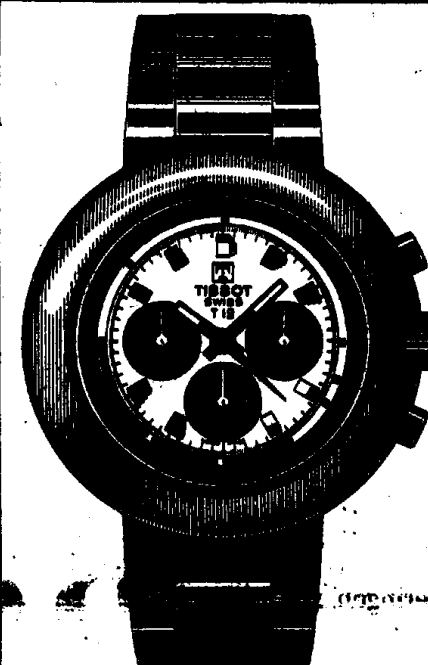
Executive Offices: 44 King Street W., Toronto, Canada. *933 offices:* In Canada • the Caribbean • the Bahamas • London • Glasgow • Edinburgh • Dublin • Belfast • Channel Islands • Rotterdam • Brussels • Frankfurt • Munich • Athens • Piraeus • Beirut • Tokyo • New York • Chicago • Los Angeles • San Francisco • Houston • Mexico City • St. Honduras • Guyana • Buenos Aires • Rio de Janeiro. *Affiliated and subsidiary banking companies:* The Bank of Nova Scotia Jamaica Limited (47 branches); The West India Company of Merchant Bankers Limited, Kingston, Jamaica; Bermuda National Bank Limited; United International Bank Limited, London, England; Maduro & Carle's Bank N.V., Netherlands Antilles.



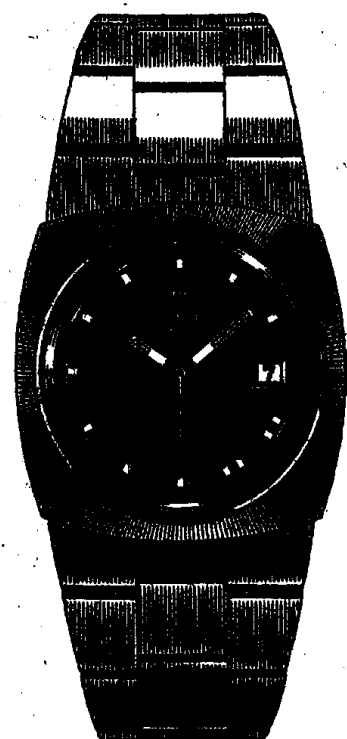
Waterdicht, automatisch, met  
dag en datum, met metalen  
band.  
Edelstaal fl. 122.-  
Double fl. 140.-



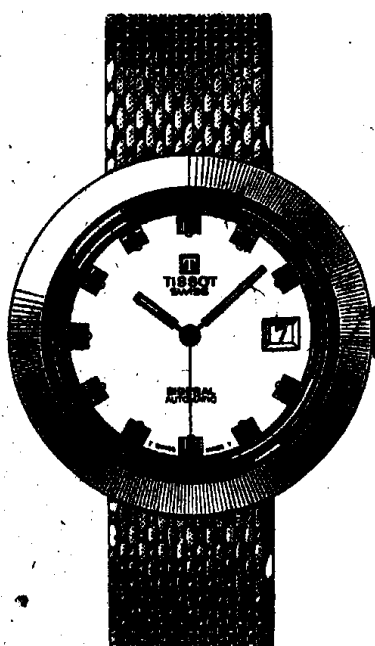
Waterdicht, automatisch, met  
datum en leren band.  
Edelstaal fl. 90.-  
Double fl. 92.-



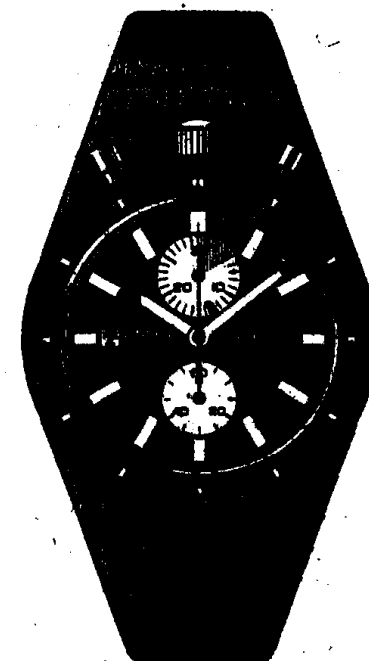
Super-waterdicht, Chronograaf  
met uren-, minuten- en secon-  
den totalisator.  
Edelstaal fl. 204.-



Edelstaal en fiberglas, auto-  
matisch met datum, water-  
dicht. fl. 78.-



Edelstaal en fiberglas, auto-  
matisch met datum, water-  
dicht. fl. 66.-



Chronograaf in kast van fiber-  
glas met seconden- en minuten  
totalisator. f. 84.-

**TISSOT**

Eén van de meest vertrouwde merken van de onovertroffen Zwitserse  
horloge-industrie.

### BELANGRIJK NIEUWS:

De STERKE en STOERE - WATERDICHT TISSOT modellen worden vanaf heden aan  
onze plaatselijke klanten geleverd met een ANTILLIAANSE GARANTIE die 2 JAAR geldig is.

**SPRITZER + FUHRMANN**

ARUBA - BONAIRE - CURACAO - ST. MAARTEN



Ruzie tussen Walen, Vlamingen en Brusselaars overheerst alles

# België is toe aan de 66ste regering

(Van onze correspondent)

BRUSSEL. — België is een vergis-sing die al 141 jaren duurt, maar die de Belgen zelf nooit teboven zijn gekomen. Want ze hebben sedert de mitterij, onzalige gedachtenis, tegen het door onze Willem I niet zo handig gespeelde wettige Nederlandse gezag reeds 65 regeringen versleten, die gemiddeld dus slechts 26 maanden aan het bewind bleven, hetgeen te denken geeft en naar luchtigheid rikt. En dan tellen we het revolutionaire voorlopige bewind dat de opstand leidde niet eens mee.

Het voorlopige bewind kon na gespeelde afscheuring op 21 februari 1831 ter ziele gaan omdat de Luikse Baron Erasme Surlet de Chokier regent werd en bleef tot 21 juli 1831, toen de 40-jarige weduwnaar Leopold van Saksen-Coburg-Gotha als koning Leopold I te Brussel aankwam en er de grondwettelijke eed aflegde. Eerst had men de beeldschone en dus jonge hertog van Nemours tot koning gekozen, maar die bedankte voor de eer. Leopold I had trouwens kort voor hij de Belgische kroon minzaam accepteerde die van Griekenland geweigerd, hetgeen achteraf als een wijze daad bestempeld mag worden.

Tussen de eerste minister-president van België, graaf Albert Joseph Goblet d'Aviella, en de voorlopige laatste, professor dr. dr. lic. lic. M. S. Gaston Eyskens ligt een lange Belgische weg die niet over rozen ging en toch doornig was. Als gezegd, in totaal 65 regeringen en daarvan werden er niet minder dan 19 verlaten sedert 27 september 1944, toen België bevrijd was en Hubert Lierlot terug uit Londen thuis zijn vijfde regering in successie mocht vormen. In de 28 na-oorlogse jaren was België 19 regeringen rijk, doch slechts 11 minister-presidenten, die in dit hier en ginder nog patronale en patriarchale land de allure en de macht van 'n peetvader hebben. Hier volgt een lijst van die 11 peetvader. Ze wordt eerbiedig opgedragen aan de twaalfde:

Hubert Pierlot, katholiek, advocaat, senator, was een strenge, forse man maar geen blijvertje. De eerste keer bleef hij precies een week premier, maar mocht het onmiddellijk opnieuw proberen en toen haalde hij vier maanden. De derde keer had hij er zelfs negen opzitten toen op 10 mei 1940 de oorlog uitbrak. In Londen vestigde Pierlot een record door een regering van slechts vier maanden te formeren, maar die hield het dan ook vier jaren en tot aan de bevrijding uit. Zijn vijfde en laatste regering hield het vier maanden uit. Pierlot regeerde vaak maar telkens heel kort. Behalve in Londen waar hij niet vallen kon.

Archiel van Acker trad na Pierlot twee maal na elkaar in het gareel. Achiel is van Brugge waar hij in april 1898 het licht zag. Hij is nu al sedert menschenheugenis voorzitter van de Kamer en de enige tweetalige Belg, die door niemand verstaan maar door iedereen begrepen wordt. Achiel van Acker is ook poët, hetgeen slechts van weinig voormalige vakbondsleders gezegd kan worden. Van Acker's regeringen waren ook geen lange afstanden. In 1945 bleef hij twee-maal zes maanden op het kussen en later (1946) haalde hij met pijn en moeite drie maanden. Achiel is intussen een 74-jarige institutie, die op kleurloze Belgische Prinsjesdag erbarmelijk klacht over het teloor gaan van de kracht en de macht en het gezag van het parlement.

Paul-Henri Spaak was er reeds vroeg bij. In 1935 diende hij als minister voor Vervoer en PTT onder premier Paul van Zeeland. Paul-Henri werd in 1899 geboren uit liberaal huis, maar met socialistische inslag. Hij maakte zowel in België als ook daarbuiten een carrière van belang, maar het mooiste wat hij had was toch zijn nichtje Catherine Spaak, de dochter van zijn filmmakende broer. Spaak is terecht de meest bekende en beroemde der na-oorlogse Belgische politici en dat dankt hij voornamelijk aan zijn aanpassingsvermogen en — zoals zijn tegenstanders het uitdrukken — zijn „windhanerigheid”. Paul-Henri was een groot redenaar, maar hij sprak geen woord in het Nederlands. Socialist in het eerste, Euro-peaan in het tweede, NAVO-man in het derde en extremistische Waal in zijn laatste uur, waarin hij ook brak met de socialistische partij die hem groot had gemaakt. Net als Luns, en net als de volgende:

Kamiel Huysmans was in de jaren 1946 en 1957 royaal zeven maanden

aan het bewind. Hij werd in het Limburgse Bilzen geboren waar men een standbeeld van de beroemde zoon wilde neerzetten. Goed dat Kamiel niet meer meemaakte hoe de lust daartoe verslapte en hoe het beeld dat in Parijs werd vervaardigd nu wampelp gewoon zoek is geraakt. Kamiel zette zich echter gedurende zijn lange leven (1871-1968 dat is bijna 100 jaar) zelf een standbeeld. Hij was een groot socialist en Vlaming. In zijn allerlaatste jaren brak hij met zijn partij en richtte eigen politieke onderneming op. Maar dat werd geen succes. Huysmans is de enige na-oorlogse premier van België, die tot zeven keer bij leven en welzijn als dierbare overleden uitvoerig in de kranten kwam. Toen hij echt overleed misten enkele kranten het nieuws, omdat het wel weer niet waar zou zijn.

Gaston Eyskens was voor het eerst in 1949 aan de beurt en heeft er nu vijf eerste-minister-partijen opzitten. Gaston heeft zijn geboortedatum nochtans niet mee: 1 april (1905). Daar komt nog bij dat zijn geboorte plaatsgreep te Lier, maar daar heeft hij gepallietierige leut van overgehouden. Gaston Eyskens is een rustig heer en magistraat met een Angelsak-sisch gevoel voor humor op de temperatuur van vloeibare lucht. Hij is klein van stuk en zijn profijtelijk mondje, dat een eigen leven schijnt te

leiden zwakt de altijd bestraffend verbaasd opgetrokkenbrauwen ten dele af. Hij is econoom en een geleerde van naam. Scherp en geestig. Te goed voor de politiek, hij doet macro-economie, zijn zoon Mark (twee druppels water) bedrijft micro-economie, maar dat kan ook groot zijn, want Mark is commissaris van de VNU en Gaston niet.

Jean Duvieusart maakt in 1950 als premier een einde aan het regentschap van prins Karel (waar zijn mijn miljoenen?) en ging naar Pregny om Leopold II te vragen weer terug naar zijn Belgen te komen. Dat heeft hij (Duvieusart) geweten. Leopold trouwens ook. Jean Duvieusart is advocaat en een Waal van jewelste. Zo zerg dat hij de CVP vaarwel zei en zich nu in Waals extremistische kringen beweegt. Hij hield het toen, in 1950, slechts twee maanden uit als premier, maar tot zijn verontschuldiging kan aangevoerd worden dat toen dan ook de koningskwestie in alle hevigheid losbarste. Formaat: wet-houder van een kleinere gemeente. Joseph Pholien zette in augustus (na Duvieusart) een flink kabinet op stevige poten. Hij was katholiek, advocaat en Brusselaar, hetgeen wel niet zo fraai is maar bij hem toch goed uitpakte. Onder het bewind van Joseph Pholien besteed koning Bou-dewijn de door zijn vader al eerder verlaten troon en Boudewijn deed

dat zeer tegen zijn zin en stak dat ook niet onder stoelen of banken. Pholiep is ook nog de opsteller van een verhandeling over rechtspositie van de (Belgische) vorst. Hij regeerde vijf maanden maar hij regeerde voluit.

Jean Marie Joseph van Houtte geniet nu de twijfelachtige eer de alsmar verlies lijdende Sabena te leiden, maar in 1952 werd hij eerste-minister en bleef dat twee jaren. Hij werd geboren te Gent, is econoom van zijn geloof en doceerde ook enige tijd aan een universiteit. Tijdens zijn bewind ging de jonge koning Boudewijn merkwaardigerwijs niet naar de begrafenis van George VI van Engeland, hetgeen hem vooral door de oppositionele socialistische kwalijk werd genomen. Dat kostte Van Houtte bijna zijn kop, maar hij wist hem nog net hoog te houden.

Theodore Joseph Alberic Marie Lefèvre is niet alleen de premier met de mooiste reeks voornamen, hij is ook de kleurrijkste man en een der besten. Hij regeerde met Spaak en hij regeerde goed. Hij was de premier die voor het allereerst op een kabinetsvergadering Nederlands sprak. Spaak, Laburton, Merlot en Gilson verbleekten. Lefèvre, gebeten door de van politiek dolle hond, is een man van felle uitspraken en nieuwe woorden. „Kiekenborst” is van hem. Deze advocaat en medestichter van de CVP werd in 1914 in Gent geboren en

daar woont hij nog als hij niet in Brussel op zijn flatje Pascal zit te lezen. Theo spreekt betjr Frans dan zeven Walen tezamen en hij is een groot vriend van Nederland. Hij is dat ook na de 0-0 op de Bosuil gebleven. Pierre Harmel is een Waal uit Ukkel (1911) en een man van geestelijk gewicht. Econoom met speciaal ge-voel voor het fiscale recht. Voor hij premier werd, had hij zich als minister in diverse kabinetten reeds een fel wetmakertje getoond. Als eerste-minister ging hij vrij onver-wacht ook Nederlands spreken en dat schijnt een van de oorzaken van zijn spoedig heengaan te zijn geweest.

Paul Vanden Boeynants is een wonderknaap. Het succes staat hem op het gezicht geschreven. Goed voetballer en matig student geweest. Rijke vleesfabrikant met eigen vlieg-tuig en twee doggen. Een van de machtigste heren van Brussel en een toegewijd trimmer. Geen intellectueel, maar woont op een kasteel. Politieke boss naar Amerikaanse stijl. Je moet er van houden.

Deze elf hebben hun land niet uit de puree van de ruzie tussen Walen, Vlamingen en Brusselaars kunnen halen. Dat mag de twaalfde gaan proberen. Waarom niet? Het is een bezigheid als een andere. Maar dat komt ook omdat Albert Joseph Goblet d'Alviella nog in waarheid kon besturen en de opgemelde elf peetvaders niet veel meer mogen doen dan de bevelen uitvoeren die ze rechtsstreeks krijgen van hun Con-sizlieri op de partijbureaus.

Negerstaten voelen meer voor Arabische staten

# Israël raakt prestige kwijt in zwart Afrika

(Van onze correspondent)

TEL AVIV — In de voetsporen van Oeganda heeft de Centraal Afrikaanse Republiek Tsjad de diplomatieke betrekkingen met Israël verbroken. President François Tombalbaye maakte deze voor Jeruzalem niet onverwachte maar zeer teleurstellende beslissing over radio Fort Lamy bekend. Hij zei dat de Israël's die zich in Tsjad bevinden een gevaar voor zijn land vormen. De Oegandese president Amin gebruikte dezelfde zinsede toen hij enkele maanden geleden Israël de rug toekeerde.

In beide gevallen ziet Jeruzalem de hand van de Lybische leider kolonel Khadafi in de anti-Israëlische oriëntatie van de presidenten Amin en Tombalbaye. Met gouden belofte heeft de fanatieke anti-Israëlische jonge Lybische president de negerstaten uit de Israëlische invloedssfeer gekocht. Deze nieuwe ernstige tegen-slag voor de Israëlische positie in Afrika kan niet alleen door het door kolonel Khadafi opgevoerde gouden sprookje worden uitgelegd.

Sinds Israël grote Arabische gebie-den bezet houdt, is Israël's morele positie in Afrika ondermijnd. Israël heeft het stempel van een kolonialis-tische mogendheid gekregen. Dit door de Arabische propaganda ge-

voede beeld dringt zich, alle Israëlische inspanningen ten spijt, aan zwarte Afrika op. Vooral de negersta-ten die ondanks grote mohamme-daanse bevolkingen hartelijke betrek-kingen met Israël onderhouden, ko-men daar nu op terug. Deze landen identificeren zich meer en meer met de Arabische zaak. Dit uithollings-proces van de met zoveel zorg opgebouwde Israëlische positie in zwart Afrika wordt in Jeruzalem het „domino-effect” genoemd.

Tot dusver zijn slechts twee steden in Afrika gevallen. Ondanks opti-mistische officiële geluiden in Jeruza-lem dat het daarbij wel zal blijven, zien politieke waarnemers zwarte tijden voor Israël in Afrika. De persoonlijke vriendschapsbanden die de Israël's met tal van Afrikaanse leiders hebben gekweekt, kunnen het tij waarschijnlijk niet lang keren. President Amin gold een half jaar geleden nog als een van Israël's beste vrienden in Afrika. President Tom-balbaye bracht in 1958 en 1965 bezoeken aan Israël. Zijn vrouw liet zich hier vorig jaar nog aandienen. Al tijdens de crisis met Oeganda gingen onder de Israëlische politieke opinie-tal van stemmen op die zich uitspra-ken tegen verdere Israëlische lief-dadigheid in Afrika. Israël's hebben het gevoel met hun grote inspannin-gen op landbouw, medisch en militair gebied slechts stank voor dank te oogsten. Van verschillende zijden werd een heroriëntatie van de Afrikaanse politiek geëist. Premier Golda Meir die als minister van Buitenland-se Zaken in de jaren zestig de grondslag legde voor de Israëlische aanwezigheid in Afrika zal het moeilijk krijgen dan ooit hebben om haar verantwoordigde landgenoten uit te leggen dat het nog steeds de moeite waard is geld, energie en kennis in Afrika te investeren. De Israël's hebben het gelof in Afrika echter opgegeven. Onlangs werden twee Israëlische toeristen in Oeganda ver-moord. Twee weken geleden kwamen drie jonge Israël's in Tanzania na een auto-ongeluk in zeer ernstige moei-lijkheden te verkeren. En omdat Afrika bijna altijd collectief Israël's positie in het geschil met de Ara-bische wereld veroordeelt, hebben de Israël's genoeg van hun Afrikaanse avontuur. De regering zal stellig aan dit gevoel van moedeloosheid onder het volk bieden. Maar zelfs als nieuwe tegenslagen in Afrika uitblij-ven, is het ekan uit Israël's Afrikaanse politiek voorgoed verdwenen.

zend gulden aan om de ruimte van 300 vierkante meter binnen de oude kluis te veranderen in een koffiehuis met 162 zitplaatsen. Er waren 360 safeloketten en die verhuurde hij aan vaste klanten om er hun eigen voorraadje drankjes in te bewa-ren. De man bleek groot succes te hebben in dit van rijkdom wemelen-de district van Tokio.

DURE NACHTCLUBS HEBBEN NAAST GASTVROUWEN NU OOK GASTHEREN

# Romantisch zakendoen in

(Van onze correspondent)

TOKIO — De mannen stonden in de houding klaar voor hun dagelijkse inspectie, een kaarsrechte lijn vormend. Hun commandant bestudeerde hen aandachtig, toen hij de rij langs liep. Hij ging na of ze glad geschoren waren, of hun haar goed geknipt was en of hun kledij er smetteloos uitzag. Daarna hield hij een korte toespraak, waarin hij de manschappen instruc-ties gaf, voordat hij hun beval zich naar hun posten te begeven om hun avonddienst te verrichten.

De jongemannen die op deze manier aan inspectie onderworpen werden, waren geen soldaten. Zij werden intenegeel beschouwd als leden van een elitekorps van „gast-heren”, in dienst van een aantal deftige clubs om rijke vrouwelijke klanten aangenaam bezig te houden. Hun kans om zich als mannelijke tegenhangers van de al veel langer bestaande „gastvrouwen” of hostes-ses aan te dienen, kwam toen er een vrij plotselinge verandering in de levensgewoonten van welgestelde Ja-panse families ontstond.

Tot voor kort bleven de Japanse dames thuis, vaak onvrijwillig, maar berustend in het onovermijdelijke, terwijl hun echtgenoten in de avond-uren naar deftige clubs gingen om zakenrelaties aangenaam bezig te houden. In de laatste jaren nam echter meer en meer het verschijnsel toe, dat zowel vrouwen van rijke zakenlieden, als ongetrouwde „goed bij kas zittende dames” min of meer geregeld naar nachtclubs gingen. Dit gebeurde vooral meer, nadat enkele dure clubs naast de vrouwelijke partners voor eenzame mannen ook mannelijke voor eenzame vrou-wen in dienst namen.

De bezoekers van deze clubs kon voor een avondje uit een knappe, goedgemaakte jongeman huren, die er voor moest zorgen, dat zij zich niet alleen aan een tafeltje zat te vervelen. Maar de klant moest er wel wat geld voor over hebben. Het uurtarief voor de huur van een „gastheer” kwam in de meeste clubs op ongeveer vijftien gulden. Voor het reserveren van een tafel werd bijna tien gulden in rekening gebracht, terwijl de normale prijs voor een consumptie tegen de vijf gulden liep. De exploitant van een bepaalde club vertelde me, dat vooral zakenvrou-wen zijn zaak plachten te bezoeken, maar zeker geen meisjes met lagere kantoorfuncties, want die konden het gewoon niet betalen.

De grote meerderheid van de klanten was volgens deze exploitant getrouwd met een succesvol zaken-man, terwijl een gehuwde „gastheer” gezinszins uit de toon viel. Het was immers uitsluitend zijn taak, de



klanten het verblijf in de club te veraangename. Gewoonlijk werden de klanten trouws aan het eind van de avond door hun echtgenoten afgehaald. Deze heren hadden zelf in een andere club een zakendinerij meegemaakt, maar natuurlijk in het prettig gezelschap van knappe, jonge hostesses.

De dure nachtclubs stelden aan hun „gastheren” vrijwel dezelfde eisen als aan de hostesses of „gast-vrouwen”: welbespraakt zijn, in staat om aandachtig te luisteren en goed knunnende dansen. En dan natuurlijk netjes gekleed en goed verzorgd. De regels voor de „gastheren” in de duurdere clubs omvatten onder meer een verplicht bezoek, minstens eens in de week, aan de kapper en het dragen van kostuums in een hoge prijsklasse. Pogingen om intiem te worden met de klanten werden strikt verboden en de exploitanten van de clubs letten er van het begin af scherp op, dat hun „gastheren” zichzelf niet tot gigolo's degradeer-den.

In de praktijk pakte het wel eens anders uit, omdat er nogal wat eenzame en zich thuis veronacht-zaam voelende dames tot de klan-tenkringen behoren, die van de „gastheren” tenminste ook een vleug-je romantiek verlangen. Een heel enkele heer leidde geregeld contact tussen klant en „gastheer” zelfs tot een huwelijk, maar (zei de exploi-tant) dat betrof natuurlijk vrijzele-n.

Een ander vrij nieuw verschijnsel in

De „gastheer” moet zijn betalende gast prettig stemmen. Dat kan bijvoorbeeld door haar een hapje te voeren.

Tokio zouden de koffiehuisjes ge-noemd mogen worden. Daarvan ont-stonden er ongeveer tienduizend. Veel van deze gelegenheden bleven gewoon, wat ze van opzet waren: vrij goedkope cafeetjes met zelfbedie-ning, waar de klant op een simpel kopje koffie desnoods uren kon blijven zitten. Vrij veel studenten, die thuis geen kans zagen rustig te werken behoorden tot de vaste klantenkring van veel koffiehuisjes. Maar heel wat vertegenwoordigers en andere zelfstandig werkende handels-mensen ontdekten, dat zij als vaste klant van een koffiehuisouder veel gedaan konden krijgen. Zij konden er telefonische boodschappen laten aan-nemen, hun post laten bezorgen, zakengesprekken voeren en transac-ties afsluiten.

Het was helemaal geen toeval, dat er juist koffiehuisjes ontstonden, ondanks de grote voorkeur van veel Japanners voor het drinken van thee. In Japan bestonden de theehuiscjes al jaar en dag, voordat ze omstreeks 1920 in diskrediet raakten. Toen werd maar al te duidelijk, dat zij in feite gecamoufleerde bordelen wa-ren. Het duurde lang, voordat de theehuizen hun slechte naam kwijt-raakten. Ze veranderden inmiddels van karakter en werden voornamelijk cabarets. De opzet van de koffiehuis-jes was min of meer gelijk aan de

oorspronkelijke bedoeling van de theehuizen, maar zodra zij een succes bleken te zijn, kwamen er veel te veel.

Het gevolg van de overmaat aan koffiehuisjes was in de laatste tijd, dat allerlei ondernemende eigenaars middelen zochten om klanten te lokken. Naast de doodgewone, voor de kleine man bestemde gelegenheden ontstonden de specialiteitenza-ken. Eerst zocht men het in de aankleding van 't lokaal. Er kwamen koffiehuisjes in stijlen, die de Japa-ners als exotisch en daarom attractief beschouwden en die zaken kregen vanzelfsprekend ongewone namen: Paris salon, Venina Pastry house, London tearoom en zo meer. Enkele eigenaars slaagden er in hun zaken door verschillende attracties tot grote trekpleisters te maken.

De damesmodezaak Julien Sorel, gespecialiseerd in haute couture van Franse en Japanse ontwerpers, richtte het in niets meer aan het oorspronkelijke koffiehuisje herin-nerende terrasse Julien in, waar de bezoekers van het begin af bediend werden door serveuses in met het jaargetijde wisselende uniformpjes. Ten gerieve van de bezoekers van het terrasse, dat al niet meer koffiehuis maar „tea room” genoemd werd, organiseerde de modezaak elke week een show van damesondergoed. Tot dusver bleek de zaal bij elke show stampvol te zitten met bezoekers, voornamelijk mannen. Daarbij kon ik het vreemde feit vaststellen, dat tijdens het paraderen van alleen in fantasierijke b.h.'s en broekjes gekle-de mannequins een niet eens onaan-zienlijk deel van het mannelijk publiek erg verlegen en zelfs schuw voor zich uit zat te staren.

„Ladies town” een ander excent-riek koffiehuisje is bedoeld voor de dure klanten. Een doodgewoon kopje zwarte koffie voor ongeveer twintig gulden.... Maar wel bij harpspel gerveerd door knappe dissensters in trouwopponen. In een ander koffie-huis besloot de eigenaar een trouw-zaal in te richten. De sluiting van het huwelijk volgens de Japanse voor-schriften kon geschieden op een podium, voor in de zaal, terwijl een orkestje achter een doorschijnend gordijn passende muziek speelde. Klanten van de zaak konden uitslui-tend met een speciale uitnodiging de plechtigheid bijwonen, maar de an-dere koffiehuisbezoekers behoefden het feest toch niet helemaal te missen, want zij konden kijken, hoe het gesloten televisiecircuut er een reportage van gaf.

Een andere koffiehuis-exploitant meende, dat zijn klanten best behoef-te konden hebben aan een oprisfer, als zij uit kantoor kwamen en even een kopje wilden drinken alvorens zich aan hun verdere plichten te wijden. Hij richtte een aantal douche-cellen in, maar ook een ruimte met

# Tokio



Serveerster in trouw Japon en harpspel bepalen de sfeer in „Ladies town”, maar het kopje koffie kost er een gulden of twintig.

wastafels, veel spiegels en een collectie van 17 verschillende soorten reukwaterjes, crèmes en andere schoonheidsmiddelen.

Ook bleek er een exploitant met gevoel voor privacy te zijn. Hij plaatste de stoelen in zijn zaak zo achter elkaar dat de klanten geen vreemder in het gezicht hoefden te kijken en als hij vond, dat er meer sfeer moest komen, kon hij naar believen overal het licht dempen. Een handige jongen richtte zijn zaak vlakbij een van de grote stations in en hij maakte van zijn koffiehuis meteen logiesgelegenheden met twintig bedden voor mensen, die de laatste trein misten of die liever hun roes wilden uitslapen.

In de buurten van de beurs en veel grote bankbedrijven ontdekte een andere naar een originele sfeer zoekende koffiehuisbaas een kelder met een niet meer gebruikte kluis. Hij spendeerde er ruim honderddui-

„Je tanden of je leven..”

RIO DE JANEIRO — „Je tanden of je leven”, lispelde de tandeloze bandiet terwijl hij de 38-jarige Manoel Lopes in een buitenwijk van Rio de Janeiro een revolver onder de neus hield.

De bevende Manoel week voor geweld en gaf de bandiet zijn bvengebit. „Mijn onderdanden zijn echt”, zei de beroofde, maar de bandiet geloofde hem niet en nam pas de vlucht na zonder succes aan het ondergebit van Manoel te hebben gerukt.

SAN SALVADOR — Een krijgs-raad in El Salvador, die belast was met het berechten van de deelnemers aan de mislukte staatsgreep van maart jl heeft twee verdachten bij verstek veroordeeld en tien vrijge-sproken.

Kolonel Benjamin Mejia, de leider van de opstand van 25 maart, is tot 25 jaar gevangenisstraf veroordeeld, de verdachte Manuel Rafael Reyes tot 15 jaar. Zij bevinden zich beiden op het ogenblik in Argentinië.



**ROB BROUWER - CAR - RENTAL**

Belangrijke kortingen in de maanden oktober, november, december, januari, februari, maart en april.

PEUGEOT 504, PEUGEOT 504 stationwagen, PEUGEOT 404, PEUGEOT 204, PEUGEOT 204 stationwagen, VOLVO, VOLVO stationwagen, OPEL REKORD, OPEL REKORD stationwagen, OPEL KADETT, OPEL KADETT stationwagen, VOLKSWAGEN Camper, VOLKSWAGEN Microbus, VOLKSWAGEN Bestelwagen, VOLKSWAGEN 1300, VOLKSWAGEN 1300 automatic, VOLKSWAGEN 1600 stationwagen, SIMCA 1000, FIAT 500, FIAT 850, DAF automatic.

Vraag onze folder Maandtarieven incl. 3000 km en ongelimiteerde tarieven. Vrije aflevering op Schiphol Airport.  
Showroom en kantoor: Overtoom 261, Amsterdam, tel. 020-126296-386254.



ASTON MARTEL

I'm a dealer in the Inter-Continental Casino. Next time you have out of town guests invite them to the Casino for an evenings entertainment. I'll be looking forward to seeing you.

**Casino**  
INTER-CONTINENTAL

HIERBIJ DELEN WIJ U MEDE

DAT ONS KANTOOR VAN

15 december 1972 t/m

7 januari 1973 gesloten is

**Antilliaanse  
Wegenbouw  
Combinatie**



Wij bieden U.....  
DE GROOTSTE SORTERING  
DE VOORDELIGSTE PRIJZEN

- \* KERSTVERSIESELEN ballen, pieken, slingers, etc.
- \* KERSTBOOMLICHTJES in talloze variaties.
- \* KUNSTKERSTBOMEN alle maten in groen en zilver.
- \* KERSTKRIBBEN met onbreekbare KERSTGROEPEN
- \* KERST- en NIEUWJAARSKAARTEN

en de mooiste cadeau-artikelen  
voor onder de kerstboom

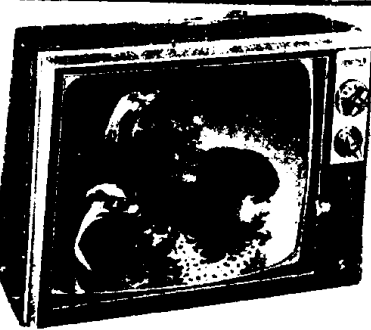
**LA GANGA**

PRINSENSTRAAT 86



**DE DORSTLESSER**  
Pijksenheid Boulevard  
Tel. 36001/36008

ZENITH



**MORON SALES**  
Roodeweg 33 - Tel. 23070

Enorme sortering lampen met diverse fittingen en kleuren. Ook voor Uw feestverlichting hebben we een enorme sortering fittingen en gekleurde lampen. Verkrijgbaar bij:



Siouxweg 5, TEL. 43829  
Prinsenstraat 69, Tel. 13659



*heeft 't helemaal voor uw feestdagen*

"Shenandoah"  
**Christmas Turkeys**  
**Turkey Roast**

**Cranberry Sauce**  
**Sour Cream**

**Rockcorneys**  
**Game Hens**

**Whole**  
**roasting Chicken**

**Chicken**  
**Liver**

**Cottage**  
**cheese**

**Chest nuts**  
**Tutti Frutti**

**TOKO REGINA**  
is op **donderdag**  
**21 dec. en vrijdag**  
**22 dec. tot**  
**9 uur**  
**geopend**

**Kerstrollades**  
**Rund & Varkens**

**Hollands Kalfsvlees**  
**Oesters · Schnitzels**  
**Blinde Vinken ·**

**Wilde Konijnen**  
**Tamme Konijnen**  
**Fazanten**  
**Wilde Eenden**  
**"Long Island" Ducklings**

**Pic-nic Ham**  
**Ready to eat**



**Boneless Ham**  
**Bone in leg Ham**

**Grandiose**  
**sortering**  
**WIJNEN**  
**COGNAC**  
**LIKEUR**  
**ADVOKAAT**  
**Champagne**

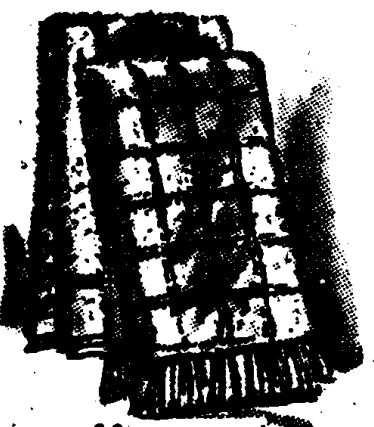
*Rijke sortering*  
**Groenten**  
*en* **Fruit**

*Toko Regina*  
*wishes you*  
*a Merry*  
*Christmas*  
*and a*  
*Happy New Year*

**SERBETE**  
**SERBETE**  
**SERBETE**  
Tur sorto di  
**SERBETE**



Tam be  
• PANJA DI MESA  
• PANJA DI CAMA  
• LAKEN  
• SLOPI  
• TAMBE NA SET!



na prijsnan  
razonabel

**La Aurora n.v.**

Hoek Columbusstraat/  
Prinsenstraat